Bienvenido

Felicitaciones por la compra de esta computadora Sony VAIO®, y bienvenido a la Guía del usuario de la notebook VAIO. Esta Guía del usuario le proporciona información detallada acerca de todos los aspectos que implica utilizar su nueva computadora VAIO, desde las funciones del teclado hasta las aplicaciones de software preinstaladas. En la ventana de navegación ubicada a la izquierda, haga clic en los temas sobre los cuales desee obtener información. La información buscada aparecerá en la ventana principal.

Uso de la notebook VAIO

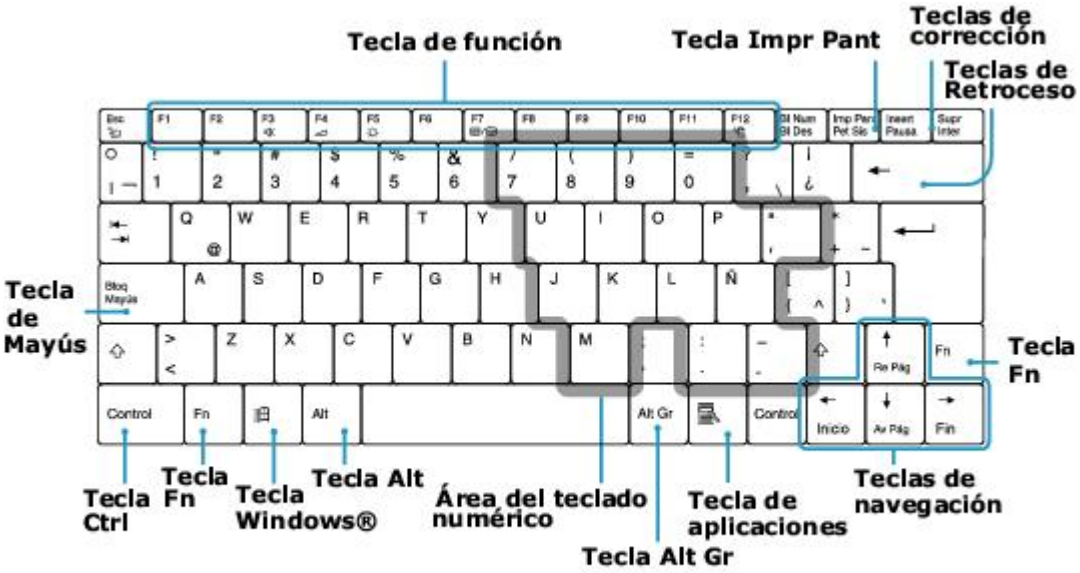
Esta sección describe los siguientes aspectos de su nueva computadora:

- Uso del teclado
- Uso del panel táctil
- VAIO Action Setup
- Uso del Jog Dial control centro
- Uso de las PC Cards
- Uso del soporte Memory Stick
- Uso de los modos de ahorro de energía
- Conexión de una línea telefónica
- Conexión a una red de área local (LAN)

Uso del teclado

El teclado es muy similar al de una máquina de escribir, pero tiene teclas adicionales que realizan tareas específicas relacionadas con la computadora.

Teclado



Funciones de las teclas

Tecla	Descripción
Área del teclado numérico	Contiene las teclas que se encuentran en una calculadora normal. Utilice el área del teclado numérico para escribir números o para realizar cálculos matemáticos, tales como sumas y restas. Observe que hay que pulsar la tecla Bloq Num para activar el teclado numérico. (Al hacerlo, el indicador Bloq Num se encenderá). Vuelva a presionar la tecla Bloq Num para desactivarlo.
Teclas de navegación	Las teclas con flechas hacia la izquierda/derecha/arriba/abajo permiten mover el cursor sobre la pantalla y también funcionan como las teclas Inicio, Fin, RePág, y AvPág, respectivamente.
Teclas de corrección	Las teclas Insert, Retroceso y Supr permiten realizar correcciones en los documentos.
Teclas de función	Las doce teclas de función situadas en una fila, en la parte superior del teclado, se utilizan para realizar tareas asignadas previamente. Por ejemplo, en muchas aplicaciones, F1 es la tecla de Ayuda. Las tareas asociadas con cada tecla de función pueden variar de una aplicación a otra.
Tecla Esc	La tecla Esc (Escape) se utiliza para cancelar comandos.
Tecla Impr Pant	La tecla Impr Pant toma una "instantánea electrónica" de la pantalla y la sitúa en el Portapapeles de Windows®. De este modo, se puede pegar la imagen de la pantalla en un documento e imprimirla.
Teclas de operador	Varias teclas se utilizan siempre junto con por lo menos una tecla más: Ctrl, Alt y Mayús. Cuando se pulsan junto con otra tecla, las teclas Ctrl (Control) y Alt (Alternativo) ofrecen otro modo de ejecutar comandos. Por ejemplo, en muchas aplicaciones, en lugar de elegir el comando Guardar de un menú, se puede mantener pulsada la tecla Ctrl y pulsar G (lo que se conoce como Ctrl+G). La tecla Mayús funciona del mismo modo que en una máquina de escribir, se utiliza para obtener letras mayúsculas o símbolos especiales como %, & y $.
Tecla Windows	La tecla con el logotipo de Windows® muestra el menú de Inicio de Windows; es el equivalente a hacer clic en el botón Inicio de la barra de tareas. Consulte Combinaciones y funciones con la tecla Windows si desea más información.
Tecla Fn	La tecla Fn se utiliza en combinación con otras teclas para ejecutar comandos. Consulte Combinaciones y funciones con la tecla Fn si desea más información.
Tecla Aplicaciones	La tecla Aplicaciones muestra un menú contextual de opciones dependientes del contexto. Pulsar esta tecla equivale a hacer clic en el botón derecho del mouse.
Tecla Alt GR	La tecla Alt Gr es usada en combinación con @.

Indicadores

Indicador	Función
Alimentación	
	El indicador luminoso tiene color verde cuando la notebook está encendida, parpadea con un color ámbar cuando está en modo Suspender, y se apaga cuando la notebook está en modo Hibernar o está apagada.
Batería	
	Indica el estado de carga de la batería conectada en la parte posterior de la notebook.
Memory Stick	
	Indica que la ranura para Memory Stick® está en uso.
Miniestación de conexiones	
	Indica que la miniestación de conexiones está en uso.

Indicadores luminosos

Luz	Encendida	Apagada
Disco duro	Se están leyendo o escribiendo datos en la unidad de disco duro. No entre en el modo Suspender ni apague la notebook cuando este indicador esté encendido.	No se está accediendo a la unidad de disco duro.
Bloq Num	Las teclas de números del teclado numérico están activadas.	Las teclas de caracteres del área del teclado numérico están activadas.
Bloq Mayús	Las letras aparecen en mayúscula al escribirlas. La tecla Mayús hace que las letras que se escriben aparezcan en minúsculas cuando está activada Bloq Mayús.	Las letras aparecen en minúsculas a medida que se escribe (salvo que mantenga pulsada la tecla Mayús).
Bloq Despl	La pantalla se desplaza de forma diferente. (La forma exacta de desplazarse depende de la aplicación específica. No tiene efecto en muchas aplicaciones).	La información se desplaza normalmente de un lado a otro de la pantalla.

Combinaciones y funciones con la tecla Windows

Combinación	Función
+ F1	Muestra el Centro de ayuda y soporte técnico.
+ Tab	Alterna el botón seleccionado en la barra de tareas.
+ E	Muestra la ventana Mi PC.
+ F	Muestra la ventana Resultado de la búsqueda para encontrar un archivo o carpeta. Es el equivalente a seleccionar Buscar en el menú de Inicio.
+ Ctrl + F	Muestra la ventana Resultados de la búsqueda - Equipos en la que se puede ubicar otras computadoras.
+ M	Minimiza todas las ventanas visualizadas.
Mayús + + M	Restaura todas las ventanas minimizadas a su tamaño anterior.
+ R	Muestra la ventana Ejecutar. Equivale a seleccionar Ejecutar en el menú de Inicio.
Fn + + Insert	Muestra la ventana Propiedades del sistema. Es el equivalente a seleccionar Panel de control, Rendimiento y mantenimiento, y luego Sistema en el menú de Inicio.

Combinaciones y funciones con la tecla Fn

Combinación/ Característica **Funciones**

Fn + (F3)
Interruptor de los altavoces Activa y desactiva el altavoz incorporado.

Fn+ (F4)
Volumen de los altavoces Ajusta el volumen del altavoz incorporado.

Para subir el volumen, pulse Fn+F4 y a continuación ↑ o →.

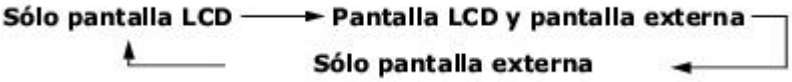
Para bajar el volumen, pulse Fn+F4 y a continuación ↓ o ←.

Fn+ (F5)
Control del brillo Ajusta el brillo de la pantalla LCD.

Para aumentar la intensidad de la luz, pulse Fn+F5 y a continuación ↑ o →.

Para disminuir la intensidad de la luz, pulse Fn+F5 y a continuación ↓ o ←.

Fn+ (F7)
Cambia a pantalla externa Alterna entre la pantalla LCD y una pantalla externa.



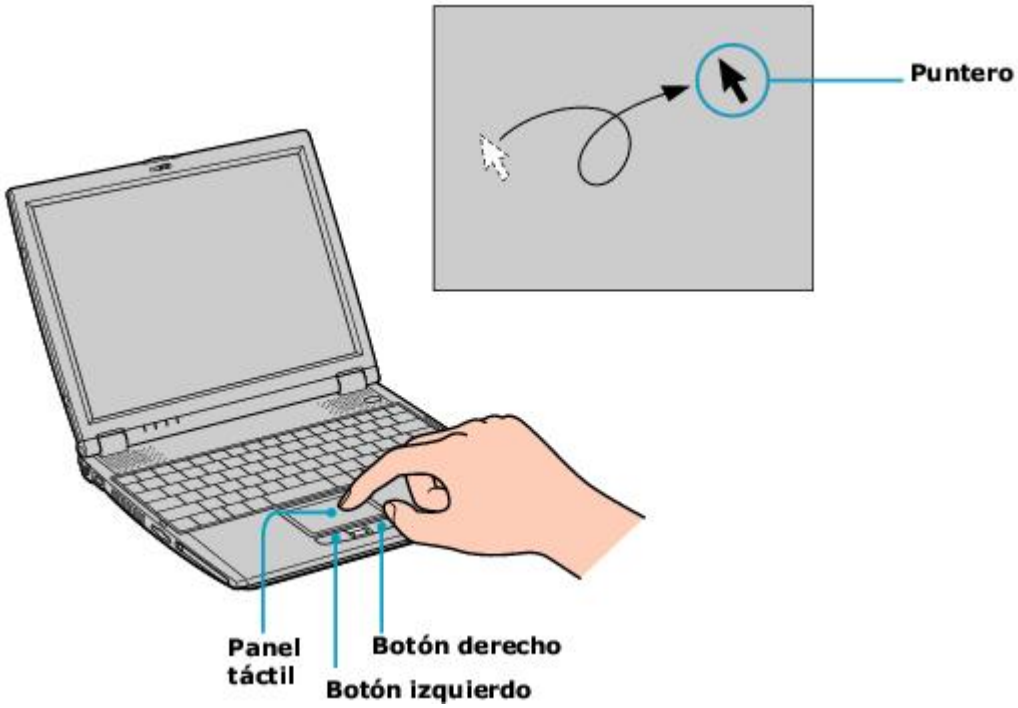
Fn+ (F12)
Hibernar Hace que el consumo de energía esté en su nivel mínimo. Al ejecutar este comando, el estado del sistema y el estado de los dispositivos periféricos se escriben en el disco duro y la alimentación del sistema se interrumpe. Para que el sistema vuelva a su estado original, utilice el interruptor de encendido para activar la alimentación.
Fn+Esc
Suspender Pone el sistema en modo Suspender, un estado de administración de energía. Para devolver el sistema la estado activo, pulse cualquier tecla o el botón de encendido de la notebook.

También puede realizar estas funciones con el Jog Dial control centro. Algunas funciones no están disponibles hasta que se inicia Windows®.

Uso del panel táctil

El teclado contiene un dispositivo de ubicación del cursor llamado panel táctil. Puede apuntar, seleccionar, arrastrar y desplazar objetos en la pantalla utilizando el panel táctil incorporado.

Panel táctil



Acciones	Descripciones
Apuntar	Deslice un dedo sobre el panel táctil para situar el puntero sobre un elemento u objeto.
Hacer clic	Pulse el botón izquierdo una vez.
Hacer doble clic	Pulse el botón izquierdo dos veces.
Hacer clic con el botón derecho	Pulse el botón derecho una vez. En muchas aplicaciones, esta acción muestra un menú contextual de opciones que dependen del contexto.
Arrastrar	Deslice un dedo mientras pulsa el botón izquierdo.
Desplazar	Mueva el dedo por el borde derecho del panel táctil para desplazarse en sentido vertical. Mueva el dedo por el borde inferior para desplazarse horizontalmente. (La función de desplazamiento está disponible sólo con aplicaciones que admiten la función de desplazamiento mediante panel táctil.)

Consulte Propiedades de Mouse, si desea más información acerca de las características del panel táctil, como hacer clic en ambos botones simultáneamente, ajustar la velocidad del panel táctil y las funciones de Easy Launcher.

Para acceder a Propiedades de Mouse

1. Haga clic en Inicio, y luego Panel de control.
2. Haga clic en Impresoras y otro hardware.
3. Haga clic en Mouse. Se abrirá la ventana de Propiedades de Mouse.

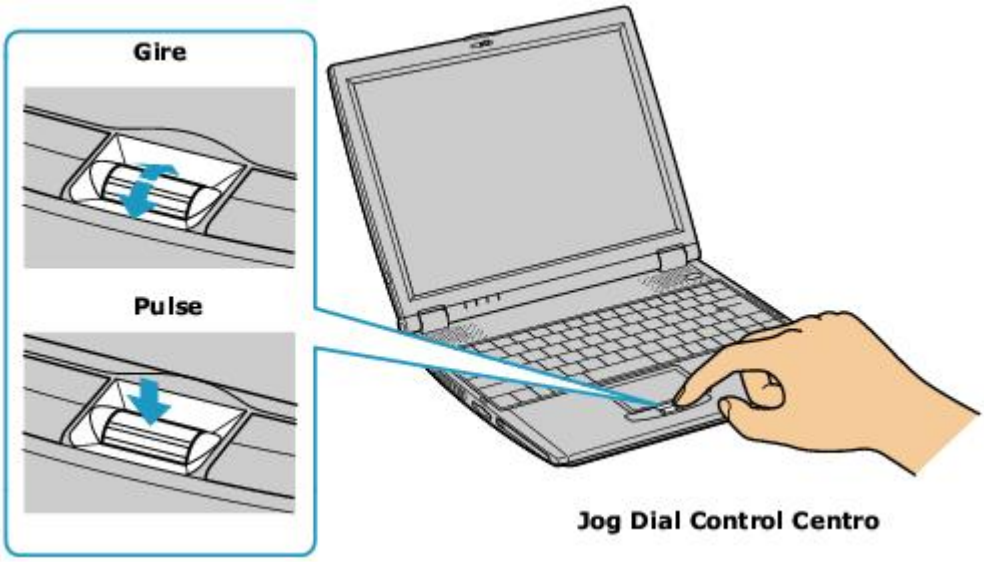
VAIO Action Setup

VAIO Action Setup administra los valores de configuración del Jog Dial control centro y del reloj de su notebook. A continuación se proporciona información general sobre algunas de las funciones que controla VAIO Action Setup. Para obtener más información sobre cómo cambiar los ajustes utilizando VAIO Action Setup, haga clic con el botón derecho en el icono de la utilidad Jog Dial o en la barra de tareas y haga clic en Help Topics.

Uso del Jog Dial control centro

La notebook está equipada con un Jog Dial control centro, ubicado debajo del panel táctil, entre el botón izquierdo y el derecho. El Jog Dial control centro le permite abrir una aplicación, una carpeta o un documento de una lista predefinida, girando y pulsando ese control. Además, al pulsar el Jog Dial control centro, puede encender la notebook automáticamente e iniciar la aplicación o el documento seleccionado.

Jog Dial Control Centro



La ventana del Jog Dial control centro aparece siempre en la pantalla. Está en modo de Launcher o de Guide.

Uso del Jog Dial control centro

En esta sección se explica cómo utilizar el Jog Dial control centro. Para obtener información sobre cómo cambiar los ajustes del Jog Dial control centro, haga clic con el botón derecho en el icono de la utilidad Jog Dial o en la bandeja de tareas y haga clic en Help Topics.

Modo de Launcher

La ventana del Jog Dial control centro está en modo de Launcher hasta que se inicia una aplicación de software o se activa la ventana del Jog Dial control centro. Cuando se selecciona un elemento de la ventana Jog Dial y éste aparece entre barras de color anaranjado, usted puede pulsar el Jog Dial control centro para ver el submenú correspondiente a ese elemento.

Uso del modo de Launcher

Para utilizar el Jog Dial control centro, haga clic en la ventana del Jog Dial control centro o en el icono de la utilidad Jog Dial en la bandeja de tareas. Como alternativa, puede pulsar la tecla Ctrl y el Jog Dial control centro mientras está activa la ventana Jog Dial a fin de pasar al modo de Launcher.

Modo de Launcher del Jog Dial control centro

Para seleccionar un elemento, proceda como se indica a continuación:

1. Gire el Jog Dial control centro para seleccionar el elemento que desea, y luego pulse el Jog Dial control centro. La ventana Jog Dial Launcher pasa a la modalidad de Guide y muestra la función del Jog Dial control centro.

Modo de Guide del Jog Dial control centro

2. Gire o pulse el Jog Dial control centro para utilizar la función que desee.
3. Para seleccionar otro elemento, repita los pasos 1 a 3 descritos anteriormente.

Modo de Guide

La ventana del Jog Dial control centro está en modo de Guide cuando se está utilizando software y la ventana del software está activa. Según el software que esté utilizando, puede seleccionar elementos de la lista utilizando el Jog Dial control centro. Se puede alternar entre el modo de Guide y de Launcher pulsando la tecla Ctrl y el Jog Dial control centro.

Uso del modo de guide

La ventana del Jog Dial control centro muestra la función del Jog Dial.

Uso del Jog Dial control centro con el software de Sony

Si el software de Sony compatible con el Jog Dial control centro está activo, puede utilizar las funciones del Jog Dial asignadas a ese software. Para obtener más información sobre las funciones asignadas al software, consulte la ayuda en pantalla de la aplicación de software.

Uso del Jog Dial control centro con otro software

Si el software que está utilizando no ofrece soporte para el Jog Dial control centro, puede usarlo de todos modos para desplazar la ventana o ajustar su tamaño.

Uso de un cuadro de diálogo

Cuando una ventana, por ejemplo Propiedades de Pantalla, está activa, se muestra el cuadro de diálogo en la ventana de Jog Dial. Puede seleccionar un elemento de la ventana girando el Jog Dial control centro. Pulsar el Jog Dial control centro equivale a pulsar Enter o Select.

Cuadro de diálogo Jog Dial Guide

Uso de las PC Cards

La notebook incluye una ranura para PC Card. Las PC Card permiten conectar dispositivos externos portátiles, como otra unidad de disco duro, a su notebook. También hacen posible la conexión a una red utilizando una PC Network Interface Card (NIC) (Tarjeta de interfaz de red de PC).

La ranura para PC Card admite una PC Card Tipo I o Tipo II, y es compatible con un CardBus. No necesita apagar la notebook antes de insertar o extraer una PC Card.

Para insertar una PC Card

1. Inserte la PC Card en la ranura para PC Card. Asegúrese de que la etiqueta de la PC Card esté hacia arriba.

Inserción de una PC Card

2. Empuje la PC Card con suavidad hasta que entre en la ranura. El sistema detecta automáticamente la PC Card.

   En la barra de tareas, aparece el icono Quitar hardware con seguridad.

No force la PC Card en la ranura. Puede dañar las patillas del conector.

Si tiene dificultades al insertar una tarjeta, compruebe que la tarjeta esté orientada correctamente.

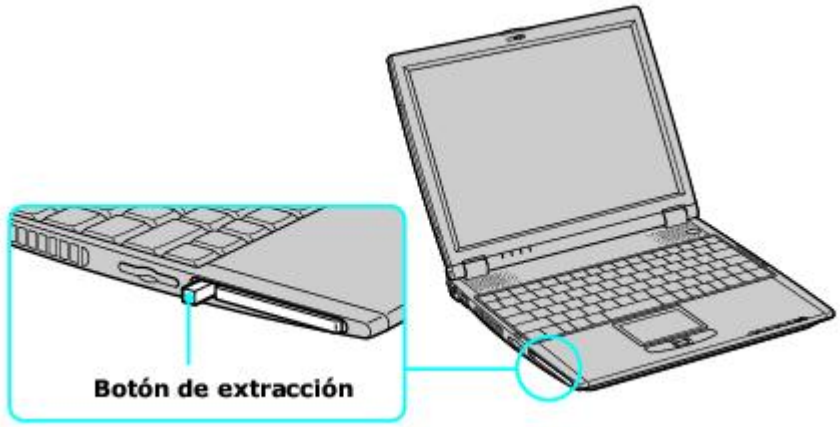
No traslade la notebook si el cabezal de la PC Card está fuera de la ranura: la presión y los golpes pueden dañar las patillas del conector.

Para extraer una PC Card

Si la notebook está encendida, siga las instrucciones que se consignan a continuación para evitar que el sistema falle. Si, en cambio, la notebook está apagada, salte al paso número 5.

1. Cierre todas las aplicaciones que utilicen la PC Card; si no lo hace, puede perder los datos.
2. Haga doble clic en la barra de tareas. Aparece el cuadro de diálogo Quitar hardware con seguridad.
3. Haga clic en el nombre o unidad de la PC, y haga clic en Detener. Aparece la ventana de Detener un dispositivo de hardware.
4. Haga clic en Aceptar.
5. Haga clic para cerrar el mensaje.
6. Presione el botón de extracción. El botón salta hacia afuera.

Extracción de la PC Card



7. Sujete con cuidado la PC Card y retírela de la ranura.

No seleccione una unidad de disquete USB o una unidad óptica i.LINK de Sony en el cuadro de diálogo Stop a Hardware device.

Si por error usted retirara una unidad óptica i.LINK de Sony, desconecte la miniestación de conexiones y vuelva a conectarla. Consulte Desconexión de la notebook de la miniestación de conexiones si desea más información.

Notas sobre PC Cards

- Con algunas PC Card, puede ocurrir que al alternar entre funcionamiento mediante alimentación normal y los modos de administración de energía Suspender y Hibernar mientras la tarjeta está insertada, el sistema no reconozca el dispositivo conectado. Reinicie el sistema para corregir el problema.
- Algunas PC Cards requieren que se desactiven los dispositivos inactivos para utilizarlas. Para desactivar dispositivos, puede utilizar Sony Notebook Setup. Consulte Para visualizar la pantalla Sony Notebook Setup: si desea más información.
- Asegúrese de utilizar el controlador de software más actualizado suministrado por el fabricante de la PC Card.
- Si aparece una marca (!) en la ficha Device Manager del cuadro de diálogo System Properties, elimine el controlador e instálelo de nuevo.
- Es posible que no pueda utilizar algunas PC Cards o algunas funciones de las PC Cards con esta notebook. Si tiene dificultades al insertar una tarjeta, compruebe que la está orientando correctamente. Consulte el manual provisto con la PC Card para más información acerca de su uso.

Uso del soporte Memory Stick

Memory Stick® es un soporte de grabación compacto, portátil, y versátil que tiene una capacidad de datos superior a la de un disquete. Está especialmente diseñado para intercambiar y compartir datos digitales con productos compatibles. Al ser extraible, se puede utilizar para el almacenamiento externo de datos.

Tipos de soporte Memory Stick

Los dos tipos siguientes de soporte Memory Stick pueden utilizarse con la notebook:

- Soportes MagicGate Memory Stick[1] (de aquí en adelante denominados soportes Memory Stick MG), que cuentan con protección de derechos de autor.
- Soportes Memory Stick[2] , que no cuentan con la misma protección de derechos de autor que los MagicGate.

Algunos archivos de música codificados con protección de derechos de autor pueden almacenarse en soportes MG Memory Stick, pero no en cambio en los soportes comunes Memory Stick. También puede utilizar dispositivos compatibles con MagicGate para grabar y reproducir música, si están conectados a su notebook.

Puede almacenar datos mixtos en el soporte Memory Stick. Por ejemplo, puede copiar una imagen en un soporte MG Memory Stick donde ya se haya grabado música.

¿Qué son los soportes MagicGate?

El soporte MagicGate Memory Stick proporciona una protección de copyright que consiste en una tecnología de autenticación y cifrado. La tecnología de autenticación garantiza que el contenido protegido se transfiera únicamente entre dispositivos y soportes que cumplen con las normas correspondientes. El contenido protegido se graba y se transfiere en un formato cifrado para evitar la duplicación o reproducción no autorizadas.

Los soportes Memory Stick MG tienen la marca MG .

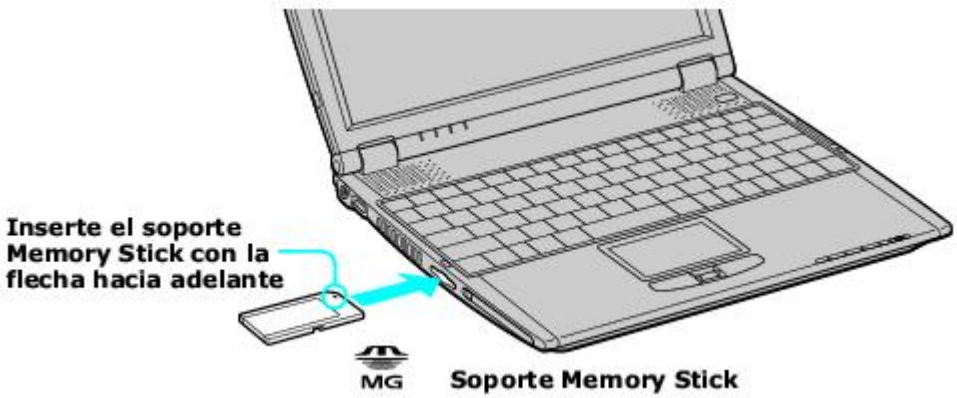
Para insertar un soporte Memory Stick

1. Inserte el soporte Memory Stick con la flecha hacia arriba en dirección a la ranura para Memory Stick.

   Si inserta el soporte en la dirección incorrecta puede dañar las patillas del conector.

2. Deslice con cuidado el soporte Memory Stick hasta que quede encajado en su posición.

Inserción del soporte Memory Stick



Según la configuración predeterminada, la aplicación Visual Flow se inicia automáticamente cuando se inserta un soporte Memory Stick. Se puede modificar este valor predeterminado en el VAIO Action Setup.

Para ver el contenido del soporte Memory Stick

1. Haga clic Inicio en la barra de tareas de Windows y luego haga clic Mi PC.
2. Haga clic el icono Disco extraible en Mi PC para ver el contenido del soporte Memory Stick.

Para extraer un soporte Memory Stick

1. Compruebe que el indicador luminoso de acceso esté apagado.
2. Empuje el soporte hacia la notebook.

3. Cuando el equipo lo expulse, extráigalo.

✍ Al extraer un soporte Memory Stick, tenga cuidado, ya que el equipo puede expulsarlo totalmente fuera de la ranura.

[1] MagicGate Memory Stick y son marcas comerciales registradas por Sony Corporation.

[2] Memory Stick y son marcas comerciales registradas por Sony Corporation.

Protección de soportes Memory Stick contra escritura

Los soportes Memory Stick cuentan con una lengüeta de protección contra escritura que permite proteger los datos y evitar que se borren o se sobreescriban por accidente. Desplace la lengüeta hacia la derecha o la izquierda para activar o desactivar la protección contra escritura.

Protección contra escritura desactivada Es posible guardar datos en el soporte Memory Stick.

Protección contra escritura activada Es posible leer datos del soporte Memory Stick, pero no es posible grabarlos.

Uso de la lengüeta de protección contra escritura

Formato de un soporte Memory Stick

Los soportes Memory Stick ya vienen con formato para que se puedan utilizar apenas se los compra. No obstante, si necesitara volver a dar formato a un soporte Memory Stick, siga los pasos que se describen a continuación:

Al volver a dar formato se borra toda la información almacenada en el soporte Memory Stick. Antes de volver a dar formato, verifique que el soporte no contenga archivos que usted quiere conservar.

1. Inserte el soporte Memory Stick en la ranura correspondiente. Consulte Para insertar un soporte Memory Stick si desea más información.
2. Haga clic Inicio en la barra de tareas de Windows, y luego haga clic Mi PC. Aparecerá la ventana Apagar equipo.
3. En Devices con Dispositivos con almacenamiento extraible, haga clic con el botón derecho en Sony Memory Stick - MG, y seleccione Formater... en la lista desplegable. Aparece el cuadro de diálogo Formater Sony Memory Stick - MG.
4. Seleccione las opciones adecuadas, y luego haga clic Inicio.

Notas sobre los soportes Memory Stick

- Si la lengüeta de protección contra escritura del soporte Memory Stick está en la posición LOCK, no podrá grabar ni borrar datos.
- Antes de usar un soporte Memory Stick, haga una copia de seguridad de los datos importantes.
- Antes de extraer el soporte, espere un tiempo mínimo de 10 segundos después de que termine de leer o de escribir datos.
- Si extrae el soporte demasiado pronto, aparecerá una pantalla azul con un mensaje de error, en el que se le pedirá que continúe o que salga. Vuelva a insertar el soporte en la ranura y pulse Intro para continuar. Esto permite que el soporte termine de leer o de escribir los datos.
- Puede disfrutar de videoclips que haya grabado con cámaras grabadoras de vídeo digital compatibles con soportes Memory Stick.
- La ranura admite un soporte Memory Stick a la vez.
- Puede copiar imágenes de una cámara de vídeo digital utilizando el soporte Memory Stick.
- Para grabar datos protegidos por derechos de autor, como por ejemplo música, sólo se pueden utilizar soportes Memory Stick MG.
- La música protegida por derechos de autor no puede utilizarse con ningún soporte Memory Stick, excepto Memory Stick MG.
- La música grabada se podrá utilizar con fines privados solamente. El uso de esta música grabada con cualquier otro fin exige un permiso especial de quienes poseen la propiedad intelectual.
- Sony no admite responsabilidad alguna por archivos de música que no puedan grabarse a partir de un CD o descargarse de otras fuentes.
- Si se da formato al soporte Memory Stick se borran todos los datos (incluidos los musicales) guardados allí anteriormente. Antes de dar formato a un soporte Memory Stick, verifique que no contenga archivos que desea conservar.
- No utilice el soporte en lugares afectados por electricidad estática o ruido eléctrico.
- No toque el conector del soporte con los dedos u objetos metálicos.
- No pegue etiquetas distintas de las suministradas con el soporte.
- No doble, no deje caer y no dé un golpe fuerte a un soporte.
- No desmonte ni modifique el soporte.
- No permita que el soporte se moje.
- No utilice ni guarde el soporte en lugares que presenten las siguientes condiciones:
  - Temperaturas muy elevadas, como un vehículo aparcado al sol.
  - Luz solar directa.
  - Humedad elevada o lugares con sustancias corrosivas
- Para prolongar la duración del soporte, utilice la caja protectora suministrada. Para obtener más información sobre el uso del soporte, consulte las instrucciones que se proporcionan junto con el producto.

Uso de los modos de ahorro de energía

Cuando utilice una batería como fuente de alimentación para la notebook, puede recurrir a la función de administración de energía para prolongar la duración de la batería. Además del modo de funcionamiento normal, que permite desconectar dispositivos específicos, la notebook tiene dos modos diferentes de ahorro de energía: Suspender y Hibernar. Cuando utilice alimentación por batería, tenga en cuenta que la notebook entra automáticamente en modo Hibernar cuando la carga de la batería está por debajo del 5 por ciento, independientemente del modo de administración de energía seleccionado.

✍ Si el nivel de carga de la batería cae por debajo del 10 por ciento, deberá conectar el adaptador de CA para recargarla o apagar la notebook e insertar una batería totalmente cargada.

Modo normal

El modo normal es el estado en que normalmente se usa la notebook. El indicador de encendido tiene color verde cuando la notebook está en este modo. Para ahorrar energía, puede apagar un dispositivo específico como la pantalla LCD o el disco duro.

Modo Suspender

En el modo Suspender, la notebook guarda el estado actual del sistema en la memoria RAM y desconecta la alimentación a la CPU. En este modo, la luz de color ámbar del indicador de encendido parpadea.

Para activar el modo Suspender

1. Pulse la combinación de teclas Fn+Esc.
2. Pulse cualquier tecla para volver al modo normal.

Modo Hibernar

En el modo Hibernar, el estado del sistema se guarda en la unidad de disco duro y se desactiva la alimentación. El indicador de encendido queda apagado.

Para activar el modo Hibernar

1. Pulse la combinación de teclas Fn+F12, o pulse el botón de encendido y suéltelo de inmediato. Aparece la pantalla Guardar en administrador de disco y la notebook entra en modo Hibernar.

   ✍ No mueva la notebook hasta que el indicador de encendido se apague.

2. Pulse el botón de encendido para volver al modo normal.

Notas sobre modos de ahorro de energía

- Cuando se vuelve del modo Hibernar, el estado del sistema almacenado en el disco duro se borra y la notebook inicia su funcionamiento normalmente si se pulsa el botón de encendido durante más de cuatro segundos.
- En el modo Suspender se consume más energía que en el modo Hibernar.
- Se tarda menos en volver al modo normal del modo Suspender que del modo Hibernar.

Conexión de una línea telefónica

Necesita conectarse a una línea telefónica para beneficiarse de los servicios en línea y de Internet.

✍ Para registrar la notebook VAIO® de Sony, registrar el software en línea y usar el Centro de Información a Clientes, debe conectarse a una línea telefónica.

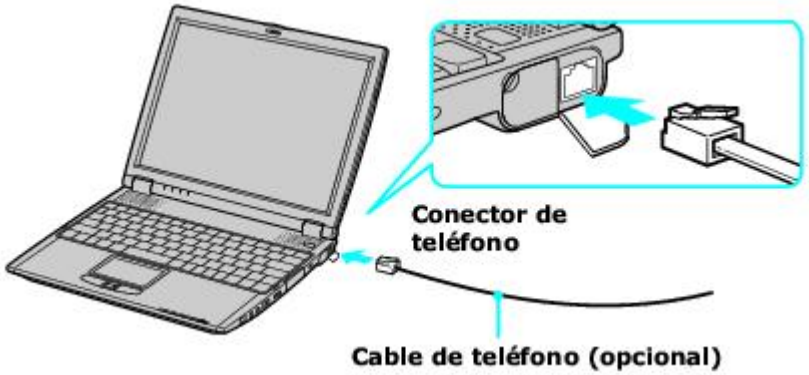
1. Retire con suavidad la cubierta de goma del conector para línea telefónica. Manipular esta cubierta con brusquedad o fuerza excesiva puede dañarla.

   ✍ No enchufe el cable de teléfono en el conector Ethernet ubicado a la izquierda del conector de teléfono: podría provocar daños a la notebook.

2. Enchufe un extremo del cable telefónico al conector de teléfono de la computadora, que está debajo de la cubierta. Asegúrese de insertar el cable de teléfono desde la parte posterior de la notebook y verifique que el conector encaje en su lugar con un clic.

3. Enchufe el otro extremo al conector de pared.

Conexión del cable de teléfono al conector de teléfono

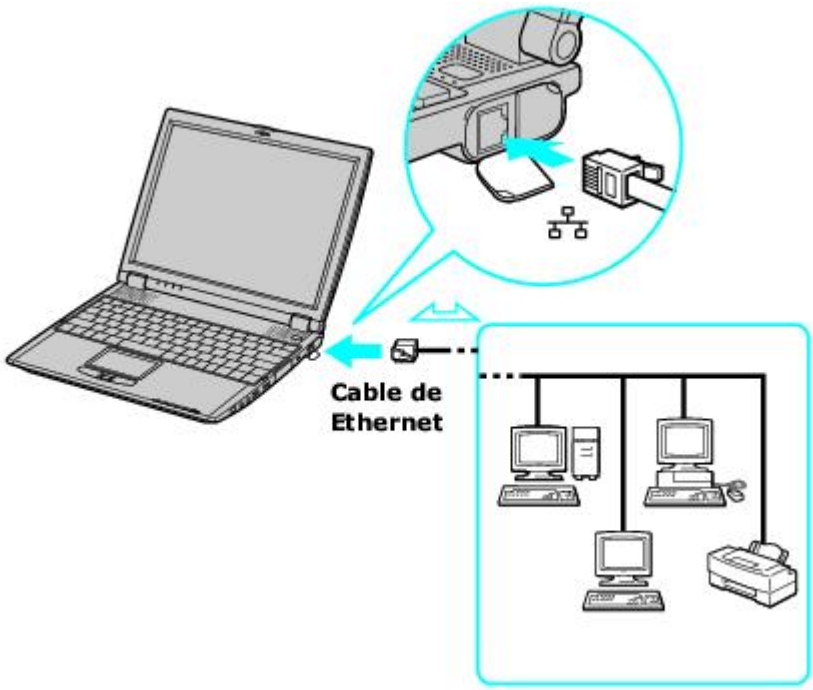


✍ La notebook no funciona con líneas compartidas, no puede conectarse a un teléfono que funcione con monedas y puede suceder que no funcione con líneas de teléfono múltiples ni con una central privada (PBX). Algunas de estas conexiones pueden generar un exceso de corriente eléctrica y podrían provocar un funcionamiento defectuoso del módem interno.

Conexión a una red de área local (LAN)

Puede conectar la notebook a redes de área local (LAN) de tipo 10BASE-T y 100BASE-TX. Si desea información más detallada sobre la configuración necesaria para conectarse a la red, consulte al administrador de su red.

Conexión a una red de área local (LAN)



Advertencia: conecte únicamente cables 10BASE-T y 100BASE-TX al puerto Ethernet. No conecte ningún otro tipo de cable de red ni ninguna línea de teléfono. Si conecta cables distintos de los indicados se puede producir una sobrecarga de corriente eléctrica que ocasione un fallo, calor excesivo o queme el puerto. Para conectar la unidad a la red, póngase en contacto con el administrador de la red.

Para configurar la conexión Ethernet

Para conectarse a la red

1. Haga clic Inicio en la barra de tareas de Windows®, seleccione Mi PC, y haga clic Mis sitios de red, bajo el encabezado Otros sitios.

2. Haga clic en Agregar un lugar de red, bajo el encabezado Tarcas de red, o haga clic Establezca una red en casa o pequeña oficina, según cuál sea su configuración.

3. Dependiendo de su elección, aparece el asistente Agregar asistente de sitio de red o el asistente Asistente de la configuración de la red.

4. Siga las instrucciones paso a paso que aparecen en pantalla.

Conexión de dispositivos periféricos

Usted cuenta con la posibilidad de agregar funciones a la notebook conectándole una variedad de dispositivos periféricos, según se indica en las secciones que se incluyen a continuación:

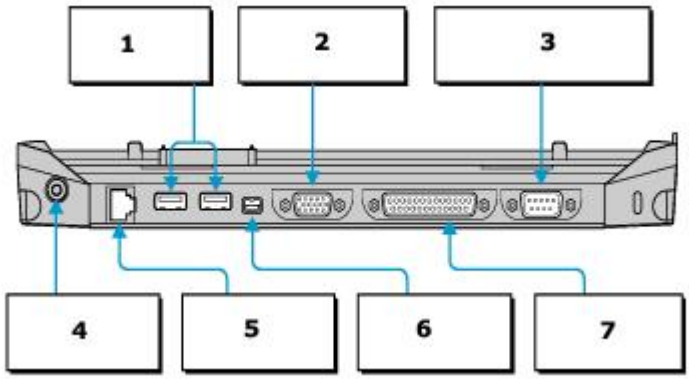
- Conexión de la miniestación de conexiones
- Uso de la unidad de disquete
- Uso de la unidad de discos ópticos
- Conexión de una impresora de puerto paralelo
- Conexión de una impresora USB
- Conexión de un monitor externo
- Conexión de un dispositivo USB
- Conexión de un dispositivo i.LINK
- Conexión de computadoras VAIO
- Conexión de altavoces externos
- Conexión de un micrófono externo
- Ampliación de las capacidades de la notebook

Conexión de la miniestación de conexiones

Su notebook puede o no entregarse con una miniestación de conexiones PCGA-DSD5 o PCGA-DSM5, según el modelo que haya adquirido. Ambas miniestaciones de conexiones Sony le proporcionan lo siguiente:

- Una unidad de disquete
- Una unidad óptica
- Un panel posterior que permite conectar dispositivos periféricos adicionales a la notebook, tal como se muestra a continuación.

Panel posterior



1 Puertos USB (10BASE-T/100BASE-TX)

2 Puerto de monitor puerto S400

3 Puerto serie

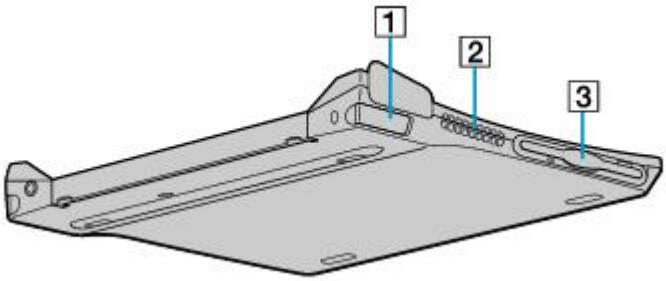
4 Puerto de entrada de CC

5 Puerto Ethernet

6 i.LINK® (IEEE 1394)

7 Puerto de impresora

Izquierda

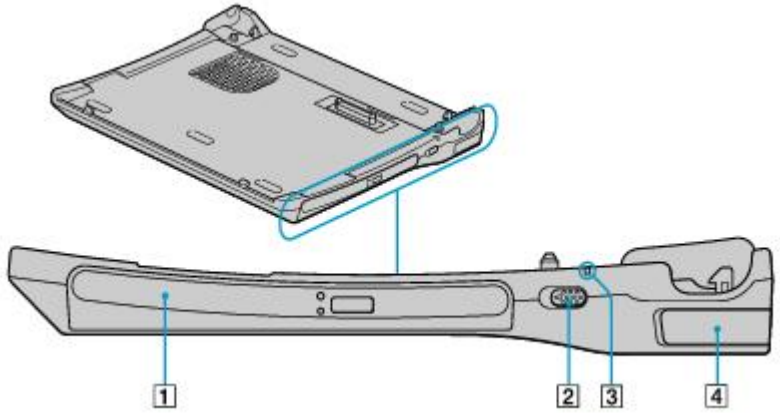


1 Palanca izquierda

2 Ventilación

3 Unidad de disquete

Derecha



1 Unidad óptica **3** Indicador de entrada de CC

2 Interruptor UNDOCK **4** Palanca derecha

Conexión de la notebook a la miniestación de conexiones

La notebook se puede conectar a la miniestación de conexiones siempre que no esté funcionando en el modo de ahorro de energía, es decir, en el modo Suspender o Hibernar. La conexión de la notebook mientras está funcionando en un modo de ahorro de energía puede provocar pérdidas de datos o errores de funcionamiento del equipo. Tome en cuenta las siguientes advertencias antes de conectar la notebook a la miniestación de conexiones:

- Desconecte los dispositivos VGA, USB, CA y Ethernet conectados a la notebook. Si estos dispositivos permanecen conectados a la notebook mientras se conecta la miniestación de conexiones, podrían sufrir daños.

- Asegúrese de que la batería esté instalada. Si instala una batería cargada, podrá conectar la miniestación de conexiones sin apagar la notebook.

Siga el procedimiento que se indica a continuación para conectar la notebook a la miniestación de conexiones:

1. Enchufe un extremo del cable del adaptador de CA en el puerto de entrada de CC de la miniestación de conexiones y enchufe el otro extremo en una toma de CA. Se encenderá el indicador LED del puerto de entrada de CC.

2. Sostenga la notebook con la parte frontal frente a usted e inserte los dos orificios que están en el frente del equipo en las lengüetas que sobresalen del frente de la miniestación de conexiones.

Fijación de la notebook a la miniestación de conexiones

3. Presione firmemente los dos ángulos posteriores de la notebook hasta que se encaje haciendo un sonido de clic y quede correctamente fijada a la miniestación de conexiones.

Tenga la precaución de no presionar en exceso la parte superior de la notebook: la pantalla LCD podría resultar dañada.

Fijación de la notebook a la miniestación de conexiones

Desconexión de la notebook de la miniestación de conexiones

Es posible desconectar la notebook de la miniestación de conexiones cuando está apagada o encendida. No obstante, no desconecte el equipo de la miniestación de conexiones mientras el indicador de la miniestación esté encendido, mientras la notebook esté en modo Suspender o Hibernar, o cuando la carga de la batería sea escasa. Si intentara desconectar la miniestación de conexiones en cualquiera de esas tres situaciones, podría perder datos u ocasionar fallos a la notebook.

✍ Cuando la carga de la batería es escasa, apague la notebook antes de desconectar la miniestación de conexiones.

Siga uno de los procedimientos que se indican a continuación para desconectar la miniestación de conexiones dependiendo de si la notebook esté apagada o encendida.

Desconexión de la miniestación de conexiones cuando la notebook está apagada

Antes de iniciar el procedimiento, desconecte todos los dispositivos periféricos (es decir, los dispositivos i.LINK) de la notebook y de la miniestación de conexiones. Asimismo, retire todos los objetos colocados sobre la parte superior de la notebook.

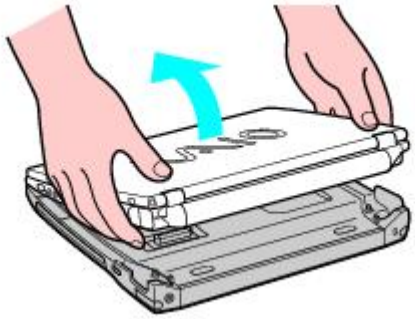
1. Para separar la notebook de la miniestación de conexiones, tire de las dos palancas de liberación que están a cada lado de los ángulos posteriores de la miniestación de conexiones.

Desacople de la notebook de la miniestación de conexiones

Tire de las palancas de liberación que están a cada lado de los ángulos posteriores de la miniestación de conexiones
Las palancas de liberación

2. Retire la notebook de la miniestación de conexiones llevando la notebook suavemente hacia atrás para desengancharla de las dos lengüetas frontales de la miniestación de conexiones.

Desacople de la notebook de la miniestación de conexiones



Desconexión de la miniestación de conexiones cuando la notebook está encendida

Puede usar el menú de Inicio de la bandeja de tareas de Windows® o el interruptor UNDOCK de la miniestación de conexiones para desconectar la notebook mientras está encendida.

Uso del menú de Inicio

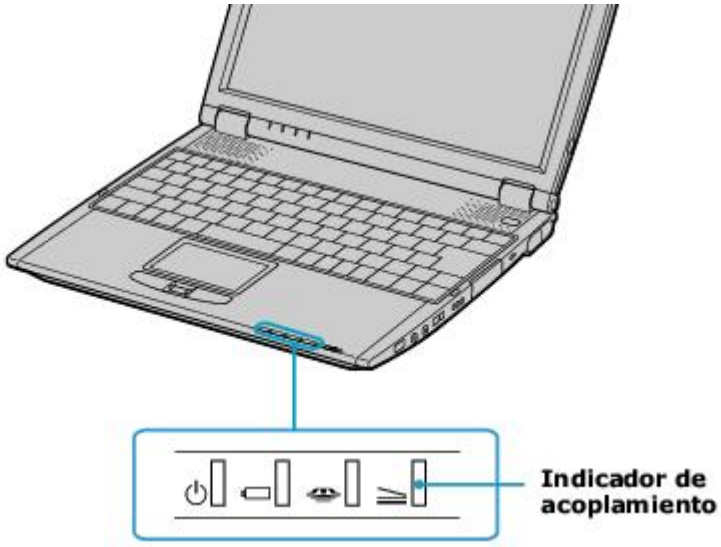
1. Haga clic Inicio en la barra de tareas de Windows®.
2. Haga clic Desacoplar equipo. Aparecerá el cuadro de diálogo Desacoplamiento completo.

⚠ **Espere hasta que se apague el indicador de conexión antes de desacoplar la notebook.**

✍ Una vez que aparezca el cuadro de diálogo Desacoplamiento completo, continúe con el paso 3 para finalizar el

proceso de desacoplamiento de la notebook. Esto impide que deje la notebook en la miniestación de conexiones en este estado durante demasiado tiempo.

Indicador de acoplamiento



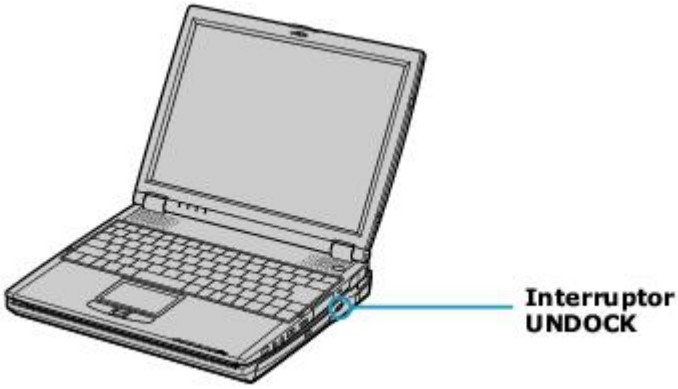
3. Libere y retire la notebook. Consulte Desconexión de la miniestación de conexiones cuando la notebook está apagada para ver las instrucciones.

Uso del interruptor UNDOCK

1. Tire del interruptor UNDOCK ubicado en el lado derecho de la notebook. Aparecerá el cuadro de diálogo Desacoplamiento completo.

Una vez que aparezca el cuadro de diálogo Desacoplamiento completo, continúe con el paso 2 para finalizar el proceso de desacoplamiento de la notebook. Esto impide que deje la notebook en la miniestación de conexiones en este estado durante demasiado tiempo.

Interruptor UNDOCK



2. Separe la notebook de la miniestación tal como se indica en la sección Desconexión de la miniestación de conexiones cuando la notebook está apagada.

Uso de la unidad de disquete

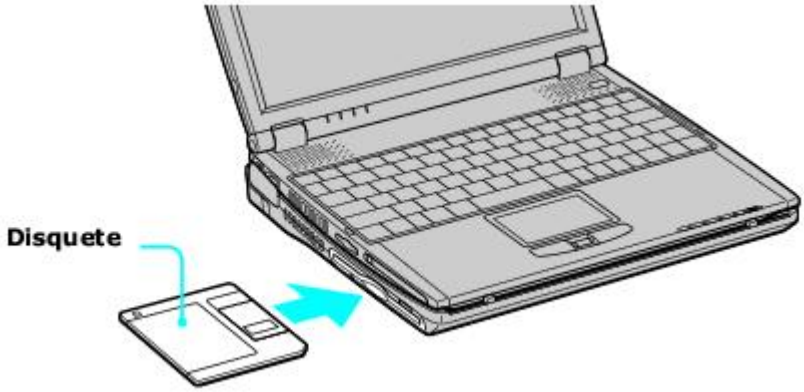
Si su notebook tiene miniestación de conexiones, usted puede utilizar la unidad de disquete incorporada. Sin embargo, si no fuera así o decidiera no utilizar la unidad de la miniestación de conexiones, puede conectar una unidad de disquete PCGA-UFD5 opcional a uno de los dos puertos USB, identificados en la notebook con el símbolo .

No use una unidad opcional de disquete PCGA-UFD5 mientras la notebook está conectada a la miniestación de conexiones.

Para insertar un disquete

1. Sostenga el disquete con la etiqueta hacia arriba.
2. Empuje suavemente el disquete dentro de la unidad hasta que haga clic cuando quede encajado en su posición.

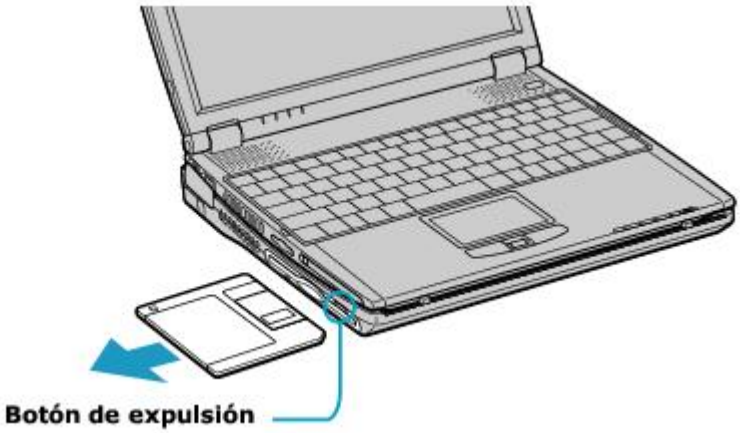
Inserción de un disquete



Para extraer un disquete

1. Una vez que termine de usar el disquete, espere hasta que el indicador LED se apague.
2. Pulse el botón de expulsión para extraer el disquete.

Extracción de un disquete



Notas sobre la manipulación de disquetes

- No abra el obturador manualmente ni toque la superficie del disquete.
- Mantenga los disquetes alejados de cualquier superficie imantada.
- Mantenga los disquetes protegidos de la luz solar directa y otras fuentes de calor.

Uso de la unidad de discos ópticos

Puede utilizar la miniestación de conexiones PCGA-DSD5 CD-RW/DVD o la PCGA-DSD5 DVD si su notebook la trajo. Ambas miniestaciones de conexiones Sony incorporan una unidad óptica. Si su notebook no incluía una miniestación de conexiones, o prefiere no utilizar la unidad de la miniestación, puede conectar una unidad óptica opcional (como la PCGA-CD51/A) a la ranura para PC Card PCMCIA.

No use una unidad opcional de disquete PCGA-UFD5 mientras la notebook está conectada a la miniestación de conexiones.

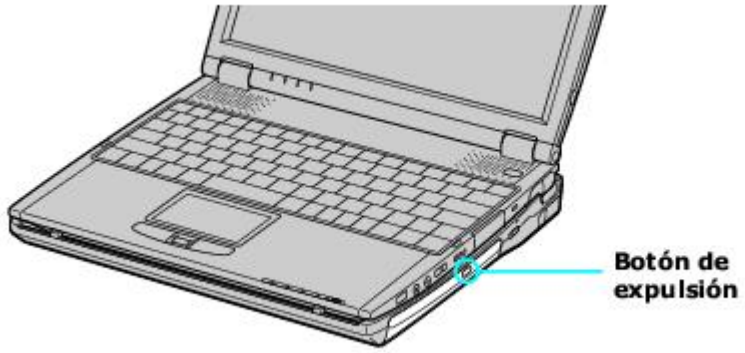
Para insertar un disco

Cuando la notebook se encuentra en modo Suspender o Hibernar, no es posible insertar discos porque la bandeja para discos no se abre. Consulte Control de la administración de energía si desea más información.

Si está utilizando una PC Card (como la tarjeta para LAN inalámbrica) con el cabezal fuera de la ranura, retírela antes de insertar un disco.

1. Pulse el botón de expulsión para abrir la unidad óptica. La bandeja del disco se se abrirá.

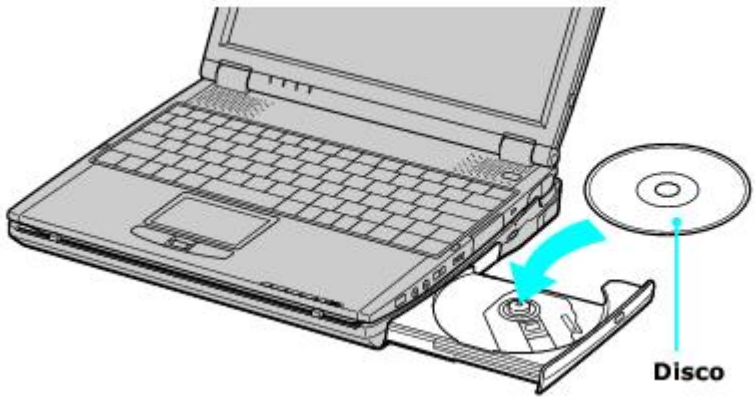
Expulsión de la bandeja



2. Coloque el disco en la bandeja con la etiqueta hacia arriba. Para los DVD grabados en ambas caras, la cara del disco que se coloca hacia arriba es la que se va a reproducir.
3. Presione el disco sobre la parte central hasta que encaje en su posición y oiga un sonido de clic.

Asegúrese de asentar firmemente el disco sobre las varillas centrales. Si no se asienta el disco firmemente, podría dañar la unidad óptica y no sería posible abrir la bandeja.

Inserción de un disco óptico



4. Cierre la bandeja empujándola suavemente. El indicador BUSY de la unidad parpadea mientras la notebook lee datos del disco.

Para extraer un disco

Cuando la notebook se encuentra en modo Suspender o Hibernar, no es posible extraer discos porque la bandeja para discos no se abre. Consulte Control de la administración de energía si desea más información.

1. Una vez que termine de usar el disco, espere hasta que el indicador luminoso se apague.
2. Pulse el botón de expulsión para extraer el disco.
3. Si el disco no sale al pulsar el botón de expulsión, apague la notebook e inserte un objeto delgado y recto (como un clip para papeles) en el orificio de expulsión manual.

Para reproducir un DVD

Para reproducir un DVD, puede utilizar la unidad de discos ópticos y el software WinDVD® que ya está instalado en la computadora. Para obtener más información sobre WinDVD, consulte el menú de ayuda en la aplicación WinDVD.

✍ Antes de utilizar la unidad de discos ópticos para reproducir un DVD, cierre las aplicaciones que esté usando.

La unidad de discos ópticos de la notebook lee la mayoría de los soportes DVD-R. Cuando vaya a reproducir un DVD, lea las sugerencias que se incluyen a continuación para obtener una máxima calidad de visualización.

- Cuando utilice una unidad óptica opcional o una unidad con una PC Card opcional para reproducir un DVD, seleccione el perfil de administración de energía DVD. También puede definir el perfil de administración de energía como Automatic Profile Selection, en caso de que la pantalla no se viera con nitidez al seleccionar otros perfiles.

✍ Automatic Profile Selection define el perfil de administración de energía en DVD siempre que se inserta un DVD. Consulte Control de la administración de energía si desea más información.

- Cuando reproduzca un DVD con una unidad opcional con una PC Card puede usar alimentación a batería. Si en cambio utiliza la miniestación de conexiones para reproducir un DVD, conecte la notebook a la alimentación de CA.
- Algunos vídeos DVD sólo admiten operaciones o funciones limitadas, producen ruido o pierden cuadros.

⚠ **Algunos discos grabados a 20 ó 24 bits pueden producir ruido durante su reproducción. Si tiene dispositivos de sonido conectados, este ruido podría dañarle los oídos así como los altavoces. Baje el volumen antes de reproducir un DVD.**

No alterne entre una pantalla LCD y una externa mientras está reproduciendo el DVD.. Esta acción podría provocar fallos, y podría ser necesario reiniciar el software para DVD.

No cambie el modo de ahorro de energía mientras reproduce el DVD.

No instale el software que se proporciona con la unidad DVD 51/A.

Para reproducir un CD de audio

✍ Antes de empezar, conecte la miniestación de conexiones o una unidad opcional con PC Card.

Para reproducir un CD de audio, asegúrese de que esté encendida la función de audio. Para hacerlo, complete el siguiente procedimiento.

1. Haga clic Inicio de la barra de tareas de Windows®, y luego clic Panel de control.
2. Haga clic Rendimiento y mantenimiento, y luego clic Sistema. Aparecerá la ventana Propiedades de sistema.
3. Haga clic la ficha Hardware y luego haga clic Administrador de dispositivos. Aparece una ventana, en la que se incluye una lista de los dispositivos de hardware de la notebook.
4. Haga doble clic en las unidades de DVD/CD-ROM. En la lista desplegable, haga doble clic en el nombre de la unidad. Aparece una ventana de propiedades.
5. Haga clic en la ficha Propiedades.
6. Seleccione la casilla de verificación "Enable digital CD audio for this CD-ROM" (Activar audio de CD digital para este CD-ROM) si no estuviera ya seleccionada, y luego haga clic en Aceptar.

Para grabar datos en un disco CD-R o CD-RW

Para grabar datos en un disco CD-R o CD-RW, puede utilizar SonicStage de Sony y Windows® XP de Microsoft®. Si desea crear un disco CD-R que pueda leerse en una unidad de CD-ROM, asegúrese de terminar el proceso de escritura antes de

extraer el disco. Para obtener más información, consulte las instrucciones incluidas con Windows® XP.

- A fin de obtener una velocidad máxima de grabación, desactive el protector de pantalla y el software antivirus antes de grabar los datos en el disco.
- Para obtener mejores resultados, utilice discos CD-R compatibles con la velocidad 8x.
- Cuando esté grabando datos en un disco CD-R o CD-RW, no ajuste la notebook en el modo de ahorro de energía.

No use la opción Eject PC de Windows® ni pulse el interruptor UNDOCK de la miniestación de conexiones mientras esté grabando datos en un soporte CD-R o CD-RW. Si lo hace, puede dañar seriamente su notebook.

No golpee ni sacuda la notebook mientras se están grabando datos en un disco.

Las utilidades de disco residentes en memoria, como el protector de pantalla y el antivirus pueden desestabilizar las operaciones o provocar la pérdida de datos. Desactive estas utilidades (si están activadas) antes de grabar datos en un disco.

Utilice siempre el adaptador de CA como fuente de energía para su notebook cuando esté grabando datos en un soporte CD-R o CD-RW. El uso de energía proveniente de la batería puede provocar errores en la transferencia de datos.

Notas acerca de los soportes CD y DVD

- No deje caer ni doble el disco.
- No toque la superficie del disco. Las huellas dactilares y la existencia de polvo sobre la superficie de un disco pueden provocar errores de lectura.
- Para la limpieza habitual, sujete el disco por el borde y utilice un paño suave para limpiar la superficie desde el centro hacia fuera.
- Si el disco está muy sucio, humedezca un paño suave en agua, escúrralo bien y utilícelo para limpiar la superficie del disco desde el centro hacia fuera. Seque toda la humedad que quede con un paño suave y seco.
- No utilice disolventes como bencina, solventes, limpiadores comerciales o aerosoles antiestáticos pues pueden dañar el disco.

Conexión de una impresora de puerto paralelo

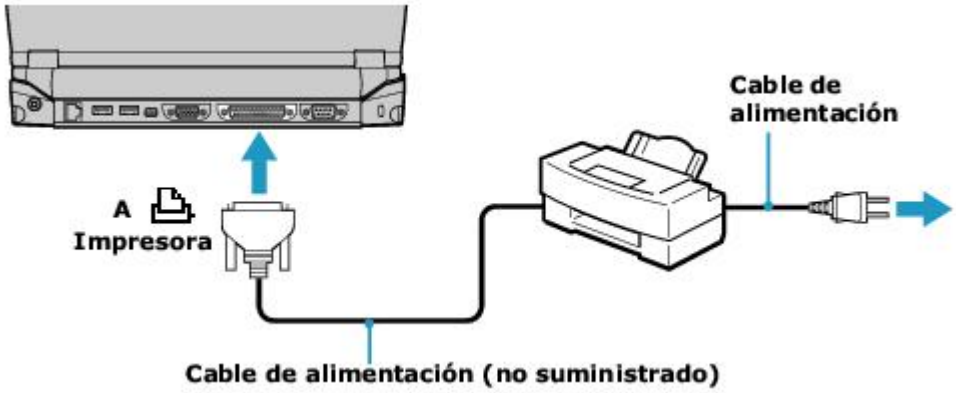
Si su notebook vino con una miniestación de conexiones, puede conectar una impresora de puerto paralelo compatible con Windows® a la miniestación. En caso de que no hubiera venido acompañada de una miniestación de conexiones, consulte Conexión de una impresora USB para obtener información sobre cómo conectar una impresora a la notebook.

✍ Apague la notebook antes de conectar dispositivos periféricos. En situaciones de uso normal, se debe encender los periféricos antes de encender la notebook.

A una impresora de puerto paralelo

1. Ubique el puerto de impresora identificado por el símbolo en la miniestación de conexiones.
2. Enchufe el cable de la impresora (no suministrado) en este puerto de la notebook.
3. Compruebe que la impresora esté configurada como corresponde en Sony Notebook Setup. Consulte Para visualizar la pantalla Sony Notebook Setup: si desea más información.
4. Consulte el manual que se adjunta con la impresora para obtener más información acerca de su instalación y uso.

Conexión de una impresora a la miniestación de conexiones



Si la impresora deja de funcionar después de salir de un modo de ahorro de energía, consulte Resolución de problemas de la impresora para obtener más información

Conexión de una impresora USB

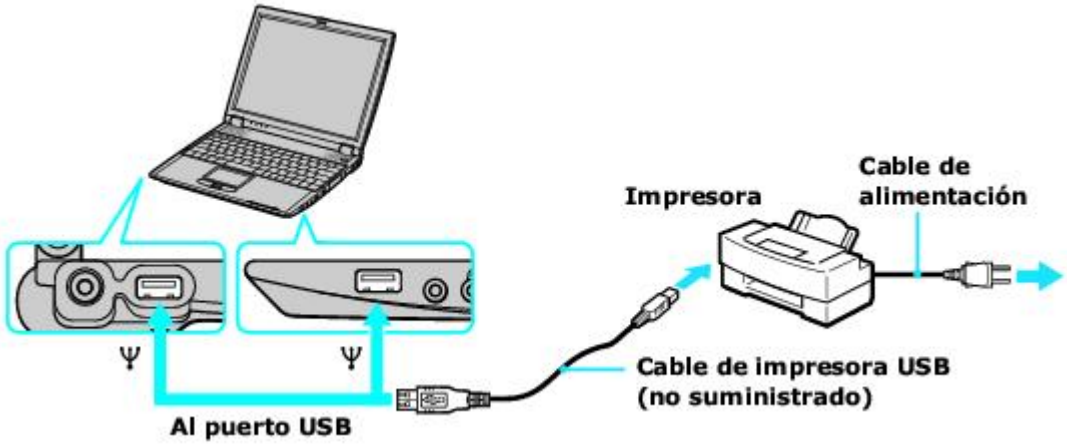
Usted tiene la posibilidad de conectar una impresora de Bus serie universal (USB) compatible con Windows® a cualquiera de los dos puertos USB de la notebook.

Para usar una impresora, instale en primer lugar el controlador provisto con la impresora.

Para conectar una impresora USB

1. Ubique los puertos USB, identificados con el símbolo en la notebook y la impresora.
2. Enchufe el cable USB opcional de la impresora en uno de los dos puertos USB.
3. Compruebe que la impresora esté configurada como corresponde en Sony Notebook Setup. Consulte Visualización de la pantalla Sony Notebook Setup si desea más información.
4. Consulte el manual que se adjunta con la impresora para obtener más información acerca de su instalación y uso.

Conexión de una impresora USB



Si la impresora deja de funcionar después de salir de un modo de ahorro de energía, consulte Resolución de problemas de la impresora para obtener más información.

Conexión de un monitor externo

Puede conectar una pantalla de computadora (como un monitor o un proyector) a la notebook o a la miniestación de conexiones.

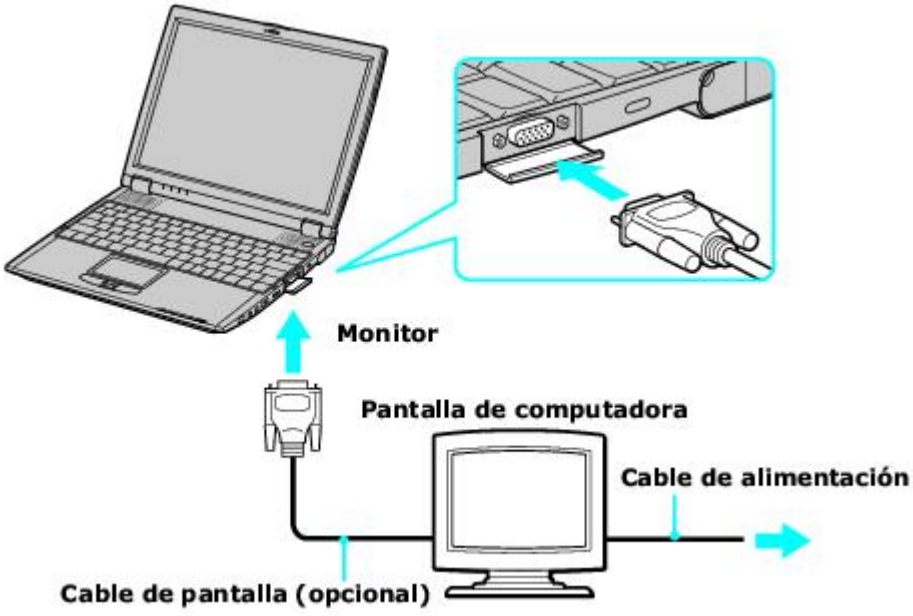
✍ La miniestación de conexiones sólo se proporciona con algunos modelos.

Para conectar un monitor

Uso de la notebook

1. Ubique el conector de monitor, identificado con el símbolo en el costado de la notebook.
2. Enchufe el cable de la pantalla opcional en este puerto.
3. Asegúrese de que un extremo del cable de alimentación del monitor esté enchufado a la pantalla y de que el otro extremo esté enchufado en una toma de CA.
4. Pulse la combinación de teclas Fn+F7 para pasar de la pantalla al monitor.
5. Consulte el manual que se adjunta con la pantalla de computadora para obtener más información acerca de su instalación y uso.

Conexión de un monitor

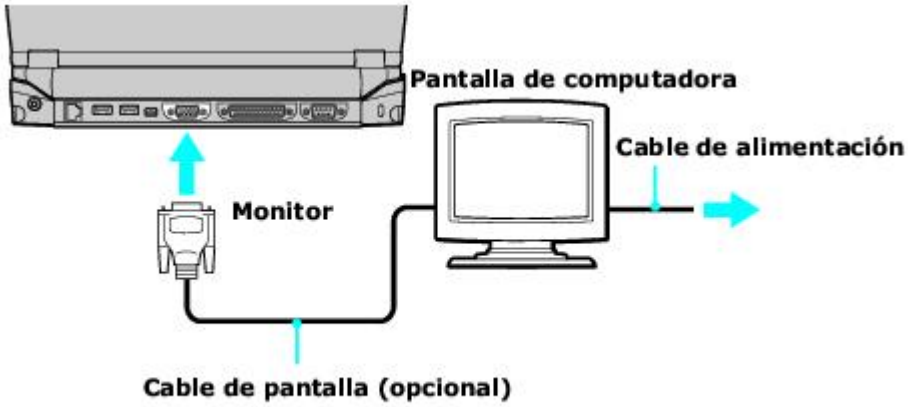


No se puede utilizar el puerto de monitor de la notebook cuando también está conectada la miniestación de conexiones. En ese caso, puede utilizar el puerto de monitor ubicado en la miniestación de conexiones.

Uso de la miniestación de conexiones

1. Ubique el puerto de monitor, identificado con el símbolo en el panel posterior de la notebook.
2. Enchufe el cable de la pantalla opcional en este puerto.
3. Asegúrese de que un extremo del cable de alimentación del monitor esté enchufado a la pantalla y de que el otro extremo esté enchufado en una toma de CA.
4. Consulte los manuales que acompañan la impresora, y la miniestación de conexiones (si correspondiera) para obtener más información acerca de su instalación y funcionamiento.

Conexión de un monitor


Pantalla de computadora
Cable de alimentación
Monitor
Cable de pantalla (opcional)

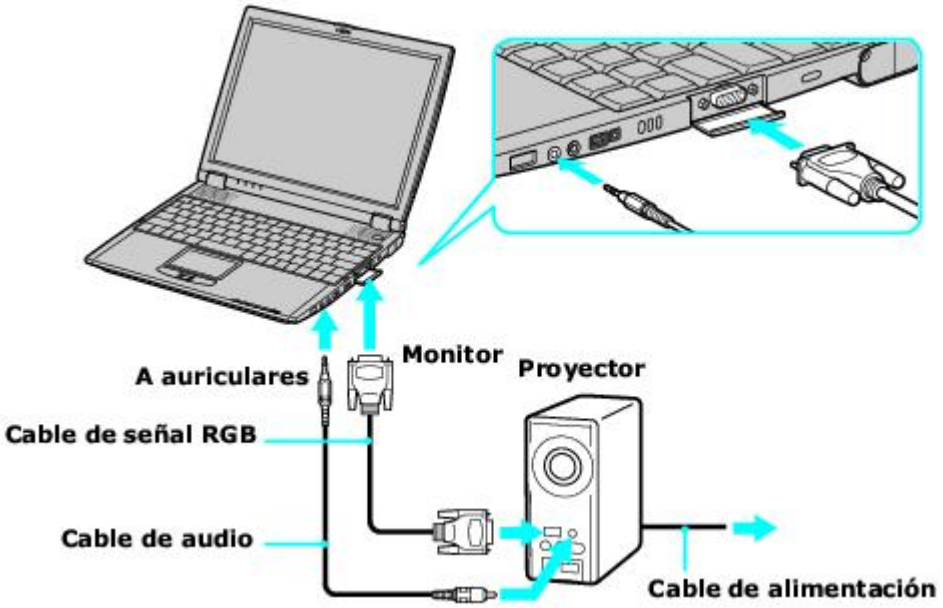
Para conectar un proyector

Puede usar un proyector, como el proyector LCD de Sony, como pantalla externa.

Uso de la notebook

1. Ubique el puerto del monitor, identificado con el símbolo en el costado de la notebook.
2. Enchufe el cable de señal RGB en este puerto.
3. Enchufe el cable de audio en el conector verde para auriculares que está ubicado sobre el lado derecho de la notebook.
4. Pulse la combinación de teclas Fn+F7 para pasar de la pantalla al proyector.

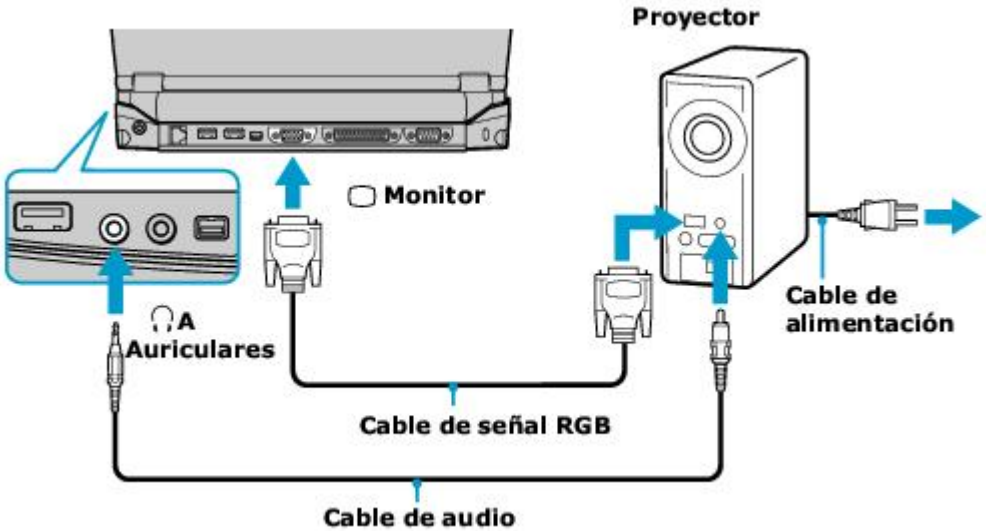
Conexión de un proyector



Uso de la miniestación de conexiones

1. Ubique el puerto de monitor, identificado con el símbolo en el panel posterior de la miniestación de conexiones.
2. Enchufe el adaptador del monitor opcional en este puerto.
3. Enchufe el cable de audio en el conector verde para auriculares que está ubicado sobre el lado derecho de la notebook.

Conexión de un proyector



4. Consulte el manual que se adjunta con el proyector para obtener más información acerca de su instalación y operación.

✍ No se puede utilizar el puerto de monitor de la notebook cuando también está conectada la miniestación de conexiones.

Para seleccionar una pantalla

Si conecta una pantalla externa al puerto de monitor, pulse Fn+F7 para alternar la salida entre la pantalla de cristal líquido (LCD), el monitor externo o ambos dispositivos. Consulte Selección del modo de visualización si desea más información.

Conexión de un dispositivo USB

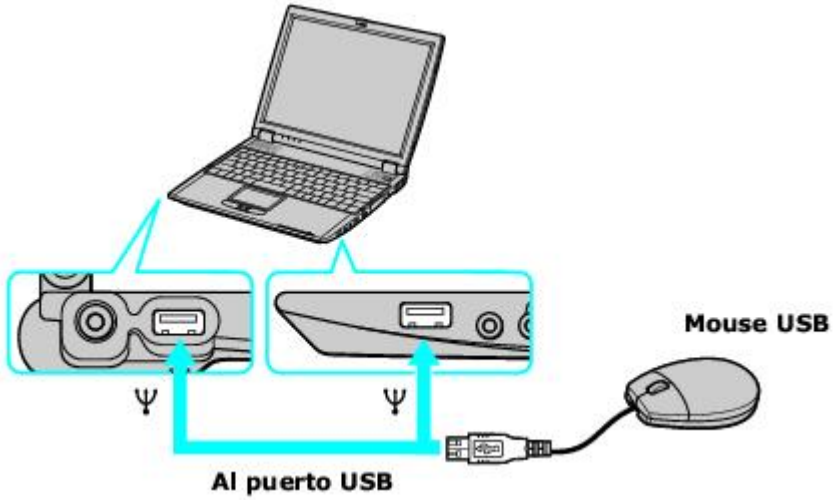
Usted tiene la posibilidad de conectar a la notebook una variedad de dispositivos bus serie universal (USB) como, por ejemplo, mouse, teclados, altavoces y micrófonos externos.

Para conectar un dispositivo USB

Uso de la notebook

1. Ubique el puerto USB identificado por el símbolo en la notebook. Hay dos puertos USB en la notebook, uno ubicado en el lado derecho y el otro, en el izquierdo.
2. Enchufe un extremo del cable USB en un puerto y el otro extremo en el dispositivo USB.

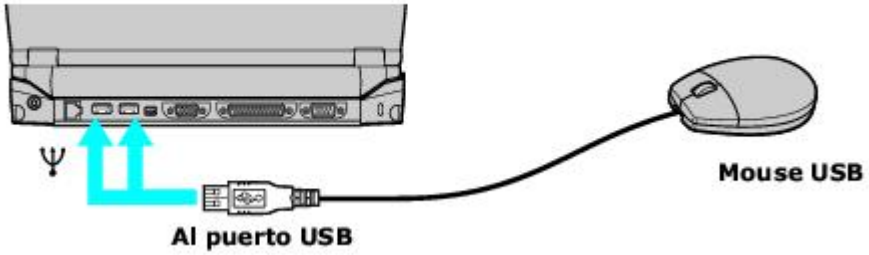
Conexión de un dispositivo USB



Uso de la miniestación de conexiones

1. Ubique el puerto USB identificado por el símbolo en la miniestación de conexiones. Hay dos puertos USB, ubicados en la parte posterior de la miniestación de conexiones.
2. Enchufe un extremo del cable USB en uno de los puertos y el otro extremo en el dispositivo USB.

Conexión de un dispositivo USB



Con esta notebook, puede usar un mouse USB Sony opcional, como los de la serie PCGA-UMS1. Como el controlador de software del mouse USB ya está instalado en la computadora, sólo debe conectar el mouse USB en el puerto USB correspondiente para usarlo. Cada puerto USB admite un solo dispositivo USB.

Consulte el manual que se adjunta con el dispositivo USB para obtener más información acerca de su instalación y uso.

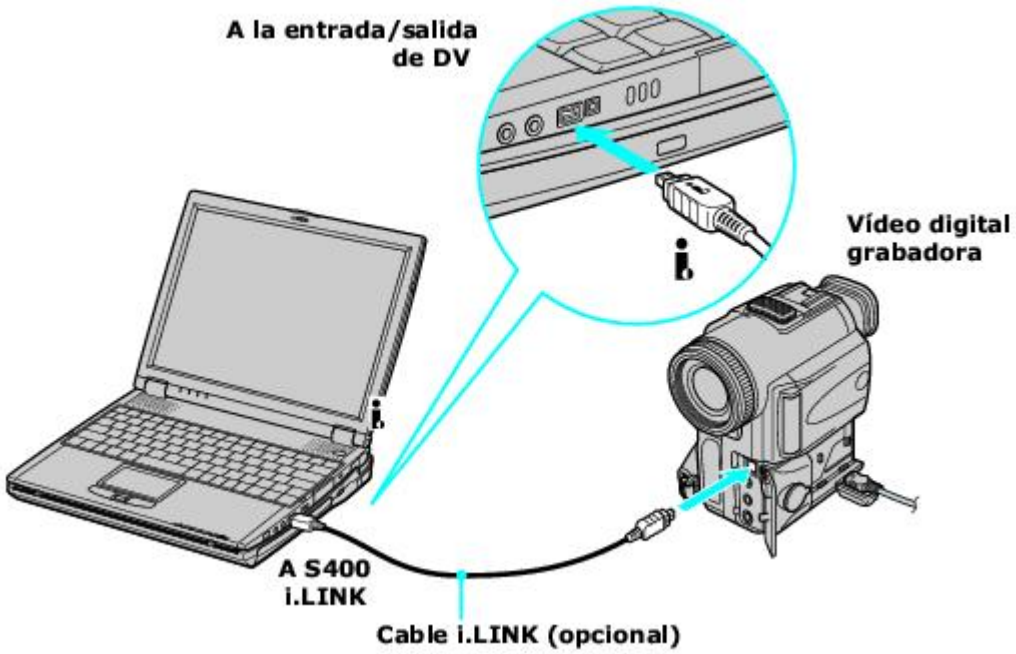
Conexión de un dispositivo i.LINK

La notebook VAIO incluye un puerto i.LINK®[1] (IEEE 1394) S400, que puede utilizar para conectarla a un dispositivo i.LINK compatible, como una cámara grabadora de vídeo digital.

Para conectar una cámara grabadora de vídeo digital

Enchufe uno de los extremos del cable i.LINK (no suministrado) en el puerto i.LINK S400 situado en el lado derecho de la notebook, y el otro extremo en el puerto de entrada/salida de DV de la grabadora de vídeo digital. Si su cámara grabadora de vídeo digital incluye una ranura para Memory Stick®, puede copiar imágenes de la cámara a la notebook a través del soporte Memory Stick. Copie las imágenes en el soporte Memory Stick e insértelo en la ranura para soportes Memory Stick de la notebook. Consulte Uso del soporte Memory Stick para obtener más información sobre uso de soportes Memory Stick.

Conexión de una cámara grabadora de vídeo digital



Notas sobre dispositivos i.LINK

- En la figura anterior se indica cómo conectar una cámara de vídeo digital Sony, pero puede suceder que la cámara de su propiedad deba conectarse de otro modo.
- Sólo las cámaras de vídeo digital de Sony y los puertos que llevan la etiqueta "DV In/Out" o "i.LINK" son dispositivos compatibles con i.LINK.
- Consulte el manual que se adjunta con la grabadora de vídeo digital para obtener más información acerca de su instalación y uso.
- El puerto i.LINK no suministra alimentación a los dispositivos externos. Si el dispositivo externo requiere alimentación del puerto i.LINK, no puede utilizar el dispositivo con la notebook.
- La notebook admite velocidades de transferencia de hasta 400 Mbps, sin embargo, la velocidad de transferencia real es la velocidad de transferencia más baja del dispositivo externo.
- Las características i.LINK disponibles pueden variar según las aplicaciones de software que utilice. Consulte la documentación incluida con el software si desea más información.
- Puede conectar una cámara de vídeo digital al puerto i.LINK de la notebook o al puerto i.LINK del duplicador de puertos opcional. Cuando conecte una cámara al puerto i.LINK de la notebook, no conecte ningún otro dispositivo al puerto i.LINK del duplicador de puertos. Cuando conecte una cámara al puerto i.LINK del duplicador de puertos, no conecte ningún otro dispositivo al puerto i.LINK de la notebook.
- Los cables i.LINK* compatibles con la notebook VAIO incluyen los cables con los números de pieza que figuran a continuación: VMC-IL4415A (cable de 1,5 metros con un conector de 4- patillas en cada extremo), VMC- IL4615A (cable de 1,5 metros con un conector de 4 -patillas en un extremo y un conector de 6 patillas en el otro extremo). Puede adquirir cables i.LINK compatibles en su distribuidor minorista, a través del sitio web de Sony VAIO® Direct (http://vaio-online.sony.com).

[1] i.LINK es una marca comercial de Sony que se utiliza únicamente para indicar que un producto contiene un conector IEEE 1394. La conexión i.LINK puede variar, según cuáles sean las aplicaciones de software, el sistema operativo y los dispositivos compatibles con i.LINK. No todos los productos con un conector i.LINK pueden comunicarse entre sí. Consulte la documentación original del dispositivo compatible con i.LINK si desea información sobre las condiciones de operación y la conexión. Antes de conectar periféricos compatibles con i.LINK al sistema, como una unidad de CD-RW o un disco duro,

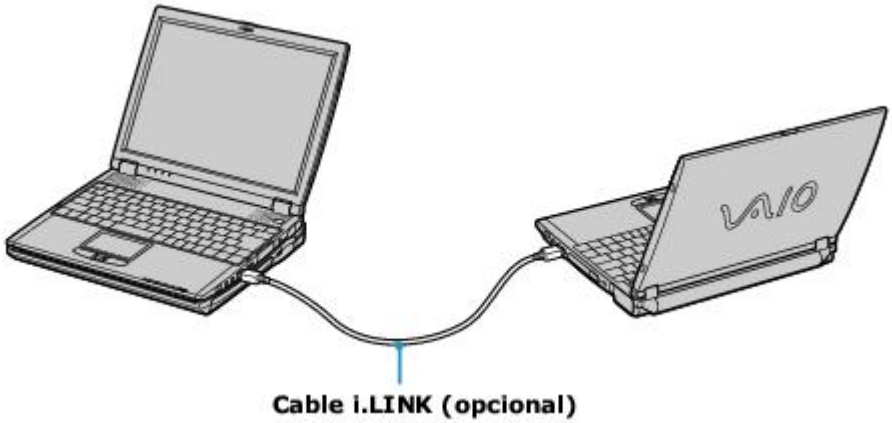
confirme la compatibilidad del sistema operativo y las condiciones de funcionamiento requeridas.

Conexión de computadoras VAIO

Usted puede conectar su notebook VAIO® a otra computadora VAIO en la que esté instalado el sistema operativo Windows® o el software Sony Smart Connect 3.0. Puede usar un cable i.LINK®[1] para conectar los dos sistemas y utilizar luego una de las computadoras para modificar, copiar o borrar archivos en la otra computadora. También puede imprimir usando una impresora conectada a cualquiera de las dos computadoras. Seleccione el modo STD en Smart Connect 3.0 para conectar otra computadora que tenga instalado Windows®.

Si había adquirido previamente una computadora o notebook VAIO sin el software Smart Connect 3.0 instalado, consulte las opciones de soporte en el sitio web de Sony (http://vaio-online.sony.com).

Conexión con un cable i.LINK



Al conectar dos computadoras VAIO, debe asignar a cada una un nombre único. De esta forma, las computadoras pueden identificarse por su nombre único cuando están conectadas en red.

[1] i.LINK es una marca comercial de Sony que se utiliza únicamente para indicar que un producto contiene un conector IEEE 1394. La conexión i.LINK puede variar, según cuáles sean las aplicaciones de software, el sistema operativo y los dispositivos compatibles con i.LINK. No todos los productos con un conector i.LINK pueden comunicarse entre sí. Consulte la documentación original del dispositivo compatible con i.LINK si desea información sobre las condiciones de operación y la conexión. Antes de conectar periféricos compatibles con i.LINK al sistema, como una unidad de CD-RW o un disco duro, confirme la compatibilidad del sistema operativo y las condiciones de funcionamiento requeridas.

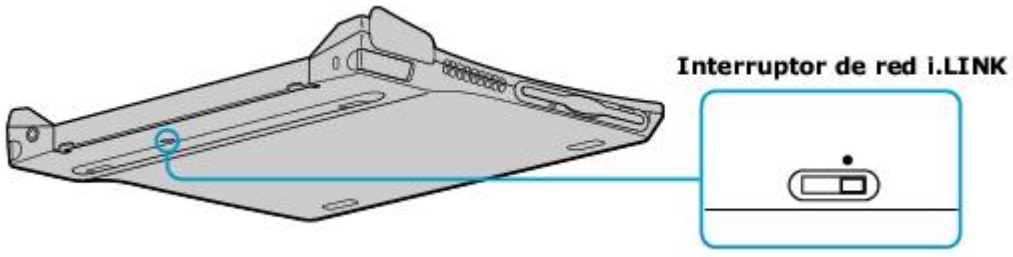
Si su notebook está conectada a la miniestación de conexiones

Si desea intercambiar datos con otra computadora por medio del cable i.LINK opcional y la notebook está conectada a la miniestación de conexiones, lleve a cabo los siguientes pasos:

1. Desconecte la notebook de la miniestación de conexiones tal como se indica en la sección Desconexión de la notebook de la miniestación de conexiones.
2. Desconecte de la miniestación de conexiones el adaptador de CA y todos los cables.
3. Usando la punta de un lápiz, coloque el interruptor de red i.LINK, ubicado en la parte inferior de la miniestación de conexiones, en la posición indicada ●.

⚠ No mueva el interruptor de red i.LINK mientras la notebook está encendida, pues el equipo no funcionará como corresponde.

Interruptor de red i.LINK



4. Conecte la miniestación de conexiones a la notebook tal como se indica en la sección Conexión de la notebook a la miniestación de conexiones.
5. Encienda la notebook y use el cable i.LINK para conectar la notebook a otra computadora.
6. Una vez que finalice las tareas que quería ejecutar, siga los siguientes pasos para finalizar la sesión "smart connect":
   - Desconecte la notebook de la miniestación de conexiones.
   - Desconecte el cable i.LINK y también todos los cables restantes conectados a la miniestación de conexiones.
   - Coloque el interruptor de red i.LINK en la posición que no tiene marca.

Conexión de altavoces externos

Se pueden conectar altavoces externos a la notebook para mejorar la calidad del sonido. Consulte el manual que se adjunta con los altavoces para obtener más información acerca de su instalación y uso.

No coloque disquetes sobre los altavoces. El campo magnético de los altavoces podría dañar los datos almacenados en los disquetes.

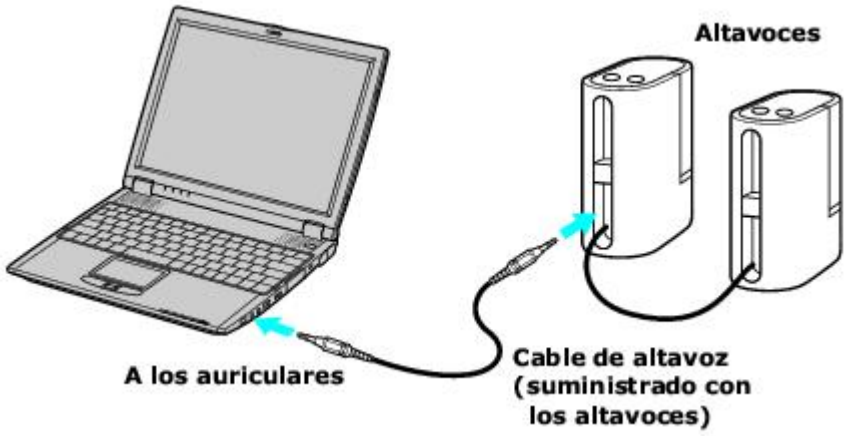
Antes de conectar los altavoces externos

1. Asegúrese de que los altavoces estén diseñados para utilizarlos con computadoras.
2. Baje el volumen de los altavoces antes de encenderlos.

Para conectar altavoces externos

1. Localice el conector verde para auriculares que está ubicado en el lado derecho de la notebook.
2. Enchufe el cable del altavoz en ese conector.

Conexión de altavoces a un conector de auriculares



Conexión de un micrófono externo

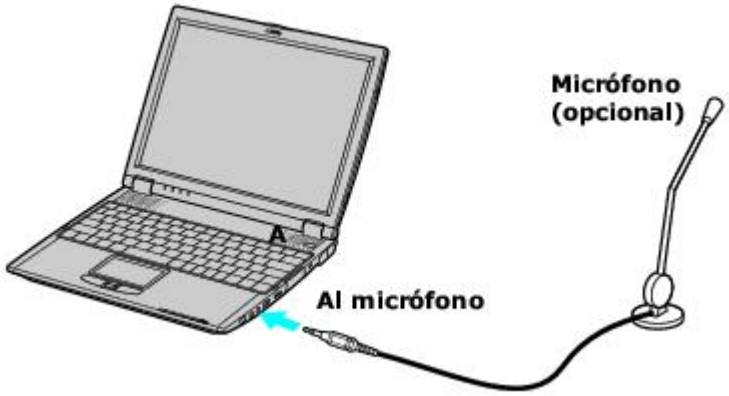
Se puede usar un micrófono externo para mejorar la calidad de la entrada de sonido. Consulte el manual que se adjunta con el micrófono que tenga para obtener más información acerca de su instalación y uso.

Verifique que el micrófono esté diseñado para usarlo con computadoras. El micrófono debe ser compatible con la toma de alimentación para micrófono.

Para conectar un micrófono externo

1. Localice el conector rojo para micrófono ubicado en el lado derecho de la notebook.
2. Enchufe el cable del micrófono en ese conector.

Conexión del micrófono al conector de micrófonos



Ampliación de las capacidades de la notebook

Es posible conectar los siguientes dispositivos periféricos a la notebook, con el fin de ampliar las capacidades de la computadora y aumentar la versatilidad que ofrece para satisfacer las necesidades de trabajo o personales que a usted se le presenten.

- Una agenda digital (Personal Digital Assistant, PDA)
- Punto de acceso a LAN inalámbrica
- PC Card para LAN inalámbrica

Para obtener información sobre productos Sony, visite http://vaio-online.sony.com.

Agenda digital (PDA)

Las PDA portátiles constituyen la agenda y centro de entretenimientos de bolsillo por excelencia. Con una PDA, usted puede realizar las siguientes funciones:

- Ingresar la información relativa a su programa de actividades en el calendario y verla por día, semana o mes, e incluso definir una alarma para que le recuerde los sucesos importantes.
- Conservar los nombres, direcciones, números telefónicos y otra información de sus contactos en la libreta de direcciones, y encontrarlos cuando los necesita.
- Agregar tareas a la lista de tareas pendientes, jerarquizarlas por orden de prioridad y asignarles fechas de vencimiento.
- Sincronizar sus datos con el software de la notebook, para conservar una copia de seguridad de esos datos.
- Llevar el registro de los gastos cuando está fuera de su oficina y transferir luego los datos a la notebook.
- Intercambiar datos con la notebook.

Punto de acceso a LAN inalámbrica

El punto de acceso a LAN inalámbrica está diseñado para construir entornos de Redes de Área Local (LAN) inalámbricas. El punto de acceso se provee con la PC Card para LAN inalámbrica y el software necesario. Es muy sencillo construir un entorno de LAN inalámbrica enchufando el Punto de acceso en la toma de CA, instalando PC Card para LAN inalámbrica y utilizando el software provisto para ese fin. Dado que una configuración de LAN inalámbrica no requiere cableado, usted podrá operar varias computadoras con tanta libertad como jamás lo hizo.

También puede conectar su Punto de acceso a una línea telefónica, a un direccionador de Red Digital de Servicios Integrados (ISDN), a un módem de cable o a un módem de Línea de Suscriptor Digital (DSL) para compartir el acceso a Internet entre varias computadoras.

PC Card para LAN inalámbrica

La PC Card para LAN inalámbrica, que se proporciona junto con el Punto de acceso a LAN inalámbrica, puede comprarse por separado; su finalidad es construir entornos de LAN inalámbrica. La PC Card para LAN inalámbrica puede utilizarse con o sin el Punto de acceso. Con el Punto de acceso, usted puede montar una LAN inalámbrica entre computadoras equipadas con la PC Card para LAN inalámbrica y acceder a Internet. Si en cambio no utiliza el Punto de acceso, puede comunicarse en forma directa (modalidad entre pares) entre computadoras.

✍ Para obtener información sobre LAN inalámbricas, visite http://www.sonystyle.com/wirelesslan.

Personalización de la notebook VAIO

En las siguientes secciones se describe brevemente cómo modificar los valores predeterminados de la notebook:

- Visualización de la pantalla Sony Notebook Setup
- Control de la administración de energía
- Visualización de información sobre baterías
- Selección del modo de visualización

Visualización de la pantalla Sony Notebook Setup

Para visualizar la pantalla Sony Notebook Setup:

1. Haga clic en Inicio en la barra de tareas de Windows®, y clic Panel de control.
2. Haga clic Rendimiento y mantenimiento, y luego clic Sony Notebook Setup.

Pantalla Sony Notebook Setup

3. Seleccione la ficha correspondiente al elemento que desea modificar. Consulte Fichas de la utilidad Sony Notebook Setup si desea más información.
4. Cuando haya terminado de hacer los cambios, haga clic en Aceptar.

Fichas de la utilidad Sony Notebook Setup

Ficha	Descripción
About This Computer (Acerca de esta computadora)	Muestra la información del sistema, incluida la capacidad de memoria, el número de serie y la versión del BIOS.
Printer (Impresora)	Permite seleccionar los valores correspondientes al puerto de impresora.
Initial Setting (Configuración inicial)	Permite cambiar el volumen del sonido mientras se está cargando el sistema operativo. Permite seleccionar el orden de las unidades y dispositivos desde los cuales quiere cargar el sistema operativo. Se puede especificar el disco duro y cualquier otra unidad insertada en la notebook.
Touchpad (Panel táctil)	Cuando se conecta un mouse adicional al puerto serie de la notebook, se puede desactivar el panel táctil. También es posible personalizar la configuración del ratón mediante la utilidad correspondiente.
Power On Password (Contraseña de encendido)	Permite definir la contraseña que protegerá su notebook.
Enable Ports (Activar puertos)	Enable or disable ports Cuando se desactivan puertos se liberan recursos del sistema. Para cambiar los valores de serie, haga clic en Advanced en la ficha Basic/Advanced.
Basic/Advanced (Básico/Avanzado)	Permite alternar entre el modo de opciones avanzadas (pantallas adicionales con configuraciones avanzadas) y el modo de opciones básicas.

Si desea más información sobre cada opción, haga clic en Help en la pantalla Sony Notebook Setup, a fin de visualizar el archivo de ayuda.

Control de la administración de energía

La utilidad PowerPanel permite controlar la configuración de la administración de energía de la notebook y proporciona información clave sobre la actividad del sistema y la vida útil de la batería. En las secciones que siguen se describe brevemente cómo preservar la carga de la batería. Si desea más información, puede consultar también la ayuda de PowerPanel. Para activar un perfil o comando, consulte Visualización de información sobre baterías si desea información adicional.

Visualización de los iconos de estado de la administración de energía

Los iconos que indican el estado de la administración de energía se visualizan en la bandeja de tareas, en la porción inferior derecha de la pantalla. Mueva el puntero hasta ubicarlo sobre estos iconos para ver la leyenda que contiene información sobre el perfil activo. El icono de estado de la CPU indica el nivel de rendimiento de la CPU. Asimismo, al hacer doble clic en el icono de estado de la CPU aparece la información sobre baterías de PowerPanel.

Para activar la barra de herramientas Power Management Toolbar

1. Haga clic con el botón derecho sobre la barra de tareas que se encuentra al pie de la pantalla.

2. Seleccione Toolbars en el menú emergente y después haga clic en Power Management. Aparecerá la barra de herramientas Power Management en la barra de tareas.

El icono del perfil actual aparece resaltado en la barra de herramientas Power Management. Se trata del icono que está situado más hacia la izquierda y su aspecto cambia según el perfil de administración de energía que se seleccione. Para cambiar el perfil de administración de energía, haga clic en el icono del perfil actual y seleccione después un nuevo perfil en la lista emergente. Consulte Perfiles de administración de energía si desea ver una descripción de las opciones disponibles. Para seleccionar otro perfil de administración de energía, haga clic en el icono que corresponda dentro de la barra de herramientas Administración de energía.

✍ Cuando use el paquete de baterías para alimentar la notebook, el sistema seleccionará como perfil predeterminado Vida máxima de la batería. Si usted selecciona un perfil distinto mientras utiliza la batería, el perfil se seleccionará automáticamente la próxima vez que utilice el paquete de baterías para alimentar la notebook.

Consulte la ayuda de PowerPanel si desea información sobre la personalización de la barra de herramientas Administración de energía.

Para personalizar los valores de administración de energía

Puede modificar los valores de administración de energía, como el temporizador del sistema y el brillo de la pantalla.

1. Haga clic con el botón derecho en el icono de CPU: Performance Profile: AC Power en la barra de tareas de Windows®.

2. Seleccione la opción Edit/Create Profiles.

3. Haga clic en un perfil cuyo valor quiera modificar seleccionándolo de la lista del panel izquierdo.

4. Haga doble clic en un elemento cuyo valor quiera modificar, seleccionándolo de la lista del panel derecho.

5. Haga clic en el valor que desea.

6. Haga clic en el menú File y después en Save.

7. Haga clic en el menú File y después en Exit.

Perfiles de administración de energía

La utilidad PowerPanel proporciona varios perfiles predeterminados de administración de energía. Cada perfil está compuesto por un grupo de valores de administración de energía orientados a lograr ciertas metas específicas—desde una administración de energía máxima hasta una nula. Usted puede cambiar los valores de cualquiera de los perfiles predefinidos (excepto el perfil Disable Power Management) o puede crear un perfil propio, adaptado a sus necesidades específicas. Los perfiles predefinidos son los siguientes:

Icono Descripción

Maximum Performance
Proporciona un rendimiento óptimo del sistema y ahorra energía.

Maximum Battery Life
Permite ahorrar energía para obtener una vida útil máxima para la batería y un buen rendimiento. Disminuye la velocidad de la notebook y la pone en el modo Suspender después de un período determinado.

Disable Power Management
Desactiva todos los recursos de administración de energía, como los modos Suspender y Hibernar.
No se pueden modificar los valores de este perfil.

Toma de CA
Es el valor de administración de energía que corresponde a la alimentación por CA. Funciona de manera análoga al valor Power Management Off. La función de administración de energía carga automáticamente el perfil de CA a menos que el usuario lo desactive.

Games
Desactiva la pantalla y el temporizador Hard Disk Suspender.

Presentation
Mantiene la pantalla encendida todo el tiempo y ahorra energía. Es una opción ideal para proyecciones de diapositivas. Usted puede definir los valores LCD (Vídeo) Suspender, Hard Disk Suspender y Suspender a fin de optimizar la administración de energía en su sistema.

Camera
Optimiza el rendimiento y los requisitos de energía cuando se utiliza una cámara.

DVD
Optimiza el rendimiento y los requisitos de energía cuando se utiliza un soporte DVD.

Word Processing
Optimiza la administración de energía estableciendo tiempos de espera más largos para el disco duro y la pantalla. Usted puede definir los valores LCD (Video) Suspender, Hard Disk Suspender y Suspender a fin de optimizar la administración de energía en su sistema.

Spreadsheet
Optimiza el rendimiento y los requisitos de energía cuando se utilizan aplicaciones de hoja de cálculo.

Communications
Prolonga la vida útil de la batería activando un breve período de espera para la pantalla. Se sigue alimentando el módem interno. Usted puede definir los valores LCD (Video) Suspender, Hard Disk Suspender y Suspender a fin de optimizar la administración de energía en su sistema.

Automatic Profile Selection
Selecciona automáticamente un perfil conveniente para las aplicaciones activas.

Comandos de administración de energía

PowerPanel también proporciona comandos de administración de energía que se pueden usar para activar funciones específicas y controlar la alimentación de un dispositivo determinado. Estos comandos se pueden utilizar para anular los valores de un perfil o iniciar una acción inmediata.

Icono Descripción

Suspender

Pone al sistema en el modo Suspender, un valor de administración de energía que guarda el estado del sistema y de los dispositivos periféricos en la memoria (RAM). El consumo de energía se reduce al mínimo y el sistema sigue encendido. Para que el sistema vuelva al estado activo, pulse cualquier tecla o el botón de encendido de la notebook.

Hibernar

Hace que el consumo de energía esté en su nivel mínimo. El sistema graba en el disco duro el estado del sistema y de los periféricos, y desconecta la alimentación de energía. Para que el sistema vuelva a su estado original, utilice el interruptor de encendido para activar la alimentación. El sistema guarda los datos en la partición Save to Disk del disco duro.

Ahorro de la carga de la batería

Cuando se usa la notebook con una batería, es posible definir la pantalla LCD y el disco duro de modo que se apaguen automáticamente para ahorrar energía.

Consulte Perfiles de administración de energía si desea más información.

Visualización de información sobre baterías

Puede visualizar información detallada sobre cada una de las baterías de su notebook. En las secciones siguientes se indica brevemente cómo visualizar la información general sobre las baterías. Consulte la ayuda de PowerPanel si desea información adicional.

Para activar la barra de herramientas de información sobre baterías

1. Haga clic con el botón derecho sobre la barra de tareas que se encuentra al pie de la pantalla.

2. Seleccione Barras de herramientas en el menú emergente y después haga clic en Battery Information. Aparecerá la barra de herramientas Battery Information en la barra de tareas.

Podrá averiguar cuál es la capacidad restante total colocando el puntero sobre el icono de estado de la batería, ubicado en la bandeja de tareas que figura en el ángulo inferior derecho de la pantalla.

Barra de herramientas Battery Information

- **Indicador de porcentaje —** Indica la capacidad restante expresada como porcentaje.

- **Indicador de tiempo —** Indica el tiempo estimado en horas/minutos de funcionamiento de la batería hasta su agotamiento total, lapso denominado también duración hasta el agotamiento.

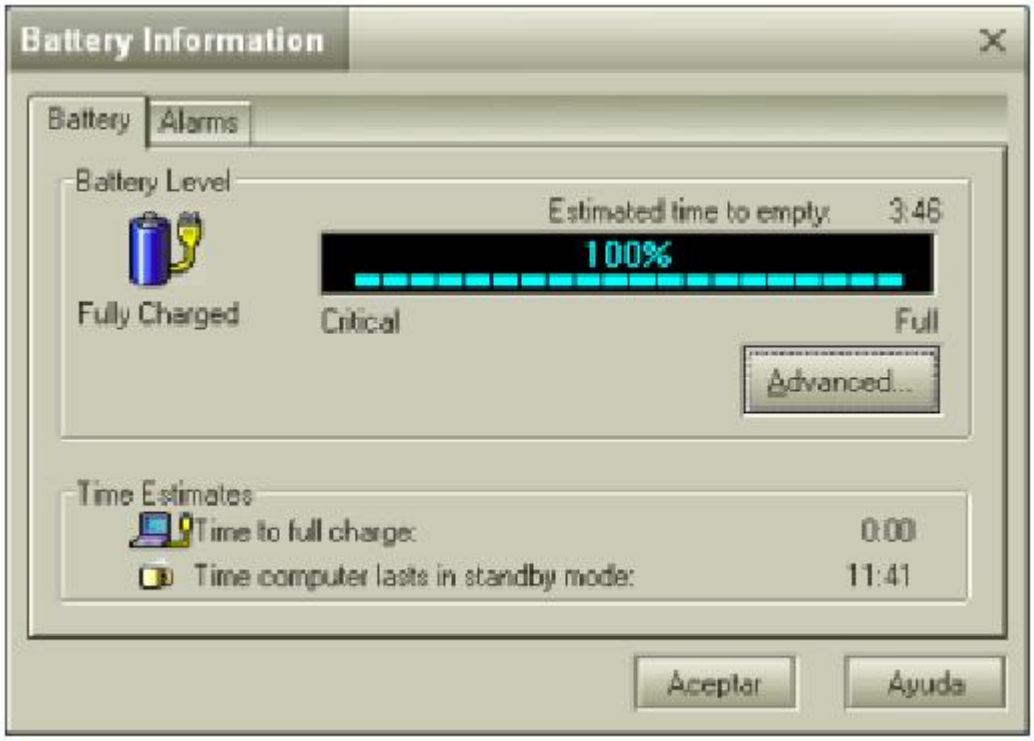
Descripción de los iconos de batería

Icono de la batería	Estado de la batería
	En proceso de carga
	Carga completa
	En proceso de descarga
	Batería agotada

Visualización de información detallada sobre baterías

Haga doble clic en el icono de la batería de la bandeja de tareas para visualizar la ventana Battery Information. La pantalla muestra la ficha Battery, que presenta información tal como duración estimada hasta el agotamiento y tiempo de carga.

Ventana Battery Information



Personalización de la barra de herramientas Battery Information y del sistema de alarma

Usted puede personalizar la barra de herramientas Battery Information y modificar los valores de alarma según cuáles sean sus necesidades de uso. Consulte la ayuda de PowerPanel si desea más información.

Selección del modo de visualización

Esta notebook usa el controlador de vídeo Intel®, que permite seleccionar la pantalla cuando la notebook está conectada a un monitor externo. Cuando usted se conecte a una pantalla externa, podrá alternar el modo de visualización entre la pantalla LCD de la notebook y ese monitor externo.

Para seleccionar el modo de visualización

Consulte Conexión de un monitor externo si desea más información.

1. Haga clic Inicio, y luego clic Panel de control.
2. Haga clic Apariencia y temas, y luego clic Pantalla para acceder a la ventana Propiedades de Pantalla.
3. Haga clic en la ficha Configuración y después en el botón Opciones avanzadas para visualizar el cuadro de diálogo Propiedades de Panel plano digital (1024x768) y Intel®...
4. Haga clic en la ficha Intel® Graphics Technology y después en el botón Propiedadas de gráficos...
5. Seleccione una pantalla, y haga clic Aceptar.

Tal vez no pueda visualizar la pantalla LCD de la notebook y una pantalla externa o proyector simultáneamente, según el tipo de pantalla de computadora y el proyector que esté usando.

Encienda la notebook después de haber encendido los dispositivos periféricos.

Cambio del diseño de ventana del software Sony

1. Haga clic en el botón Inicio de la barra de tareas de Windows, y luego clic Panel de control.
2. En la porción izquierda de la ventana Panel de control, haga clic en "Switch to Classic View" (Cambiar a vista clásica).
3. Haga doble clic en UI Design Selector (Selector de diseño IU).
4. Haga clic en << o >> y seleccione el diseño de su preferencia.
5. Haga clic en Apply. Cambiará el diseño de la ventana "UI Design Selector". El diseño de las ventanas del software Sony coincidirá con el diseño de la ventana "UI Design Selector" (Selector de diseño IU).
6. Para probar otra opción, haga clic en << or >> y luego haga clic en OK (Aceptar) para cerrar el selector de diseño de IU.

Este recurso sólo está disponible con el software compatible con UI Design Selector (Selector de diseño IU).

Ampliación de memoria de su notebook VAIO

Es posible que más adelante desee instalar módulos de memoria para ampliar las funciones de su notebook. La cantidad de memoria con que contará su notebook dependerá del modelo que haya adquirido. Los módulos de ampliación de memoria están disponibles como opción. Para ampliar la memoria, use exclusivamente módulos PC133 (CL2) SDRAM SO-DIMM (contactos de plomo dorados). Esta sección describe los pasos necesarios para reemplazar módulos de memoria en su computadora.

- Precauciones y procedimientos
- Instalación del módulo de memoria.
- Para extraer un módulo de memoria
- Visualización de la cantidad de memoria

Precauciones y procedimientos

Los procedimientos descritos a continuación presuponen que el usuario está familiarizado con la terminología general asociada con las computadoras personales, así como con las prácticas de seguridad habituales requeridas para el uso y modificación de equipos electrónicos. Podrían producirse lesiones personales o daños en el equipo si no se toman estas precauciones.

Sony aconseja realizar las ampliaciones de memoria en un Centro de Servicio Sony autorizado. Para buscar el centro o agente más cercanos, visite el sitio http://vaio-online.sony.com.

Al instalar módulos de memoria en su notebook, tome las precauciones de seguridad que correspondan. Consulte la lista incluida a continuación. Cuando agregue módulos de memoria, sea cuidadoso: los errores cometidos al instalar o retirar un módulo pueden ser causas de fallos.

- Desconecte el sistema de la fuente de alimentación y de todos los enlaces de telecomunicaciones, redes o módems antes de abrirlo.
- Las descargas electrostáticas (ESD) pueden dañar las unidades de disco y otros componentes. Lleve a cabo los procedimientos que se describen a continuación sólo en un puesto de trabajo ESD. Si no está disponible un puesto de este tipo, no trabaje en una zona con moqueta ni manipule materiales que produzcan o retengan electricidad estática (envoltorios de celofán, por ejemplo). Conéctese a tierra manteniendo contacto con una parte metálica del chasis que no esté pintada mientras lleva a cabo el procedimiento.
- No abra el paquete del módulo de memoria hasta que esté preparado para instalar el módulo. El embalaje protege el módulo de las descargas electrostáticas.
- Use la bolsa especial para evitar las descargas electrostáticas o utilice papel de aluminio cuando almacene el módulo de memoria.

Configuración típica de ampliación de memoria

Memoria total del sistema (MB)	Integrada (MB)	Ranura (MB)
256	128	128
384[1]	128	256

[1] La memoria de configuración 384 MB puede requerir la eliminación y sustitución de los módulos de memoria instalados en fábrica, dependiendo del modelo que usted compró.

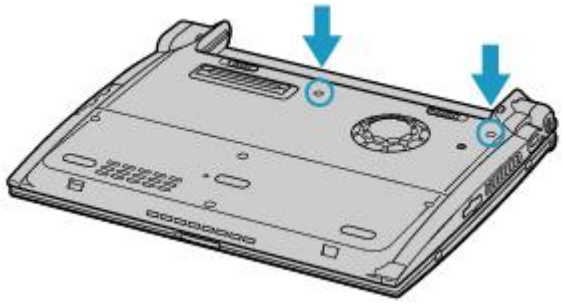
Para extraer un módulo de memoria

1. Apague la notebook y desconecte todos los dispositivos periféricos, como la impresora.
2. Desenchufe la notebook y retire los paquetes de baterías.
3. Una vez que se ha enfriado la notebook, afloje y retire los dos tornillos que tienen la marca ubicados en la cara inferior de la notebook. Use un destornillador adecuado.
4. Deslice la palanca de bloqueo de la pantalla LCD y levante la cubierta. Deslice el teclado hacia la pantalla LCD y después levántelo un poco.
5. Levante el teclado desde el lado de la pantalla LCD y después déle la vuelta sobre el espacio del panel táctil. Tenga cuidado de no desconectar el cable cuando levante el teclado.
6. Toque un objeto metálico (por ejemplo, el panel de conectores de la parte posterior de la notebook) para descargar la electricidad estática.
7. Retire el módulo de memoria de la ranura deslizándolo.
8. Con suavidad, ponga de nuevo en su lugar el teclado y después haga presión para que encaje en la notebook. Tenga cuidado de no desconectar el cable cuando levante el teclado.
9. Cierre la cubierta de la notebook y ajuste después los tornillos que están en la parte inferior de la computadora.

Instalación del módulo de memoria.

1. Apague la notebook y desconecte todos los dispositivos periféricos, como la impresora.
2. Desenchufe la notebook y retire los paquetes de baterías.
3. Una vez que se ha enfriado la notebook, afloje y retire los dos tornillos que tienen la marca ubicados en la cara inferior de la notebook. Use un destornillador adecuado.

Tornillos de la parte inferior de la notebook

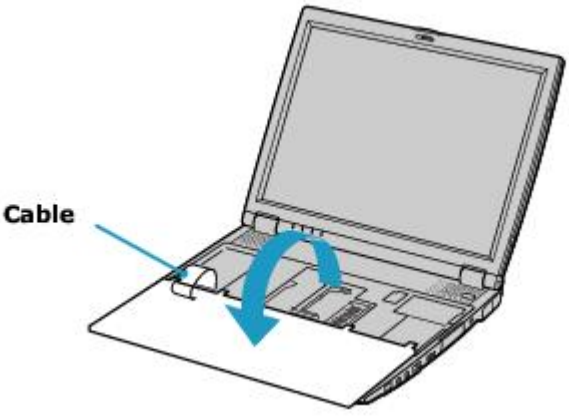


4. Deslice la palanca de bloqueo de la pantalla LCD y levante la cubierta. Deslice el teclado hacia la pantalla LCD y después levántelo un poco.

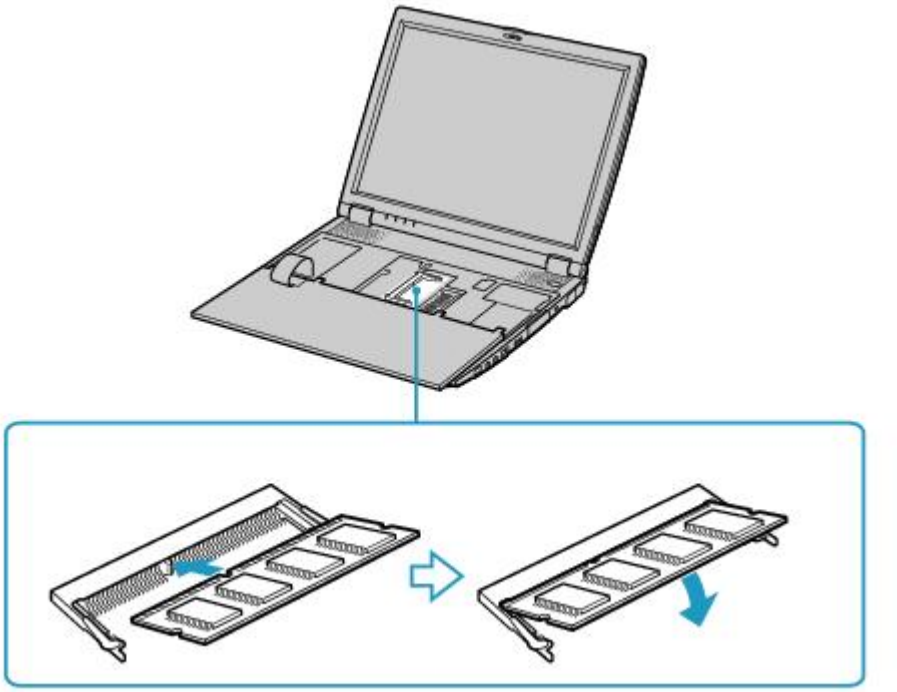
Cómo levantar el teclado

5. Levante el teclado desde el lado de la pantalla LCD y después déle la vuelta sobre el espacio donde está ubicado el panel táctil. Tenga cuidado de no desconectar el cable cuando levante el teclado.

Cómo voltear el teclado



6. Antes de instalar un nuevo módulo de memoria, debe extraer el que está instalado en la notebook. Consulte Para extraer un módulo de memoria para ver las instrucciones.
7. Toque un objeto metálico (por ejemplo, el panel de conectores de la parte posterior de la notebook) para descargar la electricidad estática.
8. Extraiga el nuevo módulo de memoria de su embalaje.
9. Deslice el módulo de memoria en la ranura vacía
10. Inserte el módulo hasta que se oiga un clic.



11. Con suavidad, vuelva a colocar el teclado y después haga presión para que encaje en la notebook. Tenga cuidado de no desconectar el cable cuando levante el teclado.

12. Cierre la cubierta de la notebook y ajuste después los tornillos que están en la parte inferior de la computadora.

Visualización de la cantidad de memoria

1. Reinicie la notebook.
2. Haga clic en el botón Inicio de la barra de tareas de Windows®, y luego clic Panel de control.
3. Haga clic Rendimiento y mantenimiento, y luego clic Sony Notebook Setup. Aparecerá la ventana Sony Notebook Setup.
4. Haga clic en la ficha About This Computer para ver la cantidad de memoria del sistema. Si no se mostrara la memoria agregada, repita una vez más estos tres pasos.

La cantidad de memoria que se muestra en la pantalla Sony Notebook Setup no siempre es la correcta. El adaptador de vídeo utiliza parte de la memoria del sistema, y esa cantidad de memoria no aparece como parte de la memoria total que se muestra en la pantalla Sony Notebook Setup.

Descripción general del software incluido en la notebook

La notebook VAIO® viene preparada para ayudarle a trabajar, jugar, aprender y comunicarse tan pronto como se encienda. En esta sección, encontrará la siguiente información:

- Descripción general del software incluido en la notebook
- Empleo de los CD de recuperación

Descripción general del software incluido en la notebook

Dependiendo de la configuración que haya comprado, es posible que en su notebook no estén instaladas todas las aplicaciones de software que se mencionan a continuación.

Adobe® Acrobat® Reader®
Adobe Systems Inc.

El software Acrobat Reader permite ver, navegar e imprimir documentos electrónicos en formato PDF (Adobe Portable Document Format), un formato de archivo abierto que sirve para preservar la fidelidad de los documentos creados en todas las plataformas informáticas principales.

Adobe® Photoshop® Elements
Adobe Systems Inc.

Utilizando las herramientas con tecnología de punta para edición de imágenes, usted puede dar rienda suelta a su capacidad artística y crear imágenes digitales para imprimir, enviarlas por correo electrónico y publicarlas en la Web. Las versátiles opciones de captura de imágenes le permiten empezar a trabajar con fotografías digitales y tradicionales de inmediato. Explore la infinidad de posibilidades creativas que Adobe Photoshop Elements pone a su alcance.

DigitalPrint
Sony Electronics Inc.

Este software para gestión de imágenes facilicita y hace divertida la tarea de editar, importar y organizar las fotografías digitales en un álbum fotográfico que le permitirá lograr una impresión digital de calidad con cualquier impresora láser en color o a chorro de tinta. DigitalPrint también puede utilizarse para hacer etiquetas de CD personalizadas para sus discos compactos de audio.

DVGate
Sony Electronics Inc.

Conecte una grabadora de vídeo digital al puerto i.LINK® y grabe sus propios clips de vídeo e imágenes fijas. Puede editar clips de su vídeo, añadir nuevos clips y combinarlos en nuevos segmentos de película. También puede guardar sus imágenes en diversos formatos de archivo conocidos.

Utilidad JogDial
Sony Electronics Inc.

La utilidad JogDial permite recorrer e iniciar rápidamente aplicaciones, acceder a la configuración y llevar a cabo otras operaciones útiles manipulando el control Jog Dial , ubicado cerca del panel táctil.

MovieShaker
Sony Electronics Inc.

El software MovieShaker original de Sony crea películas personales que tienen transiciones, música de fondo y texto. Sólo tiene que importar clips de vídeo y "agitar" con un clic del mouse. Las películas personales son de fácil creación y resultan divertidas para compartir con la familia y los amigos.

PC-Cillin® 2000
Trend Micro, Inc.

El software antivirus PC-Cillin® 2000 brinda una protección completa y fácil de usar contra los virus de la era de Internet en los puntos de entrada de su computadora (incluyendo la irradiación, sincronización y el acceso a Internet), combatiendo así posibles amenazas escondidas dentro de archivos, correo electrónico o en la Web. (Se necesita inscripción después del período de evaluación inicial.)

PictureGear
Sony Electronics Inc.

Este software de gestión de imágenes muestra imágenes almacenadas en el disco duro, de una cámara fija digital de Sony o de una cámara Sony Mavica®. Las imágenes aparecen en un formato cómodo, para que pueda verse fácilmente el contenido de una carpeta completa.

PowerPanel
Phoenix Technologies Ltd.

La utilidad PowerPanel controla la administración de energía de la notebook y proporciona información clave sobre la actividad del sistema y la vida útil de la batería. La administración automática de energía selecciona el perfil más conveniente según la aplicación en la cual esté trabajando y las condiciones de uso. Consulte "Control de la administración de energía" en la Guía del usuario de la notebook VAIO® en línea o la ayuda de PowerPanel para obtener información detallada.

QuickTime®
Apple Computer, Inc.

QuickTime es un programa versátil utilizado para reproducir diferentes tipos de archivos, incluidos archivos de vídeo, audio y películas de realidad virtual (VR). Usted puede reproducir los archivos QuickTime (conocidos como "películas QuickTime") utilizando el QuickTime Player o cualquier otra aplicación, como un navegador web o un procesador de texto, compatibles con QuickTime.

RealJukebox®
Real Networks, Inc.

RealJukebox es uno de los sistemas de gestión de archivos musicales más usado en el mundo. Con RealJukebox es posible grabar el contenido de un disco compacto de música, administrar y reproducir los archivos y ver información relacionada con la música a través de Internet. El RealJukebox instalado en su computadora, desarrollado especialmente para Sony, brinda una integración total con una amplia gama de reproductores personales de audio Sony y ofrece enlaces a las páginas de inicio Sony, donde encontrará productos y servicios.

Si está utilizando una unidad de CD-ROM externa conectada a una tarjeta de PC, asegúrese de conectar la unidad externa antes de iniciar RealJukebox. Además, no desconecte la unidad de CD-ROM mientras esté utilizando RealJukebox. Cualquiera de las acciones mencionadas podría hacer que RealJukebox se cerrara en forma inapropiada.

RealPlayer®
RealNetworks, Inc.

RealPlayer es un reproductor multimedia para reproducción contínua de gran calidad que admite muchos formatos multimedia digitales diferentes. La interfaz de uso sencillo ofrece excelentes capacidades de navegación y le permite acceder a programas de audio y vídeo difundidos por Internet. RealPlayer es la puerta de entrada a una experiencia multimedia en Internet totalmente incomparable.

Smart Capture
Sony Electronics Inc.

Smart Capture es una nueva y divertida manera de enviar mensajes multimedia por correo electrónico. Smart Capture gestiona la conexión i.LINK entre la notebook y una cámara digital Handycam de Sony que admite la interfaz i.LINK. Permite capturar imágenes de vídeo comprimidas o fijas que se pueden guardar en el disco duro o compartir a través del correo electrónico. Una solución inteligente que hace posible la convergencia de la computadora, el audio/vídeo digital y la red.

SonicStage
Sony Electronics Inc.

Esta nueva aplicación agrega una gran cantidad de nuevas funciones a su predecesora, OpenMG Jukebox. Además de aprovechar las ventajas del formato desarrollado por Sony y protegido por copyright ATRAC3 - que ofrece la posibilidad de almacenar archivos de sonido digital de alta calidad - SonicStage incorpora un nuevo Visualizador de Música, un reproductor de diseño elegante, capacidad de grabación a discos compactos y un ecualizador paramétrico para la sintonía fina a la hora de reproducir pistas de audio.

VAIO Action Setup
Sony Electronics Inc.

VAIO Action Setup administra los valores de configuración del control central Jog Dial y del Reloj de su notebook.

VisualFlow
Sony Electronics Inc.

El software VisualFlow es el navegador multimedia Sony de vanguardia, diseñado específicamente para los soportes Memory Stick®. Muestra cualquier archivo de imagen fija, película o sonido almacenado en un soporte Memory Stick con una apariencia agradable y estética. El software VisualFlow no sólo reproduce la película o el archivo de sonido que usted seleccione, sino que además permite reproducirlos con otras aplicaciones, como PictureGear , Memory Stick Slideshow y Windows® Explorer.

WinDVD®
InterVideo, Inc.

WinDVD es un reproductor de DVD de uso sencillo que ofrece todas las funciones que se espera encontrar en un reproductor de DVD corriente, pero además ofrece funciones avanzadas de visualización y navegación como zoom, paneo, marcadores y búsqueda cronológica.

Discos compactos (CD) de recuperación de aplicaciones y sistema

Su computadora cuenta con los siguientes discos compactos de recuperación de aplicaciones y sistema. Consulte Empleo de los CD de recuperación si desea más información.

CD de recuperación de la aplicación
Sony Electronics Inc.

Este CD le permite volver a instalar aplicaciones individuales en caso de que se hayan dañado o borrado.

CD de recuperación del sistema
Sony Electronics Inc.

La utilidad System Recovery CD le permite restaurar el sistema operativo y el software incluidos originalmente con la computadora en caso de que resulten dañados o se borren. Este CD restaura la configuración con la que vino originalmente de fábrica su computadora. Por esta causa, con la restauración usted perderá todos sus datos de usuario y las aplicaciones instaladas desde que empezó a usar la notebook.

Para utilizar el/los CD de recuperación, conecte la miniestación de conexiones PCGA-DSM5 CD-RW/DVD, que incorpora una unidad óptica, o una unidad de lectura de CD-ROM con la PC Card, totalmente compatible con ATAPI, a la notebook.

Empleo de los CD de recuperación

En las secciones siguientes se describe cómo utilizar las utilidades Recuperación de la aplicación y Recuperación del sistema.

Para usar los CD de recuperación de la aplicación

Los CD de recuperación de la aplicación permiten instalar de nuevo aplicaciones individuales si están dañadas o se han borrado accidentalmente. Es posible que al volver a instalar un determinado software se corrija el problema que se haya presentado con la notebook y que, en consecuencia, no sea necesario volver a instalar todo el contenido del disco duro. Si es necesario instalar de nuevo todos los programas de software originales de la computadora, use el CD de recuperación del sistema. Consulte Para usar los CD de recuperación del sistema si desea más información.

✍ El CD de recuperación del sistema se debe ejecutar desde Windows®. Si tiene alguna pregunta acerca del uso del CD de recuperación del sistema, póngase en contacto con el Centro de Información a Clientes.

1. Encienda la notebook. Si la computadora ya está encendida, cierre todas las aplicaciones.
2. Cuando aparezca el escritorio de Windows, inserte el CD Application Recovery de Sony en la unidad de lectura óptica. La utilidad Application Recovery se carga automáticamente.
3. Cuando aparezca el menú Recuperación de la aplicación, seleccione el icono correspondiente a la aplicación que desea restaurar y, a continuación, siga las instrucciones que aparezcan en la pantalla para completar el proceso de recuperación.

✍ El sistema puede incluir uno o dos CD de recuperación de la aplicación. Si tiene dos CD de recuperación de la aplicación, inserte el primero para ejecutar el programa de recuperación de aplicaciones. Quizá el sistema le pida después que inserte el segundo CD, según cuál sea la aplicación que desea recuperar.

Para usar los CD de recuperación del sistema

La utilidad Recuperación del sistema da formato al disco duro y a continuación restaura todas las aplicaciones originales. Su computadora vuelve a tener la configuración original con la que vino de fábrica.

El proceso de recuperación del sistema borra todo el software que usted haya instalado desde que comenzó a usar su computadora. Deberá reinstalar todas las aplicaciones que no estaban en la computadora en el momento de compra.

Puede utilizar el CD de recuperación del sistema para volver a instalar el sistema operativo y el software original de la notebook, en caso de que se hayan dañado o borrado. Quizá no necesite volver a instalar el contenido completo del disco duro. Si detecta algún problema en su notebook, la reinstalación de un controlador de dispositivo individual o un programa de software puede corregir el problema. Utilice el CD de recuperación de aplicaciones para volver a instalar aplicaciones específicas o para volver a instalar controladores de dispositivos. Consulte Para usar los CD de recuperación de la aplicación para más información.

El CD de recuperación del sistema contiene una copia de seguridad de todo el software instalado originalmente en el disco duro. Sólo puede utilizarse para recuperar el contenido del disco duro de la notebook que usted adquirió.

Opciones de Recuperación del sistema

- **Recuperación de la unidad del sistema —** Se borran todos los datos en la unidad C. Sólo se restauran en este disco los valores predeterminados de fábrica y las aplicaciones de software.
- **Cambio en el tamaño de la partición —** Se eliminan del disco duro todas las particiones, instalaciones personalizadas y cambios. Usted puede establecer el tamaño de las particiones tanto para la unidad C como para la D. Se restauran las aplicaciones de software preinstaladas y el sistema operativo preinstalado.
- **Recuperación de la configuración original de fábrica —** Se eliminan del disco duro todas las particiones y todos los datos. Se restaura la configuración original de fábrica, así como el sistema operativo y el software preinstalado.

La utilidad Recuperación del sistema no hace una copia de seguridad de los 'datos de su sistema. Si usted desea conservar los datos de su sistema, debe realizar una copia de seguridad en un soporte externo.

Para usar los CD de recuperación del sistema

Su sistema puede tardar unos minutos para cargar los archivos necesarios. Aparece una pantalla azul durante el proceso de descarga.

1. Inserte el CD de recuperación del sistema de Sony en la unidad de lectura óptica. Se iniciará la utilidad recuperación del sistema desde la unidad óptica. El primer CD debe estar ya en la unidad de disco compacto al encender la computadora.
2. Apague la notebook siguiendo las explicaciones incluidas en la sección "Apagar la notebook", de la Guía rápida.
3. Espere 30 segundos y vuelva a encender su notebook.
4. Aparecerá el cuadro de diálogo Recuperación del sistema de VAIO. Haga clic Siguiente.
5. Cuando aparezca el indicador, seleccione Sí para comenzar el proceso de recuperación del sistema. Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla.

Si su computadora no se inicia con el CD de recuperación.

1. Pulse el botón de encendido y manténgalo pulsado más de cuatro segundos para apagar la notebook.
2. Encienda la notebook. Cuando aparezca el logotipo de Sony, pulse la tecla F2. Aparecerá la pantalla del menú Configuración del BIOS.
3. Pulse las teclas con flechas para seleccionar el menú Salida.
4. Pulse las teclas con flechas para seleccionar la opción Obtener valores predeterminados y, a continuación, pulse la tecla Intro. Aparecerá el mensaje ¿Desea cargar ahora la configuración predeterminada?
5. Compruebe que esté seleccionada la opción Sí y, a continuación, pulse la tecla Intro.
6. Pulse las teclas de flechas para seleccionar Salir (Guardar cambios)- y, a continuación, pulse la tecla Intro. Aparecerá el mensaje ¿Desea guardar los cambios en la configuración y salir ahora?

7. Compruebe que esté seleccionada la opción Sí y, a continuación, pulse la tecla Intro. La notebook se reinicia desde el CD de recuperación.

✍ El sistema puede incluir uno o más de un CD de recuperación. Si tiene más de un CD de recuperación del sistema, introduzca el primero para iniciar el programa de recuperación del sistema. El sistema le pedirá que inserte el segundo CD una vez que esté instalada la información del primero.

El proceso de recuperación se completa entre 30 y 60 minutos.

Una vez recuperado el sistema mediante los CD de recuperación del sistema, se le pedirá que introduzca el CD de recuperación de aplicaciones después de reiniciar Windows. Inserte el CD de recuperación de aplicaciones para completar automáticamente la recuperación del sistema.

Aplicaciones de AV de VAIO

Su computadora VAIO® incorpora una serie de aplicaciones de imagen y sonido (AV) con las que podrá disfrutar de avanzadas tecnologías multimedia de una forma muy sencilla. Esta sección describe las aplicaciones AV de VAIO®.

Dado que la configuración de cada sistema puede variar, es posible que su computadora no incluya todas las aplicaciones mencionadas.

La presentación visual de las aplicaciones de imagen y sonido instaladas en la computadora VAIO podría diferir de la mostrada en esta sección, dependiendo del modelo que haya adquirido.

Vista general de las aplicaciones preinstaladas

DigitalPrint
Sony Electronics Inc.

Esta aplicación de gestión de imágenes facilita y ameniza la tarea de editar, importar y organizar fotos digitales en un álbum que luego podrá imprimir en calidad digital con cualquier impresora láser o de chorro de tinta estándar. Con DigitalPrint también podrá crear etiquetas para CD de audio personalizadas.

DVGate
Sony Electronics Inc.

Conecte una grabadora de vídeo digital al puerto i.LINK y grabe sus propios vídeos e imágenes fijas. Podrá editar secuencias de vídeo desde su reproductor, añadir secuencias nuevas y combinarlas en nuevos segmentos de película. También podrá guardar sus imágenes en una gran cantidad de formatos conocidos.

Media Bar® DVD Player
Sony Electronics Inc.

Media Bar DVD Player se ha diseñado especialmente para proporcionar una reproducción de DVD de alta calidad. Podrá disfrutar de una extraordinaria calidad de vídeo digital y de funciones de efectos. Para localizar una escena, no tendrá más que retroceder o avanzar por las imágenes en el monitor del DVD Player del mismo modo que con un reproductor de DVD convencional. Además, incorpora las funciones típicas de reproducción de DVD, como los ángulos múltiples, pistas de audio en diferentes idiomas y subtítulos. Media Bar DVD Player integra a la perfección las mejores sensaciones audiovisuales con una interfaz gráfica de sencilla utilización.

MovieShaker
Sony Electronics Inc.

El software MovieShaker original de Sony permite crear películas personales con transiciones, música de fondo y texto. Basta con importar las secuencias de vídeo y "agitar" con un clic del ratón. Las películas personales son fáciles de crear y divertidas a la hora de compartir con la familia y los amigos.

PictureGear
Sony Electronics Inc.

Este software de gestión de imágenes muestra imágenes del disco duro, de una cámara fija digital de Sony o de una cámara Mavica® de Sony. Las imágenes aparecen en un cómodo formato, de modo que puede verse fácilmente el contenido de una carpeta completa.

Smart Capture
Sony Electronics Inc.

Smart Capture es una nueva y divertida manera de enviar mensajes multimedia por correo electrónico. Smart Capture gestiona la conexión i.LINK® entre la computadora y una cámara digital Handycam® de Sony que admita la interfaz i.LINK. Permite capturar imágenes de vídeo comprimidas o fijas que se pueden guardar en el disco duro o compartir a través del correo electrónico. Una solución inteligente para la integración de la computadora y la imagen y sonido digitales con la red.

SonicStage
Sony Electronics Inc.

Esta nueva aplicación de sonido añade nuevas funciones a las de su predecesor, OpenMG Jukebox. El formato de almacenamiento de archivos de sonido digitales ATRAC3 , bajo copyright de Sony, sigue proporcionando ventajas a aplicaciones como SonicStage, que dispone de un nuevo Music Visualizer, un atractivo diseño del reproductor, capacidad para grabar CD, y un ecualizador paramétrico que hace más preciso el ajuste del sonido.

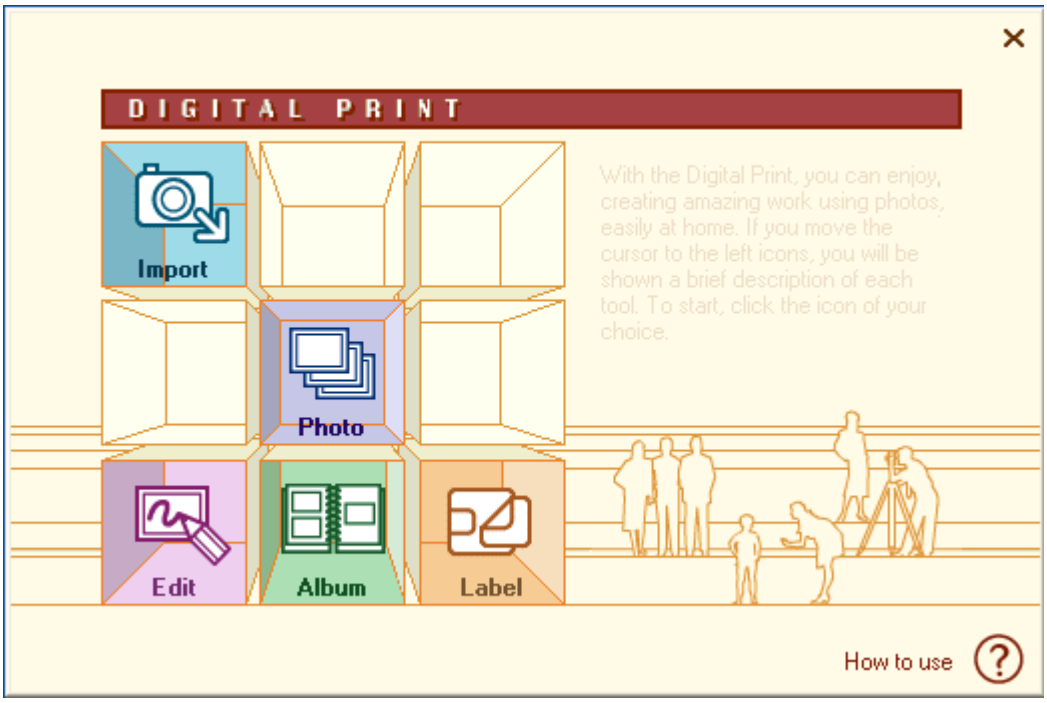
VisualFlow
Sony Electronics Inc.

VisualFlow es un moderno navegador multimedia de Sony diseñado especialmente para Memory Stick®. Muestra de forma agradable y artística cualquier imagen, película o archivo de sonido almacenado en soportes Memory Stick. VisualFlow no se limita a ejecutar un archivo de sonido o película, sino que además permite la reproducción de archivos de otras aplicaciones, como PictureGear y Memory Stick Slideshow.

DigitalPrint

DigitalPrint es un producto diseñado para gestionar de forma creativa las imágenes digitales del usuario. Gracias a sus sencillas funciones, podrá descargar imágenes desde su cámara digital, ya sea fotográfica o de vídeo, imprimir fotografías de gran calidad, y elaborar etiquetas y álbumes personalizados que podrá compartir con la familia y los amigos.

Ventana principal de exploración de DigitalPrint


DIGITAL PRINT
Import
Photo
Edit
Album
Label
With the Digital Print, you can enjoy, creating amazing work using photos, easily at home. If you move the cursor to the left icons, you will be shown a brief description of each tool. To start, click the icon of your choice.
How to use

Utilización de PhotoCapture

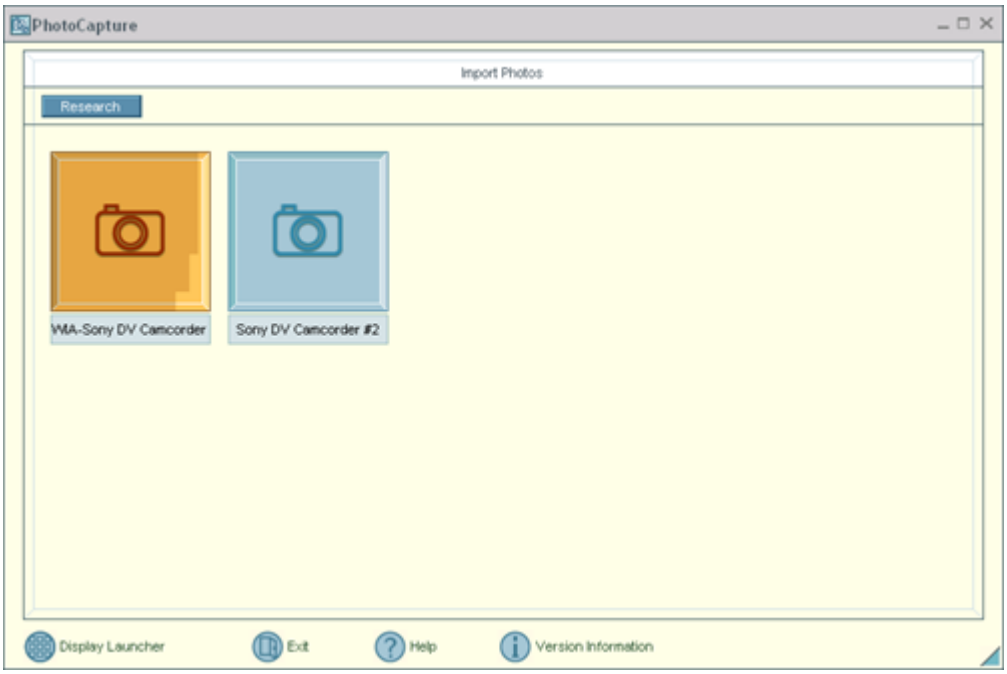
Capture e importe a una computadora imágenes digitales desde una cámara digital fotográfica o de vídeo. Podrá seleccionar sus imágenes favoritas y clasificarlas en carpetas para poder acceder a ellas fácilmente en el futuro.

1. Haga clic en

(Importar) para abrir la ventana de PhotoCapture. En la ventana aparecerá indicada la cámara fotográfica o de vídeo digital que esté conectada, o el soporte Memory Stick® insertado.

✍ Conecte la cámara fotográfica o de vídeo digital, o introduzca el soporte Memory Stick en la computadora, asegurándose de hacerlo correctamente.

Ventana PhotoCapture



2. Haga clic en el icono de la cámara para abrir el cuadro de diálogo Enter Photo Folder Name. Podrá introducir un nombre para una carpeta nueva, o hacer clic en Select Photo Folder para importar las imágenes a una carpeta ya existente. Haga clic en OK.

Cuadro de diálogo Enter Photo Folder Name

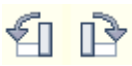
Enter Photo Folder Name
Enter the folder name which imported photos.
Folder Name
If you want to add photos to exist folders, select photo folders.
Select Photo Folder
OK
Cancel

3. Haga clic en el botón Capture para capturar imágenes fijas. Si lo desea, existe la posibilidad de ver una versión en miniatura de las imágenes en la ventana de visualización de la selección.

Captura de imágenes de la ventana Video

Capture Pictures from Video
Which pictures do you want to capture?
Click the Capture button to create a picture from the video. Then select one or more thumbnails and click Get Pictures to bring them into your application.
Capture
Select All
Get Pictures
Cancel

4. Seleccione las fotografías y haga clic en el botón Get Pictures. Aparecerá la ventana del editor de imágenes PhotoCapture.

5. Haga clic en el botón View para ver la versión ampliada de la fotografía seleccionada. Podrá utilizar  (Rotar) para modificar la posición de una imagen. Si desea eliminar alguna fotografía, utilice el botón Delete.

Ventana de edición de PhotoCapture

Utilización de PhotoCollection

Con esta herramienta, su computadora y una impresora podrá seleccionar e imprimir las imágenes digitales que desee.

1. Haga clic en

(Foto) para abrir la ventana de PhotoCollection. A la izquierda de la ventana se mostrará una lista de carpetas disponibles, mientras que en la derecha se presentarán versiones en miniatura de las fotografías que contiene cada carpeta.

Ventana de PhotoCollection

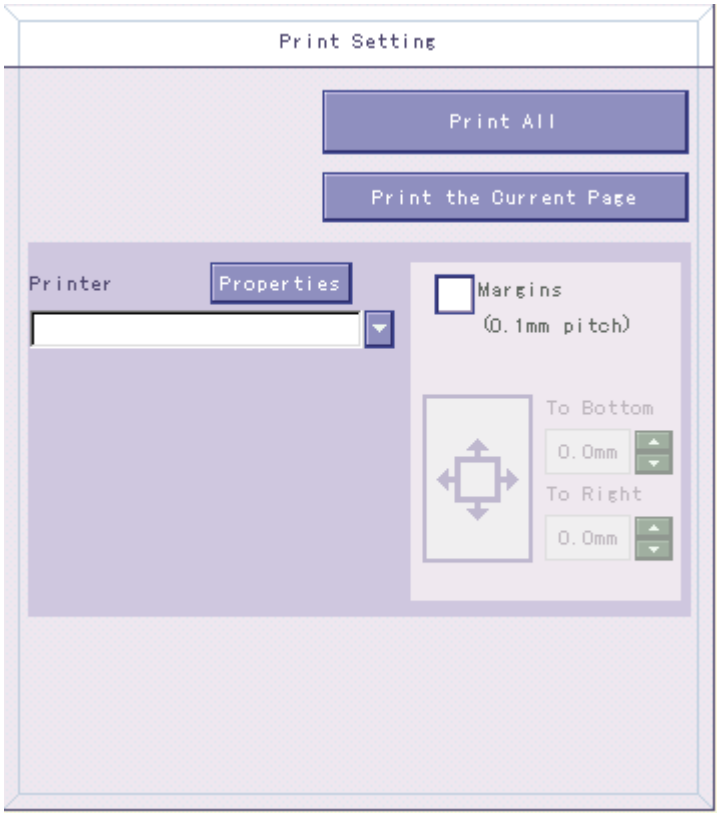
2. Seleccione una carpeta.Vaya a la sección de miniaturas y seleccione con un clic las fotografías que desee imprimir.

3. Haga clic en el botón Photo Print situado en la parte superior de la ventana. Seleccione el número de copias mediante las flechas de desplazamiento. Haga clic en OK.

4. Elija el tipo de papel según la orientación de la fotografía. A la izquierda de la ventana aparecerá una vista previa de la impresión.

5. Establezca los márgenes y seleccione la impresora mediante los botones de configuración y las listas desplegables.

Ventana de selección de impresora y papel



6. Haga clic en Print All para que se impriman todas las páginas, o haga clic en "Print the selected page only" para imprimir una página en concreto.

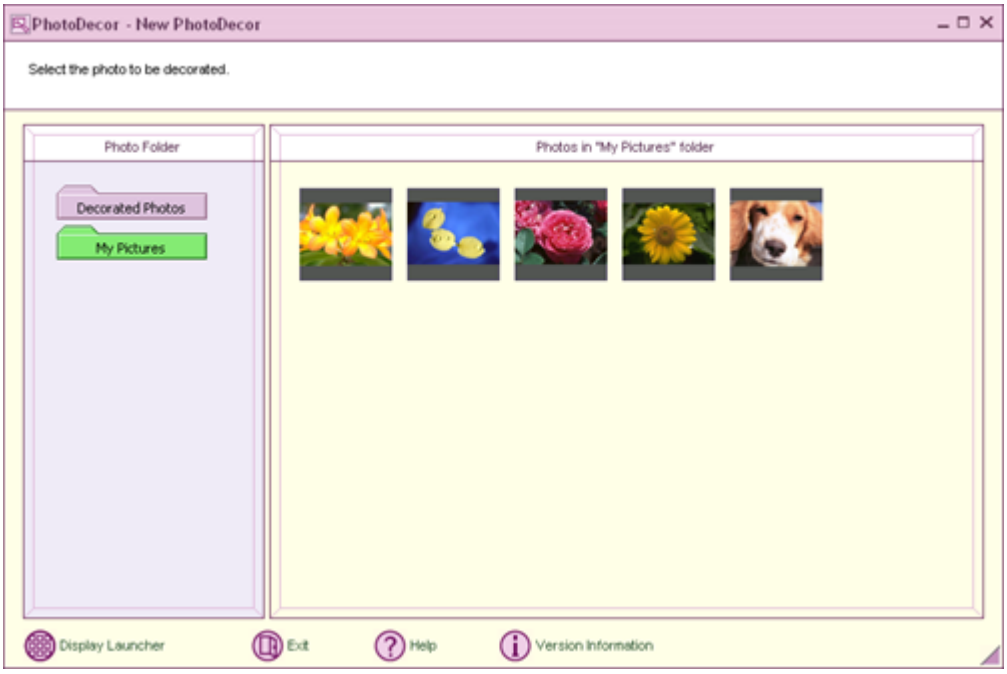
Utilización de PhotoDecor

Gracias a PhotoDecor tendrá la posibilidad de decorar sus fotografías con imágenes prediseñadas, sellos o con el fruto de su propio talento para dibujar. Añada, elimine y modifique cada diseño para crear una obra única.

1. Haga clic en

(Modificar) para abrir la ventana PhotoDecor - New PhotoDecor. A la izquierda de la ventana se mostrará una lista de carpetas disponibles, mientras que en la derecha se presentarán las fotografías que contiene cada carpeta en tamaño miniatura.

Ventana PhotoDecor-New PhotoDecor



2. Seleccione una carpeta.Vaya a la sección de miniaturas y seleccione con un clic las imágenes que desee decorar. Aparecerá la ventana de edición de PhotoDecor.

3. Utilice las funciones de decoración que aparecen en el lado derecho de la ventana, para lo cual no tendrá más que hacer clic en el icono correspondiente y arrastrar la decoración hasta la fotografía.

4. Haga clic en el botón Print cuando desee imprimir la fotografía. Si lo desea, también podrá guardar las fotografías ya decoradas antes de imprimirlas. Asígnele un nombre a cada fotografía y haga clic en Save.

La ubicación predeterminada de las fotografías decoradas es la carpeta Decorated Photos, a la que se tiene acceso desde la ventana PhotoDecor - New PhotoDecor.

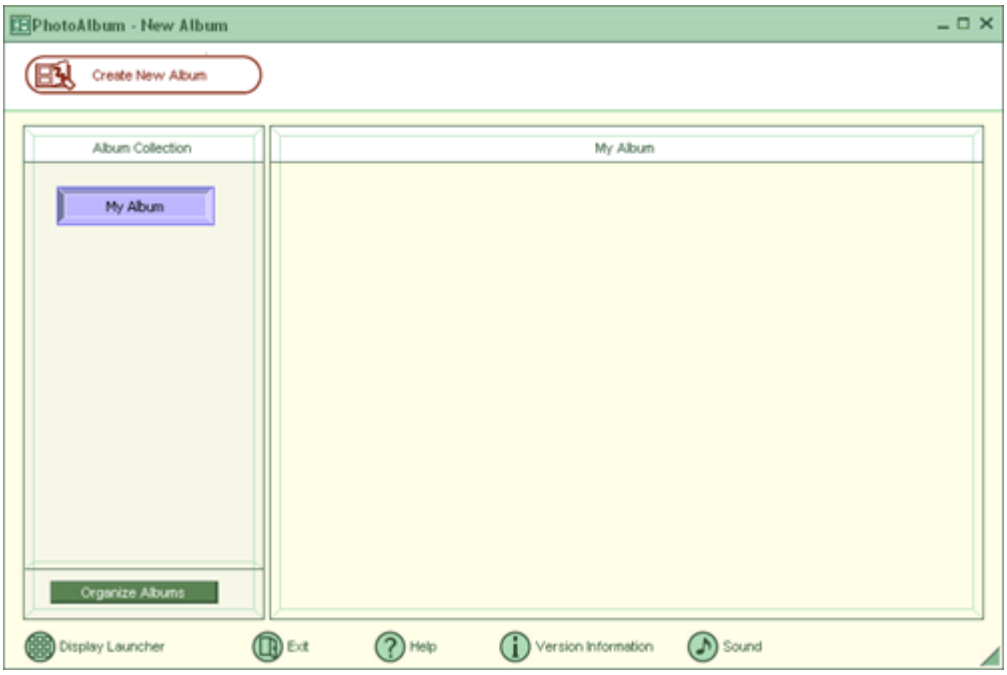
Utilización de PhotoAlbum

Capture sus fotografías especiales en un álbum organizado. Así podrá compartir sus álbumes personalizados con sus familiares y amigos.

1. Haga clic en

(Álbum) para abrir la ventana PhotoAlbum - New Album.

Ventana PhotoAlbum - New Album



Si desea trabajar en un álbum ya existente, no deberá hacer clic en Create New Album, sino que deberá seleccionar el álbum deseado entre la colección de álbumes mostrada en la parte derecha de la ventana.

2. Haga clic en Create New Album. Aparecerá la ventana Select Photo.

3. Consulte las carpetas disponibles y seleccione las fotografías que desee incluir en el álbum. Haga clic en List para seleccionar fotografías concretas en cada carpeta. Aparecerá la ventana Select Design.

4. Seleccione una plantilla de diseño para el álbum. Utilice la barra de desplazamiento para ver todos los diseños disponibles. Cuando haya seleccionado uno, aparecerá la ventana Select Layout.

5. Seleccione una maquetación para las páginas del álbum. Aparecerá una vista previa del diseño y maquetación escogidos. En la parte inferior de la ventana hay unos botones con la imagen de un libro que puede utilizar para desplazarse por todo el álbum.

6. Haga clic en el botón Page List para modificar su álbum. Personalice el álbum añadiendo imágenes, decoraciones y comentarios, o eliminando páginas. Haga clic en Print.

7. Seleccione el tipo de álbum y haga clic en Print.

Si desea información sobre cómo hilvanar el álbum, haga clic en Stitch Album. Consulte el archivo Help si desea ayuda.

Utilización de LabelMaker

Con LabelMaker podrá diseñar etiquetas para personalizar sus soportes de grabación/reproducción, como Memory Stick®, CD o cintas de vídeo.

1. Haga clic en

(Etiqueta) para abrir la ventana Label - New Label.

Ventana Label - New Label

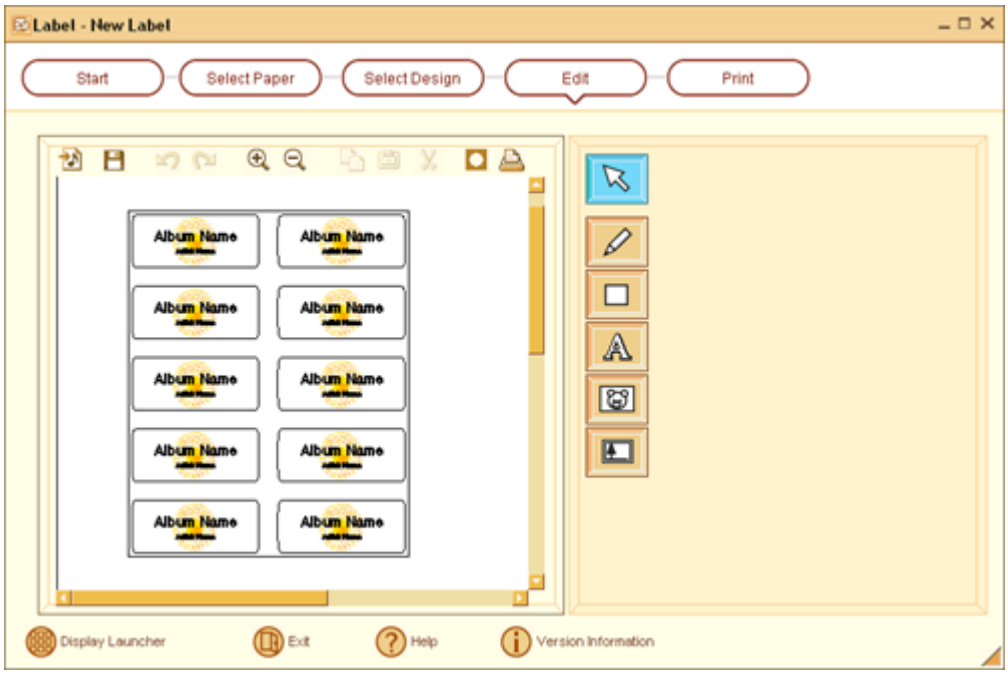
2. Haga clic para seleccionar un tipo de soporte. Aparecerá la ventana Select Paper.

3. Seleccione la presentación de papel correspondiente al soporte. Aparecerá la ventana Select Design.

4. Seleccione una plantilla de diseño. Añada la decoración o personalice la plantilla, lo que prefiera.

Aparecerá una nueva ventana en la que podrá introducir una lista de los contenidos del soporte de imagen o sonido. Dependiendo del tipo de etiqueta que esté creando podrá crear una lista de canciones o de imágenes.

Ventana Design Edit



5. Haga clic en Print para completar el proceso de marcado de la etiqueta. Establezca los márgenes y seleccione la impresora mediante los botones de configuración y las listas desplegables.

Consulte la ayuda en pantalla si desea información detallada sobre la utilización de DigitalPrint.

DVgate

DVgate se ha diseñado para crear películas a partir de sus vídeos personales e imágenes fijas.

Conexión de una cámara de vídeo digital

Desconecte la alimentación de la cámara de vídeo digital antes de conectarla a la computadora. Una vez conectado el dispositivo, vuelva a conectar la alimentación. No es necesario apagar la computadora para conectar la cámara de vídeo.

Utilización de DVgate con una cámara de vídeo digital

- No utilice DVgate cuando el dispositivo de vídeo digital esté en el modo de grabación programada, porque podría provocar que el dispositivo funcionase incorrectamente.
- Las capturas de más de 2 GB (9 minutos y 30 segundos) se organizan automáticamente en una segunda fila.
- También es posible grabar sonido estéreo (stereo 1) al mismo tiempo que se capturan imágenes, o añadirlo después de haber capturado los datos de imágenes con la pista 2 de sonido estéreo.
- En la misma cinta no se pueden utilizar modos de sonido diferentes. Si desea utilizar modos de sonido distintos tendrá que efectuar una captura para cada modo.
- DVgate no es compatible con la compresión de discos duros. No utilice compresión de discos si pretende trabajar con DVgate.
- Los títulos se guardan en la memoria flash de la cámara digital y DVgate no los transfiere a las cintas.
- Deberá desactivar su protector de pantalla si desea evitar interrupciones durante la captura de imágenes.
- La función de compensación por pérdida de imágenes no garantiza una compensación precisa cuando se trata de cintas grabadas en modo de larga duración (LP).
- La información mostrada por el indicador de estado de la captura podría no ser totalmente fiable en cintas grabadas alternando los modos de duración normal (SP) o larga (LP).
- Mantenga limpio el cabezal del dispositivo de vídeo digital. Si detecta anomalías en las capturas, éstas podrían deberse a partículas de polvo o de otro tipo que se hayan depositado en el cabezal.
- La última imagen capturada es la anterior a la designada como punto de finalización [OUT]. La imagen que se ve justo después de hacer clic en el botón [OUT] no se captura.

Utilización de DVgate para grabar archivos AVI en una cinta

- No utilice DVgate cuando el dispositivo de vídeo digital esté en el modo de grabación programada, porque podría provocar que el dispositivo funcionase incorrectamente.

  ✍ Únicamente podrá grabar archivos AVI. No es posible grabar archivos MPEG.

- Para evitar problemas de grabación, como una sola imagen que aparece varias veces, cierre el resto de las aplicaciones durante el proceso.
- En la misma cinta no se pueden utilizar modos de sonido diferentes. Si tiene archivos AVI con diferentes modos de sonido, no podrá grabarlos simultáneamente, sino que tendrá que procesarlos por separado.
- Las funciones de DVgate no son compatibles con archivos AVI que tengan menos de 4 MB.
- DVgate no es compatible con la compresión de discos duros.
- Los datos de imagen y sonido no estarán disponibles durante la grabación, con el fin de que la capacidad de grabación se aproveche al máximo.
- Si DVgate anuncia que faltan algunas imágenes, pruebe a cerrar todas las aplicaciones o a desfragmentar el disco duro.

Instalación del complemento de DVgate para Adobe Premiere

Es posible que su computadora VAIO® no incorpore el programa Adobe® Premiere®. Si decide adquirirlo e instalarlo posteriormente en el equipo, deberá instalar también un complemento que garantice la compatibilidad con DVgate.

Instalación del complemento de DVgate

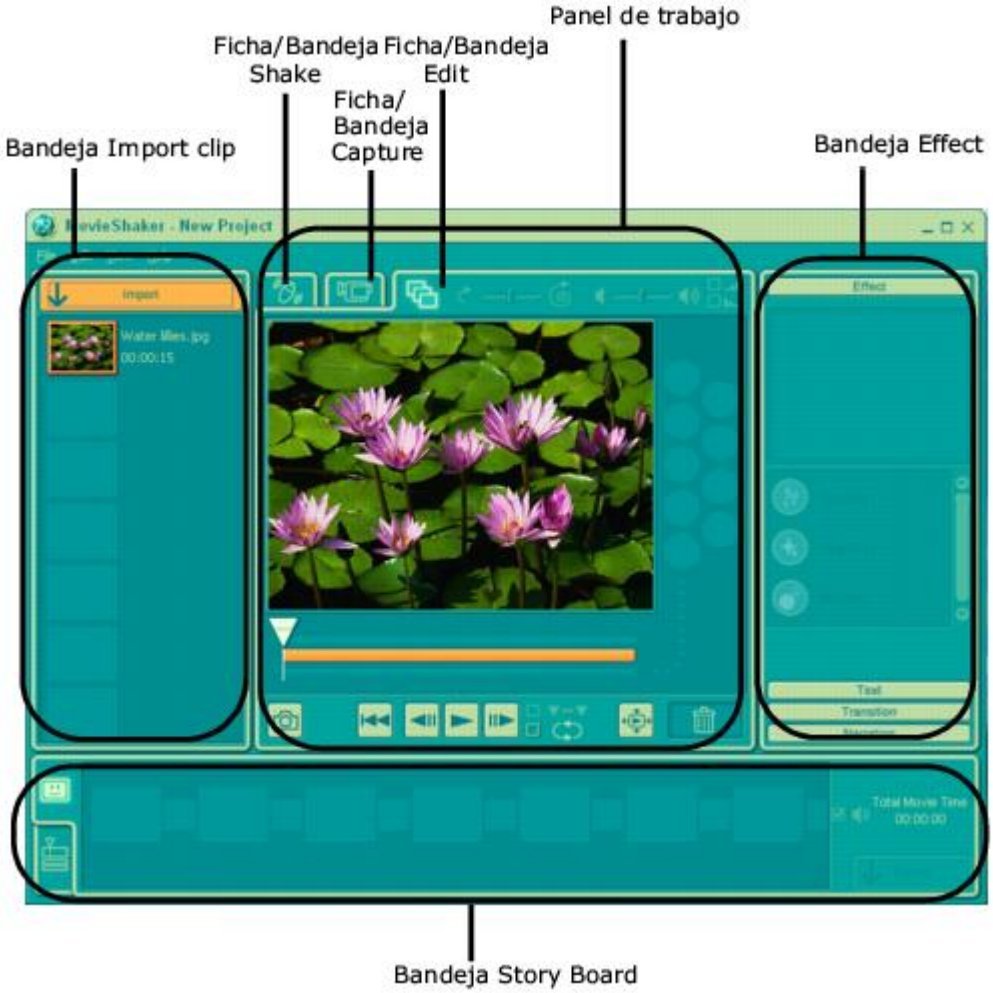
Instale el complemento para Adobe Premiere 6.0 siguiendo estos pasos:

1. Haga clic en el botón Start de la barra de tareas de Windows®, y luego haga clic en Run. Se abrirá la ventana Run.
2. Haga clic en Browse y explore la unidad C: utilizando la lista desplegable Look in.
3. Haga doble clic en Program Files, luego en Sony, y a continuación en DVgate.
4. Haga doble clic en Premiere Plug-in y vuelva a hacerlo para abrir la carpeta 6.0.
5. Haga doble clic en Setup.exe y aparecerá la ventana Run. Haga clic en OK.
6. Siga las instrucciones en pantalla ofrecidas por el asistente de instalación.

MovieShaker

MovieShaker puede utilizarse para crear películas divertidas e innovadoras sin necesidad de conocimientos previos sobre edición de películas. Tras unos sencillos pasos, habrá conseguido crear archivos de vídeo a partir de imágenes fijas utilizando efectos especiales y archivos de sonido. Podrá guardar sus creaciones en un formato compatible con la mayoría de las computadoras.

Ventana principal de MovieShaker



Creación de películas con MovieShaker

Gracias a la función Shake, podrá crear películas cortas a partir de secuencias de vídeo. La función Shake selecciona secuencias desde la bandeja Story Board para crear una película de 30 segundos. Al activar "Shake", tendrá la posibilidad de modificar el vídeo añadiendo efectos y texto, ajustando el color y el contraste, y alterando la duración.

Importación de imágenes y de sonido

1. Haga clic en

. Aparecerá la ventana de exploración Import file.
2. Busque las secuencias que desee añadir.
3. Haga clic para seleccionar las secuencias. Los archivos pasarán a la bandeja Import clip.

Podrá eliminar una secuencia de la bandeja Import clip arrastrando el icono correspondiente al icono de papelera ubicado en la bandeja Edit del panel de trabajo.

Si intenta importar archivos de imágenes o sonido que duren más de 30 segundos, MovieShaker podría bloquearse.

Utilización de la función Shake

1. Haga clic en la ficha Shake. Aparecerá el panel Shake.
2. Seleccione un modo haciendo clic en una cara de la bandeja Shake pattern.

Ventana de la bandeja Shake

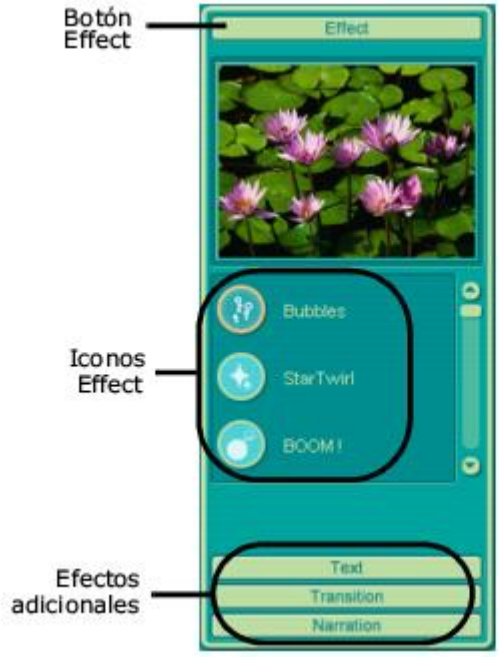
3. Haga clic en el botón Shake!. Se generará automáticamente un vídeo de treinta segundos que se guarda en la bandeja Story Board.
4. Añada texto a la nueva película haciendo clic en el botón Input.
5. Los botones Playback le servirán para obtener vistas previas, rebobinar o activar el avance rápido.

Todas las escenas creadas con la función Shake empiezan con una pantalla negra en la ventana de la bandeja Shake. Las escenas aparecen durante la reproducción de la película.

Adición de efectos a una escena o a una secuencia

1. Haga doble clic o arrastre una secuencia o escena hasta la bandeja Story Board.
2. Haga clic en el botón Effect situado en la bandeja Effect.

Ventana de la bandeja Effect (botón Effect seleccionado)



3. Arrastre el icono del efecto que desee añadir desde la bandeja Effect a la paleta de efectos del panel de trabajo.

4. Haga clic en el botón Play de la bandeja Edit para obtener una vista previa del efecto. Aparecerá una vista previa del efecto añadido en la secuencia mostrada en la ventana de la bandeja Effect.

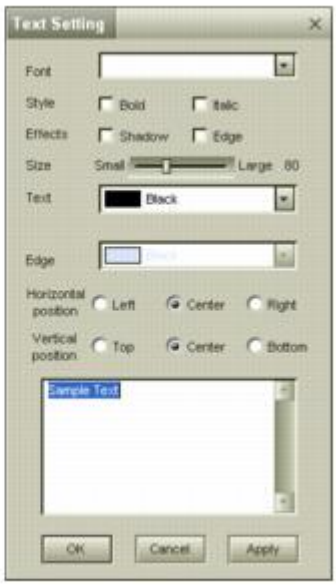
Se mostrará una vista previa del efecto añadido en la ventana de la bandeja Effect. Si desea eliminar un efecto, arrástrelo desde la paleta Effect al icono de papelera situado en el panel de trabajo. Consulte el archivo de ayuda en pantalla si desea más información sobre cómo ajustar la duración del efecto y sobre cómo reproducir las secuencias y las escenas.

Adición de efectos de texto a una escena o a una secuencia

1. Haga doble clic o arrastre una secuencia o escena hasta la bandeja Story Board.

2. Haga clic en el botón Text situado en la bandeja Editing.

Bandeja Effects (botón Text seleccionado)



3. Haga clic en el botón Text Setting para crear un texto personalizado. Aparecerá el cuadro de diálogo Text Setting, que le permitirá seleccionar la fuente, el color y la posición del texto.

4. Arrastre el icono del efecto de texto que desee añadir desde la bandeja Effect a la paleta de efectos del panel de trabajo.

5. Haga clic en el botón Play de la bandeja Edit para obtener una vista previa del efecto de texto. La secuencia mostrará el efecto de texto en la ventana de la bandeja Effect.

Se mostrará una vista previa del texto y del efecto de texto añadido en la ventana de la bandeja Effect. Si desea eliminar un efecto, arrástrelo desde la paleta Effect al icono de papelera situado en el panel de trabajo. Consulte el archivo de ayuda en pantalla para obtener más información sobre cómo ajustar los efectos de texto.

Cómo guardar una película

1. Compruebe que la película o secuencias que desee guardar estén situados en la bandeja Story Board.
2. Haga clic en el botón Export del panel de trabajo.
3. Seleccione el formato en el que desee que se guarde la película.

Haga clic en cada formato de exportación para ver su descripción y utilización.

Ventana Export

Export
Export to file
Select the format of the file to be exported
MPEG1 (Attach to E-Mail) 160x112 10fps
MPEG1 (ImageStation) 160x112 10fps
QuickTime Movie 160x120 15fps
RealVideo 160x120 15fps
QuickTime Movie 320x240 30fps
MPEG1 320x240 30fps
DV-AVI 720x480 29.97fps
Select this to upload to ImageStation
Only the first 3 minutes of the movie will be exported.
The login screen to ImageStation will appear after the file is created.
Export to external device
Next
Cancel

4. Haga clic en Next.
5. Asígnele un nombre al archivo y busque la carpeta en la que desee guardarlo.
6. Haga clic en Save.

El tiempo necesario para exportar el archivo varía en función del formato seleccionado. Consulte el archivo de ayuda en pantalla para obtener más información sobre cómo exportar una película.

Utilización del servicio en línea ImageStation con MovieShaker

ImageStation℠ es un servicio en línea que podrá utilizar para almacenar imágenes y películas en Internet para compartirlas con su familia y amigos. Para utilizar ImageStation necesitará una conexión a Internet y estar registrado en este servicio Web. Deberá establecer una conexión a Internet antes de cargar sus imágenes o películas con las aplicaciones MovieShaker e ImageStation.

Cómo cargar archivos de MovieShaker

1. Busque las secuencias o archivos de vídeo que desee cargar en el servicio ImageStation e impórtelos a la bandeja Import Clip.
2. Arrastre y sitúe las secuencias o archivos de vídeo en la bandeja Story Board.
3. Haga clic en el botón Export. Aparecerá la ventana Export.
4. Seleccione "MPEG1 (ImageStation)" y haga clic en Next.

✍ La aplicación MovieShaker crea un archivo temporal donde almacena las imágenes antes de cargarlas en ImageStation. Este archivo se borra una vez completado el proceso de carga.

5. Si usted es un miembro registrado, introduzca su nombre de usuario y contraseña.
   Si es la primera vez que inicia una sesión, haga clic en "Register to ImageStation". El asistente de registro de ImageStation le guiará por el proceso de registro. Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla.

Ventana ImageStation Login

6. Cuando la aplicación ImageStation de su computadora se conecte con ImageStation en línea, sus archivos se cargarán en la página Web. Aparecerá la ventana Image Uploader, que le mostrará el estado de la carga y la conexión a Internet.

Ventana Image Uploader

7. Visite http://www.imagestation.com para ver sus imágenes o películas cargadas. Siga las instrucciones en pantalla para acceder a su cuenta ImageStation.

✍ Es posible que el sitio Web de ImageStation le solicite que vuelva a iniciar la sesión si la actual no está activa.

PictureGear

PictureGear es una aplicación de gestión de imágenes digitales que permite ver todas las imágenes almacenadas en cualquier directorio de la computadora. Las vistas en miniatura proporcionan un rápido recordatorio de las fotografías. Gracias a PictureGear podrá ajustar el brillo, modificar el contraste, mejorar la imagen, cambiar el tamaño, recortar y corregir el color de sus fotografías. También podrá crear animaciones, protectores de pantalla, papel tapiz, fotos fijas a partir de MPEG y álbumes de fotos HTML.

Ventana principal de PictureGear

Gestión de las imágenes

La función Collection sirve para gestionar las imágenes.

1. Haga clic en la ficha Folder de la ventana principal y busque las imágenes.
2. Seleccione las imágenes que desee incluir en su colección.
3. Desde el menú Collection, haga clic en Create New Collection.
4. Introduzca un nombre para la colección y, a continuación, haga clic en OK.

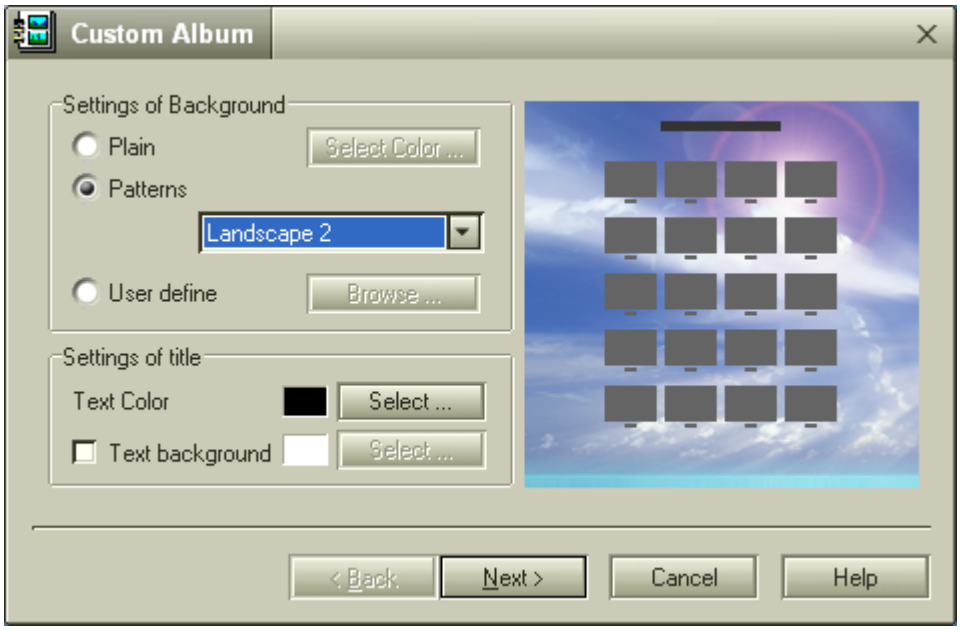
Creación de un álbum de fotos

1. Haga clic en la ficha Folder de la ventana principal y busque las imágenes.
2. Seleccione las imágenes que desee incluir en su álbum.

Cuadro de diálogo Picture Gear Album Maker

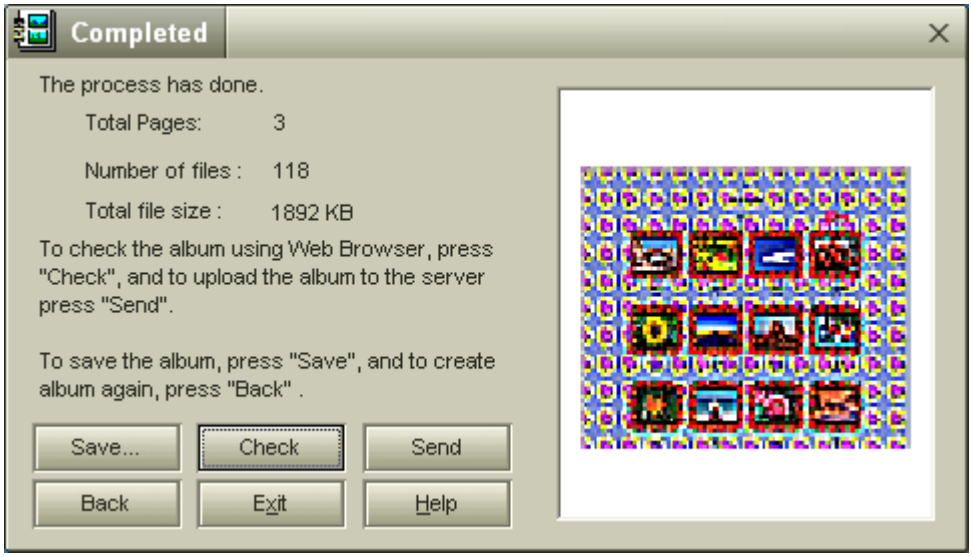
3. Desde el menú Utilities, seleccione Album Maker.
4. Seleccione una plantilla de diseño para el álbum.
5. Haga clic en el botón "Make soon" para crear el álbum inmediatamente con los valores que PictureGear tenga predeterminados.
6. Haga clic en el botón "Customize the design" para añadir imágenes, marcos, texto y efectos.

Cuadro de diálogo Custom Album



Si ha seleccionado Custom Album, el álbum final se creará al hacer clic en el botón Finish del último cuadro de diálogo.

Cuadro de diálogo Custom Album "Completed"


Completed
The process has done.
Total Pages: 3
Number of files : 118
Total file size : 1892 KB
To check the album using Web Browser, press "Check", and to upload the album to the server press "Send".
To save the album, press "Save", and to create album again, press "Back" .
Save...
Check
Send
Back
Exit
Help

7. Haga clic en Save para asignar la ubicación donde desee guardar el álbum.
8. Introduzca un nombre para la carpeta y a continuación haga clic en OK.
9. La función Custom Album de PictureGear creará una nueva carpeta en la ubicación indicada.

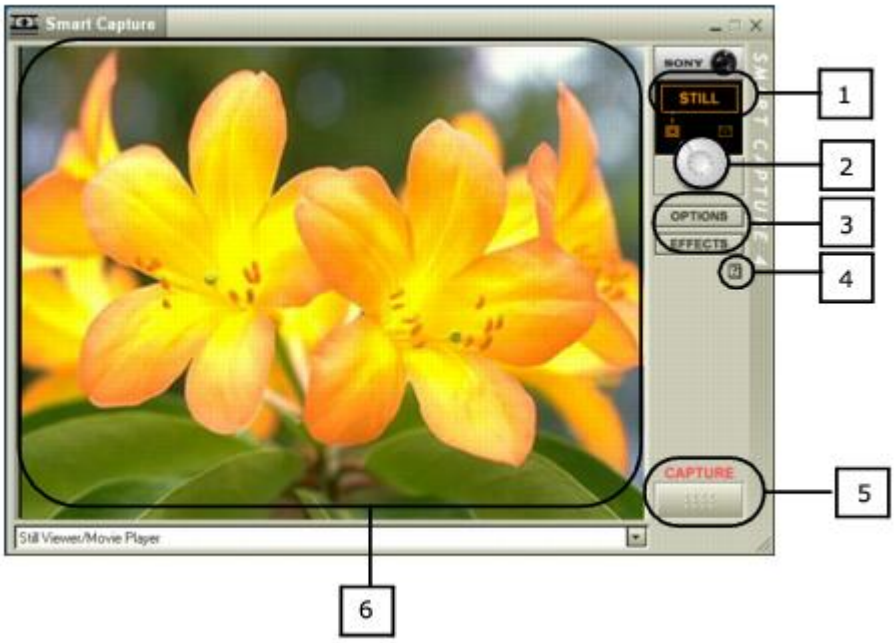
Smart Capture

Smart Capture es una aplicación de Sony que gestiona la conexión i.LINK® entre la computadora y una cámara digital fotográfica o de vídeo compatible con i.LINK. Puede capturar y mejorar vídeos o imágenes fija para que pueda compartirlas con sus familiares y amigos a través de Internet o por correo electrónico.

✍ i.LINK es una marca comercial de Sony que se utiliza únicamente para indicar que un producto contiene un conector IEEE1394. La conexión i.LINK puede variar, dependiendo de las aplicaciones de software, el sistema operativo y los dispositivos compatibles con i.LINK. No todos los productos con un conector i.LINK pueden comunicarse entre sí.

Consulte la documentación que acompaña el dispositivo compatible con i.LINK si desea información sobre las condiciones de funcionamiento y cómo establecer correctamente una conexión. Antes de conectar al sistema periféricos compatibles con i.LINK, como una unidad óptica o un disco duro, asegúrese de que el sistema operativo es compatible y que se cumplen las condiciones de funcionamiento.

Ventana principal de Smart Capture



1 Indicador de modo

Muestra el modo actual (Still o Net Movie).

2 Selector de modo

Cambia el modo de Smart Capture entre Still y Net Movie con sólo hacer clic.

3 Botón Options

Muestra las opciones de configuración disponibles para los modos Still o Net Movie.

Botón Effects

Muestra los efectos especiales aplicables a las imágenes o secuencias de vídeo.

4 Botón de ayuda

Le conecta directamente a la ayuda en línea de Smart Capture.

5 Botón Capture

Captura las imágenes fijas individuales del mismo modo que una cámara. Podrá seleccionar diferentes características para el botón Capture al capturar una Net Movie.

6 Ventana Image

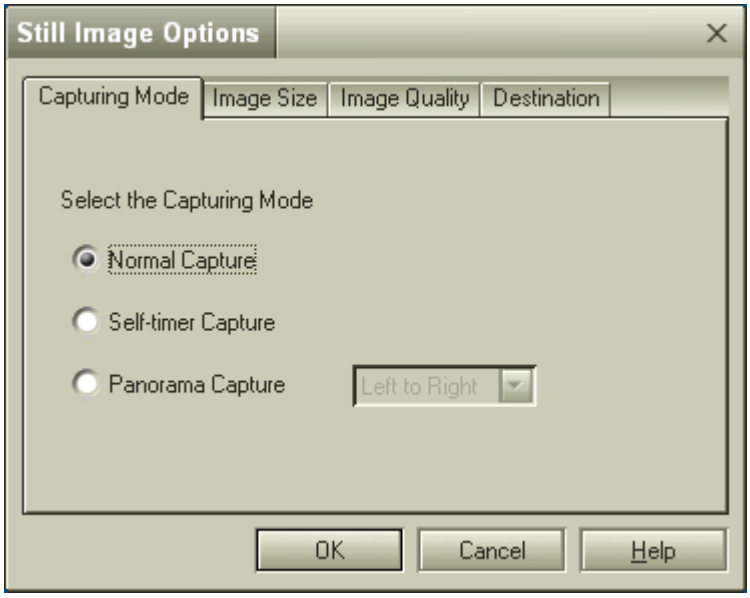
Muestra la imagen fija o en vídeo enviada desde la cámara fotográfica o de vídeo digital.

La ventana principal de Smart Capture se abre con una pantalla azul, haciendo ver que no hay datos de entrada procedentes de ninguna cámara fotográfica o de vídeo digital. Al conectar uno de estos dispositivos al sistema mediante un cable i.LINK y encenderlo, aparecerá una imagen en la ventana principal. En algunas cámaras fotográficas y de vídeo es necesario introducir un soporte de grabación para que envíen imágenes a la ventana de Smart Capture. Si desea más información, consulte el manual que acompañaba a su cámara digital fotográfica o de vídeo.

Utilización del modo Still

1. Haga clic en Start, en la barra de tareas de Windows®, y seleccione All Programs.
2. Seleccione SmartCapture y a continuación haga clic en SmartCapture. Se abrirá la ventana principal de Smart Capture.
3. Conecte su cámara digital i.LINK a la computadora mediante un cable i.LINK (opcional). Aparecerá una imagen en la ventana principal de Smart Capture.
4. Compruebe que el selector de modo esté en Still. Haga clic en el selector de modo para seleccionar Still o Net Movie.
5. Haga clic en el botón Options para ver las opciones de las que dispone para las capturas de imágenes fijas. Aparecerá la ventana Still Image Options.

Ventana Still Image Options

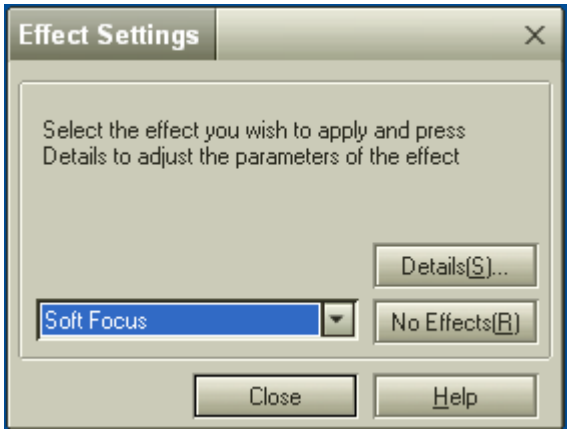


La ventana Still Image Options contiene cuatro fichas:

- **Capturing Mode —** Para escoger entre los modos Normal, Self-timer o Panorama Capture.
- **Image Size —** Para definir el tamaño de la imagen en número de píxeles por línea vertical y horizontal.
- **Image Quality —** Para establecer la calidad de las imágenes al guardarlas mediante las calidades de imagen Fine, Stadard o Economy.
- **Destination —** Para seleccionar el archivo donde desee guardar las imágenes.

6. Haga clic en el botón Effects para seleccionar un efecto especial para una imagen. Aparecerá la ventana Effect Settings. Mediante la lista desplegable podrá ver y personalizar los efectos disponibles.

Ventana Effect Settings



Podrá utilizar un efecto especial diferente para cada imagen, o puede eliminar todos los efectos especiales haciendo clic en el botón No Effects.

Captura de una imagen en el modo Still

1. Localice la imagen que desee capturar en su cámara digital fotográfica o de vídeo. Cuando vea la imagen deseada en la ventana de Smart Capture, haga clic en el botón Capture. Aparecerá la ventana Still Viewer. Se puede capturar una imagen o varias imágenes a la vez.

Ventana Still Viewer

2. Haga clic en las flechas o arrastre la barra de desplazamiento para ver las imágenes. Cuando se captura una imagen, aparece en la ventana Still Viewer con un bocadillo en el que podrá escribir sus comentarios y un número de identificación para la cola de visualización.

Gestión de imágenes en el modo Still

Se puede realizar diversas funciones utilizando los botones de tarea de la ventana Still Viewer:

- **Delete —** Haga clic en este botón para rechazar alguna o todas las imágenes fijas. Seleccione una o todas las imágenes, las cuales se "romperán" y serán eliminadas de la ventana Still Viewer.
- **Upload —** Para enviar imágenes fijas al sitio Web de ImageStation y poder compartirlas con sus familiares y amigos. El servicio ImageStation almacena en línea sus imágenes fijas al registrarse como usuario. Consulte Utilización de ImageStation con Smart Capture.
- **Mail —** Para enviar imágenes fijas por correo electrónico a sus familiares y amigos. Haga clic en el botón Mail y su aplicación de correo electrónico se arrancará abriendo una ventana de nuevo mensaje con la imagen adjunta.
- **Save —** Haga clic en el botón Save para guardar las imágenes en uno de los muchos formatos disponibles y seleccionar su ubicación.

Deberá establecer una conexión a Internet antes de intentar cargar o enviar por correo electrónico imágenes fijas o vídeos.

Utilización del modo Net Movie

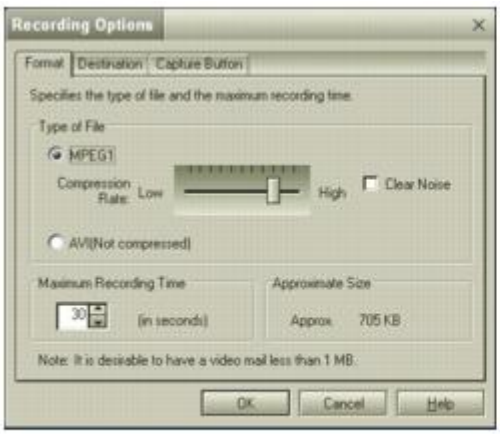
1. Haga clic en el botón Start en la barra de tareas de Windows, seleccione All Programs, seleccione Smart Capture y a continuación haga clic en Smart Capture. Se abrirá la ventana principal de Smart Capture.

2. Conecte su cámara de vídeo digital i.LINK a la computadora mediante un cable i.LINK (opcional). Aparecerá una imagen en la ventana principal de Smart Capture.

3. Compruebe que el selector de modo esté en Net Movie. Haga clic en el selector de modo para seleccionar Still o Net Movie.

4. Haga clic en el botón Options para ver las opciones de las que dispone para las capturas de imágenes fijas. Aparecerá la ventana Recording Options.

Ventana Recording Options



Vista de la ficha Format

Recording Options
Format
Destination
Capture Button
Select the start/stop mode
Recording starts when you press CAPTURE button, and stops when you press it again.
ANTI GROUND SHOOTING: Smart Capture records only while you press down the CAPTURE button, this way recording of unnecessary scenes is avoided.
OK
Cancel
Help

Vista de la ficha del Capture Button

La ventana Recording Options contiene tres fichas:

- **Format —** Podrá ajustar el nivel de compresión para sus películas en formato MPEG1 o seleccionar la opción AVI si no desea aplicar ninguna compresión. También podrá establecer el tiempo máximo de grabación para la captura de película.

- **Destination —** Para seleccionar un archivo para sus películas cuando esté grabando secuencias de vídeo.

- **Capture Button —** Para establecer las características del botón Capture que aparece en pantalla. Podrá iniciar y detener la grabación haciendo clic en el botón Capture (es la característica predeterminada). Podrá seleccionar Anti-Ground Shooting, para que la grabación se produzca únicamente al mantener presionada el botón Capture. Al soltar el botón se detendrá la grabación.

5. Haga clic en el botón Effects para seleccionar un efecto especial para una imagen. Aparecerá la ventana Effect Settings. Mediante la lista desplegable podrá ver y personalizar los efectos disponibles.

✍ Podrá eliminar todos los efectos especiales haciendo clic en el botón No Effects.

Cómo capturar una película en el modo Net Movie

1. Localice las imágenes que desee capturar en su cámara digital de vídeo. Una vez aparezca la imagen deseada en la ventana Smart Capture o en la cámara de vídeo, haga clic en el botón Capture para empezar a grabar la película. Aparecerá la ventana Movie Player.

2. Haga clic en el botón Capture cuando haya acabado de grabar la película, y la primera imagen de la película aparecerá en la ventana Movie Player. Podrá grabar películas de unos 30 segundos. La función Movie Player detiene la grabación automáticamente cuando se alcanza ese límite de tiempo.

✍ Si ha configurado el botón Capture con el ajuste Anti-Ground, deberá hacer clic y mantener presionado el botón Capture para grabar la película.

Ventana Movie Player

3. Podrá volver a ver la película en la ventana Movie Player utilizando los botones de reproducción, pausa y parada. Haga clic en las flechas o arrastre la barra de desplazamiento para ver la película. Cada imagen se muestra con un número de identificación en la cola.

Cómo gestionar una película en el modo Net Movie

Se puede realizar diversas funciones utilizando los botones de tarea de la ventana Movie Player:

- **Delete —** Para rechazar una imagen o toda la película. La imagen o película desaparece de la ventana Movie Player.
- **Upload —** Para enviar películas al sitio Web de ImageStation y poder compartirlas con sus familiares y amigos. El servicio ImageStation almacena en línea sus películas al registrarse como usuario. Consulte Utilización de ImageStation con Smart Capture.
- **Mail —** Para enviar películas por correo electrónico a sus familiares y amigos. Haga clic en el botón Mail y su aplicación de correo electrónico se arrancará abriendo una ventana de nuevo mensaje con la película adjunta.
- **Save —** Haga clic en el botón Save para comprimir y guardar la película en uno de los muchos formatos disponibles y seleccionar su ubicación.

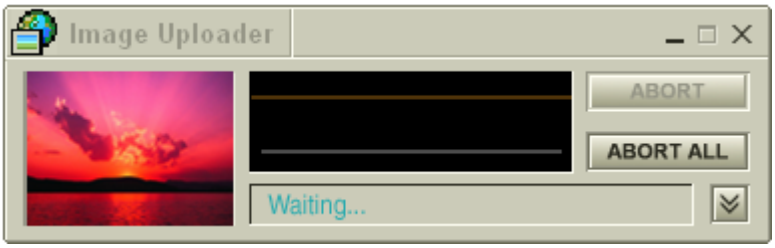
Utilización de ImageStation con Smart Capture

ImageStation℠ es un servicio en línea que podrá utilizar para almacenar imágenes y películas en Internet para compartirlas con su familia y amigos. Para utilizar ImageStation necesitará una conexión a Internet y estar registrado en este servicio Web. Deberá establecer una conexión a Internet antes de cargar sus imágenes o películas con las aplicaciones Smart Capture e ImageStation.

Cómo cargar con Movie Player

1. Haga clic en el botón Upload en Movie Player para empezar a transferir la película al sitio Web de ImageStation. Aparecerá la ventana Image Uploader, que le mostrará el estado de la carga y la conexión a Internet.

Ventana Image Uploader



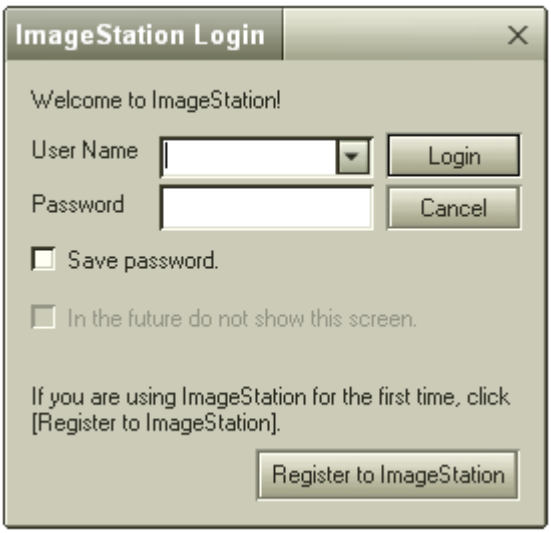
2. Si desea obtener vistas en miniatura de sus imágenes y películas, haga clic en .

La función de vista previa de ImageStation está disponible cuando se cargan al menos dos imágenes o una película. No se muestran vistas previas si se carga únicamente una imagen.

Cómo cargar con Still Viewer

1. Haga clic en el botón Upload de Still Viewer. Aparecerá la ventana de inicio de sesión en ImageStation.

Ventana ImageStation Login



2. Si es la primera vez que se conecta, el asistente de registro de ImageStation le guiará por el proceso de registro. Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla. Si ya es un miembro registrado, introduzca su nombre de usuario y contraseña. Aparecerá la ventana Image Uploader.

3. En la ventana Still Viewer, haga clic en el botón Upload para transferir las imágenes o películas al sitio Web de ImageStation. Aparecerá la ventana Image Uploader, que le mostrará el estado de la carga y la conexión a Internet. Si desea obtener vistas en miniatura de sus imágenes y películas, haga clic en .

   La función de vista previa de ImageStation está disponible cuando se cargan al menos dos imágenes o una película. No se muestran vistas previas si se carga únicamente una imagen.

4. Visite http://www.imagestation.com para ver sus imágenes o películas cargadas. Siga las instrucciones en pantalla para acceder a su cuenta en ImageStation. Es posible que el sitio Web de ImageStation le solicite que vuelva a iniciar la sesión si la actual no está activa.

Sony le recomienda que el tamaño del archivo no supere los 254 MB si está comprimido, o los 2 GB si no está comprimido. Los archivos de película de gran tamaño tardan más en cargarse en el sitio Web de ImageStation.

SonicStage

SonicStage es una aplicación que utiliza la tecnología de protección de los derechos de autor perteneciente a Sony Corporation. SonicStage preserva los derechos de autor del beneficiario evitando que se distribuyan archivos de sonido digital sin autorización. SonicStage le permite reproducir y grabar CD de sonido e importar archivos de sonido manteniendo la información sobre derechos de autor.

Al grabar contenidos de un CD de sonido con SonicStage, el archivo resultante se codifica en el disco duro de su equipo en formato ATRAC3. Si descarga archivos de sonido digital desde servicios de distribución electrónica de música (EMD) podrá reproducir los datos importados en su computadora, o transferirlos a algún dispositivo o soporte externo. SonicStage convierte los archivos de sonido existentes de los formatos MP3 y WAV a ATRAC3.

Servicios de distribución electrónica de música (EMD)

La EMD le permitirá descargar archivos de música desde Internet. Para utilizar los servicios de Internet compatibles con SonicStage, necesitará:

- Acceso a Internet desde su computadora. Registrarse con un proveedor de servicios de Internet (ISP) y configurar su equipo para conectarse a Internet antes de utilizar los servicios de EMD.

- Un proveedor de servicios de EMD. Solicítele información sobre el servicio al proveedor.

✍ Para proteger sus datos personales, Sony utiliza el protocolo de codificación Secure Sockets Layer (SSL) para que su navegador se comunique con el servidor WWW de Sony. Si está conectado a Internet mediante una red de área local (LAN) de empresa, es posible que no pueda utilizar SSL debido al servidor proxy de la LAN. Póngase en contacto con su administrador de red para obtener más información.

Inicio de SonicStage

1. Haga clic en Start, en la barra de tareas de Windows, y seleccione All Programs.
2. Seleccione SonicStage y, a continuación, haga clic en SonicStage.

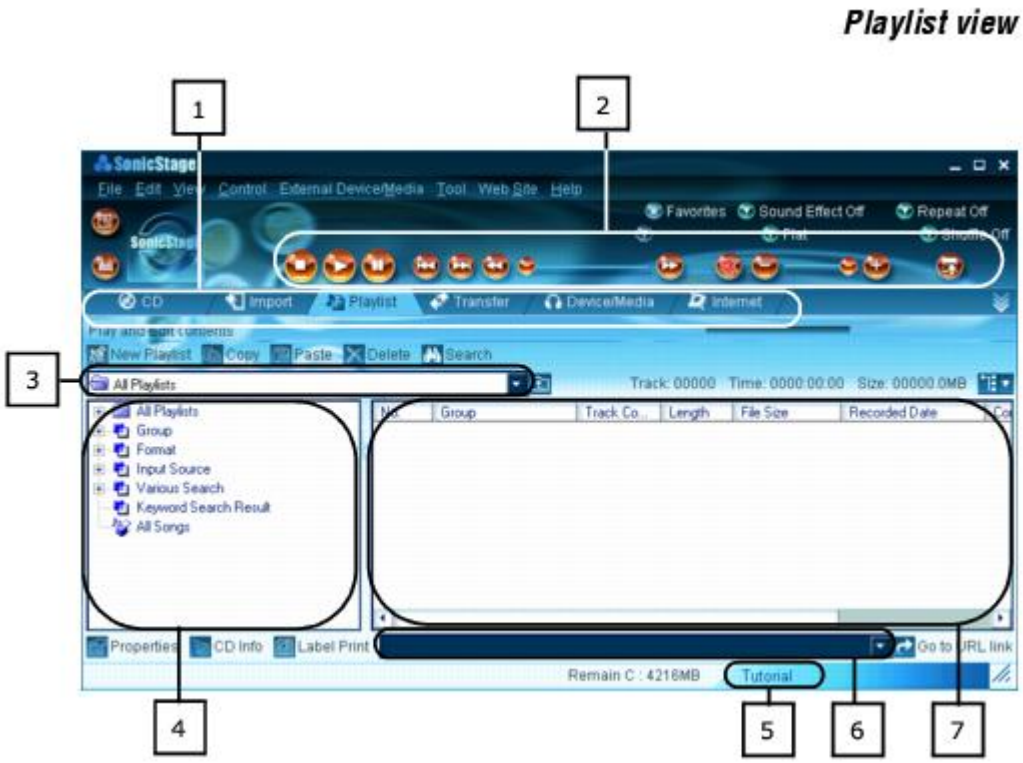
El asistente de registro del servicio de reconocimiento de música perteneciente a la CDDB® (Base de datos de discos compactos) le permitirá registrase en la CDDB. Necesitará una conexión a Internet para registrarse y utilizar este servicio. Si desea más información sobre cómo registrarse a CDDB, haga clic en el botón Help.

3. Aparecerá el cuadro de diálogo "Confirm the setup of SonicStage..." una vez se haya registrado con CDDB.
4. Haga clic en Yes para continuar.

Fichas de función de SonicStage (ventana principal)

- **Ficha CD —** Muestra el contenido del CD de sonido introducido, y permite determinadas funciones como la grabación en el disco duro del equipo.
- **Ficha Import —** Importa archivos de sonido, MP3 o WAV a la computadora en una lista de reproducción.
- **Ficha Playlist —** Permite ver la lista de reproducción como "árbol + lista" o "sólo lista".
- **Ficha Transfer —** Permite ver las listas de reproducción disponibles en su equipo. Podrá transferir los archivos de sonido a un dispositivo o soporte externo.
- **Ficha Device/Media —** Ofrece el estado de los archivos de sonido, dispositivos externos conectados o soportes introducidos.
- **Ficha Internet —** El navegador muestra la conexión a Internet, permitiendo la localización de los archivos de sonido y la utilización de los servicios de EMD.

Ventana principal de SonicStage



1 Fichas de función

Modifica la vista de la pantalla según la función seleccionada.

5 Tutorial

Haga clic para abrir o cerrar la función Tutorial.

2 Botones de control del reproductor

Controlan las funciones de reproducción, pausa, detención, avance rápido y rebobinado. Podrá aumentar o disminuir el volumen y cambiar el modo de visualización. **6 Lista desplegable de direcciones de Internet**

Muestra las direcciones de Internet visitadas recientemente y en ese momento. Haga clic en el botón "Go to URL link" para conectarse inmediatamente a sus sitios Web favoritos.

3 Lista desplegable de la lista de reproducción. (Playlist view)

Muestra todas las listas de reproducción y archivos de sonido disponibles. **7 Lista de archivos (Playlist view)**

Muestra el contenido de la carpeta seleccionada en el árbol de archivos.

4 Árbol de archivos (Playlist view)

Muestra los archivos disponibles en su computadora, lo que le permite encontrar los archivos de sonido. Agrande las pantallas de la lista de archivo o la lista desplegable de reproducción utilizando el botón de cambio de lista de reproducción .

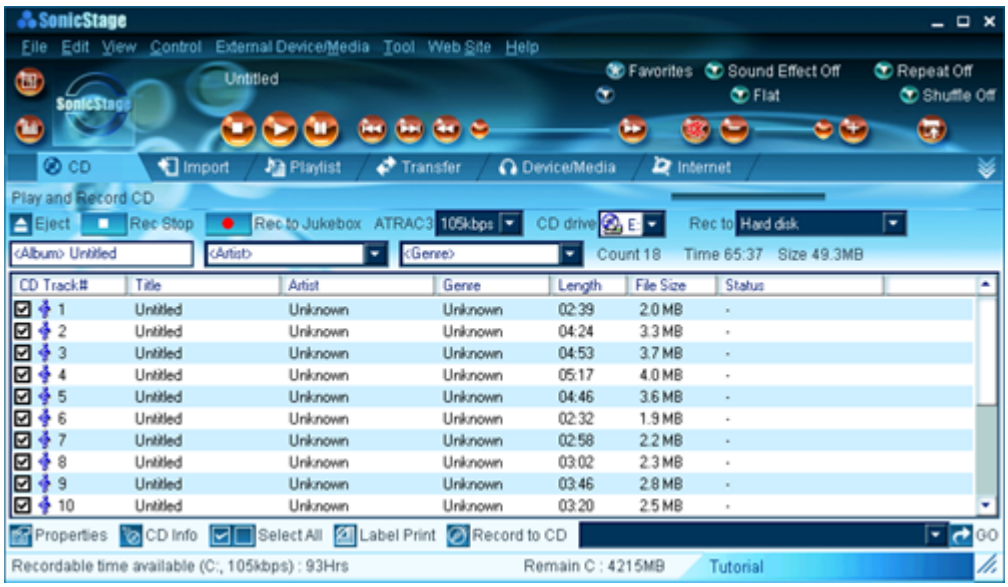
Grabación desde un CD

Podrá grabar canciones desde CD de sonido e importarlos a listas de reproducción de SonicStage.

Cuando grabe un disco de sonido desde la unidad óptica por primera vez, se abrirá el cuadro de diálogo "CD Drive Optimization". Haga clic en Start para comprobar la unidad óptica de disco. Una vez realizada la verificación comenzará la grabación.

1. Introduzca un CD de sonido en la unidad óptica del sistema.
2. Haga clic en la ficha CD.
3. Utilice las listas desplegables para seleccionar la transferencia de bits ATRAC3, la unidad de CD, y la ubicación de destino.

Ventana de la ficha CD


SonicStage
File Edit View Control External Device/Media Tool Web Site Help
Untitled
Favorites Sound Effect Off Repeat Off
Flat Shuffle Off
CD Import Playlist Transfer Device/Media Internet
Play and Record CD
Eject Rec Stop Rec to Jukebox ATRAC3 105kbps CD drive E Rec to Hard disk
<Album> Untitled <Artist> <Genre> Count 18 Time 65:37 Size 49.3MB
CD Track# Title Artist Genre Length File Size Status
1 Untitled Unknown Unknown 02:39 2.0 MB
2 Untitled Unknown Unknown 04:24 3.3 MB
3 Untitled Unknown Unknown 04:53 3.7 MB
4 Untitled Unknown Unknown 05:17 4.0 MB
5 Untitled Unknown Unknown 04:46 3.6 MB
6 Untitled Unknown Unknown 02:32 1.9 MB
7 Untitled Unknown Unknown 02:58 2.2 MB
8 Untitled Unknown Unknown 03:02 2.3 MB
9 Untitled Unknown Unknown 03:46 2.8 MB
10 Untitled Unknown Unknown 03:20 2.5 MB
Properties CD Info Select All Label Print Record to CD GO
Recordable time available (C:, 105kbps) : 93Hrs
Remain C : 4215MB
Tutorial

4. Podrá identificar pistas concretas en un CD eliminando las marcas de todas aquellas pistas que no desee grabar. Podrá eliminar las marcas de todas las pistas seleccionando la casilla de verificación correspondiente a Select All, y a continuación seleccionando las pistas que desee grabar.

   Si ha establecido una conexión a Internet, podrá utilizar el botón CD Info para ver el nombre de su CD y los títulos de las canciones.

   La función activada por el botón CD Info no es compatible con todos los CD.

5. Haga clic en (Grabar en Jukebox) para comenzar a grabar. Cuando se haya completado una grabación, aparecerá una nueva lista de reproducción en el árbol de directorios que se ve en la ventana Playlist.

Transferencia de canciones (Check-In/Check-Out)

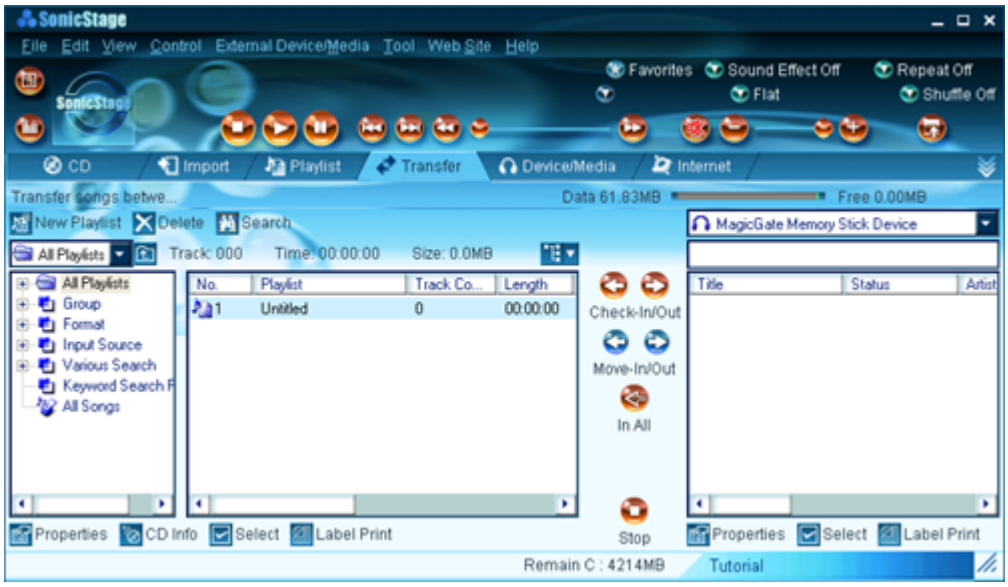
Es posible transferir canciones entre las listas de reproducción de SonicStage y dispositivos o soportes externos. Si desea más información sobre cómo utilizar los dispositivos o soportes externos, consulte las instrucciones que acompañan al dispositivo o soporte.

Estas instrucciones son para utilizar el método "en un sólo paso" Check-In/Check-Out. Si desea más información sobre cómo utilizar otro método, consulte el tema "Changing the check-in/check-out settings" en el archivo de ayuda en pantalla de SonicStage.

Check-Out

1. Conecte el dispositivo externo o introduzca el soporte en su computadora.
2. Haga clic en la ficha Transfer para que aparezca la ventana Transfer. El equipo reconocerá automáticamente el soporte o dispositivo externo y muestra el contenido en un nuevo panel situado a la derecha de la ventana Transfer.

Ventana Transfer



3. Seleccione la lista de reproducción que contenga la canción que desee reservar (check out). Las canciones de la lista de reproducción se muestran en el panel Playlist view que se encuentra en el centro de la ventana Transfer.
4. En el panel Playlist view, seleccione la canción que desee reservar (check out). Para reservar más de una canción a la vez, mantenga presionada la tecla Ctrl al tiempo que selecciona las canciones.
5. Haga clic en (Reservar), o arrastre la canción a la posición deseada de la lista de canciones del soporte o dispositivo externo. Comienza la reserva.

Para cancelar la reserva, haga clic en (Detener), o haga clic en el botón Cancel del cuadro de diálogo que se muestra durante el proceso de reserva.

Check In

Las canciones transferidas a dispositivos y soportes externos podrán ser devueltas (check in) únicamente al disco duro del que fueron reservadas.

1. Conecte el dispositivo externo o introduzca el soporte en su computadora.
2. Haga clic en la ficha Transfer para que aparezca la ventana Transfer. El equipo reconocerá automáticamente el soporte o dispositivo externo y muestra el contenido en un nuevo panel situado a la derecha de la ventana Transfer.
3. Seleccione en la lista de canciones del dispositivo o soporte externo la canción que desee devolver. Para devolver más de una canción a la vez, mantenga presionada la tecla Ctrl al tiempo que selecciona las canciones.
4. Haga clic en (Devolver), o arrastre las canciones al panel Playlist view. Si desea devolver todas las canciones

del soporte o dispositivo externo, haga clic en (Devolver todas). Comienza la devolución.

✍ Para cancelar la devolución, haga clic en (Detener), o haga clic en el botón Cancel del cuadro de diálogo que se muestra durante el proceso de devolución.

Si desea más información sobre cómo utilizar SonicStage, consulte la ayuda en pantalla de SonicStage. Para acceder al archivo de ayuda en pantalla haga lo siguiente:

1. Haga clic en Start, en la barra de tareas de Windows, y seleccione All Programs.
2. Seleccione SonicStage y a continuación SonicStage Help.

Funciones adicionales

- **Tutorial de SonicStage —** El Tutorial describe las funciones de SonicStage. A través de una interfaz sencilla, el programa le dará instrucciones sobre cómo utilizar las funciones de SonicStage.

- **Backup Tool de SonicStage —** Esta función le permitirá realizar copias de seguridad y restaurar música, gráficos y datos de información gestionados por SonicStage. Para ello su computadora deberá estar conectada a Internet.

- **Importación de archivos de sonido en varios formatos —** Podrá escoger entre varios formatos para importar archivos de sonido, tales como MP3 y WAV. También podrá importar archivos de sonido que cumplan con la norma WMT (Windows Media Technologies) de Microsoft®, identificados con las extensiones .asf o .wma. Gestione sus archivos de sonido con la función Playlist de SonicStage.

- **Gestión de canciones importadas con la función Playlist —** Cuando se registran canciones importadas con la función Playlist, se activan ciertas funciones adicionales. Una de ellas es la gestión de música mediante la creación de listas personalizadas de canciones, clasificadas por género o artista, con una vista de la lista en la función Playlist y un orden personalizado gracias a las carpetas de Playlist. Edite música combinando varias canciones en una sola, o divida una canción en dos gracias a las funciones Combine y Divide.

- **Modo Simple —** El modo Simple de la ventana principal de SonicStage representa una versión más pequeña y compacta del modo Full. Es muy útil cuando desee utilizar otras aplicaciones al mismo tiempo que escucha música con SonicStage, o cuando le parezca que la apariencia en modo Full es demasiado grande. El diseño de la ventana principal de SonicStage en modo Simple puede modificarse seleccionando una nueva máscara, o "Skin," que se ajuste más a sus gustos. La función de modo Simple le permite llevar a cabo únicamente operaciones de reproducción.

VisualFlow

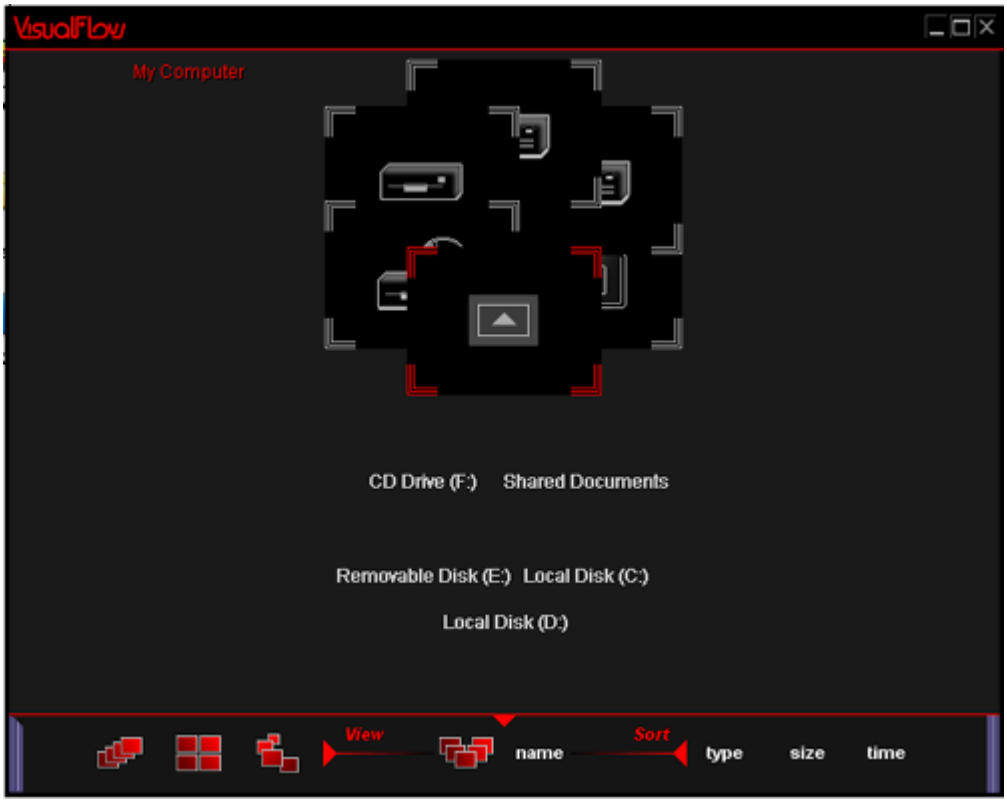
VisualFlow es un moderno navegador multimedia de Sony diseñado especialmente para soportes Memory Stick®. Muestra de forma agradable y artística cualquier imagen, película o archivo de sonido almacenado en soportes Memory Stick. VisualFlow no se limita a ejecutar un archivo de sonido o película, sino que además permite la reproducción de archivos de otras aplicaciones, como PictureGear , PictureToy y Memory Stick Slideshow.

Utilización de VisualFlow

Podrá desplazarse por la aplicación VisualFlow con el ratón, las flechas de dirección del teclado, o el control Jog Dial de Sony, dependiendo de la configuración de su sistema.

1. Haga clic en Start, en la barra de tareas de Windows, y seleccione All Programs.
2. Seleccione VisualFlow, y a continuación haga clic en VisualFlow.

Ventana principal de VisualFlow



Si su sistema está equipado para utilizar soportes Memory Stick, es posible que la utilidad VAIO Action Setup esté configurada para ejecutar el navegador VisualFlow cuando detecte la introducción de un soporte Memory Stick. Si es así, VisualFlow se inicia automáticamente cuando se introduce un soporte Memory Stick.

3. Haga clic en la sección View de la barra de herramientas principal para seleccionar una distribución de pantalla.
4. Haga clic en un icono de la sección Sort de la barra de herramientas principal para seleccionar un modo de clasificación.
5. Si coloca el cursor en el extremo izquierdo de la barra de herramientas principal, activará las propiedades actuales de Memory Stick.
6. Si coloca el cursor en el extremo derecho de la barra de herramientas principal, activará una barra de herramientas secundaria con más funciones.
7. Haga clic en una imagen para mostrar una vista normal centrada en la pantalla.

   Haga doble clic en una imagen para obtener una versión ampliada.
8. Cuando la imagen se amplía, comienza la reproducción del archivo de película. Haga clic de nuevo en los archivos de película cuando desee restaurar el tamaño normal.

Si la imagen está ampliada, en la parte inferior de la ventana aparecerá la barra de herramientas Launch. Desde ella podrá iniciar cualquier aplicación asociada.

Resolución de problemas

Esta sección describe cómo resolver problemas comunes que pueden presentarse cuando utilice la notebook. Muchos problemas tienen soluciones sencillas, así que intente resolverlos con las sugerencias que se exponen aquí antes de ponerse en contacto con el Centro de Información a Clientes a los teléfonos 21 22 98 19 para el DF y área metropolitana o del interior de la república al 01 800 715 43 31. Consulte las siguientes secciones:

- Resolución de problemas de la notebook
- Resolución de problemas de la miniestación de conexiones
- Resolución de problemas de la pantalla LCD
- Resolución de problemas del mouse y del panel táctil
- Resolución de problemas de unidades, PC Cards, y dispositivos periféricos
- Resolución de problemas de software
- Resolución de problemas del módem
- Resolución de problemas de sonido
- Resolución de problemas de la impresora
- Resolución de problemas de los dispositivos i.LINK

La notebook no arranca.

- Compruebe que la notebook esté enchufada a una fuente de alimentación y que esté encendida. Compruebe que el indicador de encendido del panel frontal de la notebook indique que está conectada la alimentación.
- Compruebe que los paquetes de baterías estén insertados correctamente y que estén cargados.
- Si está conectado a una miniestación de conexiones con una unidad lectora de disquetes o una unidad de disquetes externos, asegúrese de que no haya ningún disquete en la unidad.
- Confirme que el cable de alimentación y todos los demás cables se encuentren firmemente enchufados, como se describe en "Conexión a una fuente de alimentación" en la Introducción rápida a la notebook VAIO®.
- Si enchufa la notebook a una regleta o una UPS, asegúrese de que la regleta o la UPS esté encendida y funcionando.
- Si está utilizando una pantalla externa, compruebe que esté enchufada a una fuente de alimentación y esté encendida. Compruebe que los controles de brillo y contraste estén ajustados correctamente. Consulte el manual original de la pantalla si desea más información.
- Extraiga el paquete de baterías de la notebook, desenchufe el cable de alimentación y vuelva a enchufarlo; a continuación, conecte la alimentación.
- Si el botón de encendido no funciona, extraiga el adaptador de CA y el paquete de baterías y espere un minuto. Luego, vuelva a insertarlos y pulse el botón de encendido.
- La condensación puede hacer que la notebook no funcione como corresponde. Si esto ocurriera, no la use durante al menos una hora.

La notebook no arranca.

- Compruebe que la notebook esté enchufada a una fuente de alimentación y que esté encendida. Compruebe que el indicador de encendido del panel frontal de la notebook indique que está conectada la alimentación.
- Compruebe que los paquetes de baterías estén insertados correctamente y que estén cargados.
- Si está conectado a una miniestación de conexiones con una unidad lectora de disquetes o una unidad de disquetes externos, asegúrese de que no haya ningún disquete en la unidad.
- Confirme que el cable de alimentación y todos los demás cables se encuentren firmemente enchufados, como se describe en "Conexión a una fuente de alimentación" en la Introducción rápida a la notebook VAIO®.
- Si enchufa la notebook a una regleta o una UPS, asegúrese de que la regleta o la UPS esté encendida y funcionando.
- Si está utilizando una pantalla externa, compruebe que esté enchufada a una fuente de alimentación y esté encendida. Compruebe que los controles de brillo y contraste estén ajustados correctamente. Consulte el manual original de la pantalla si desea más información.
- Extraiga el paquete de baterías de la notebook, desenchufe el cable de alimentación y vuelva a enchufarlo; a continuación, conecte la alimentación.
- Si el botón de encendido no funciona, extraiga el adaptador de CA y el paquete de baterías y espere un minuto. Luego, vuelva a insertarlos y pulse el botón de encendido.
- La condensación puede hacer que la notebook no funcione como corresponde. Si esto ocurriera, no la use durante al menos una hora.

La notebook arranca, pero aparece en la pantalla una indicación de error del BIOS.

Cuando la batería interna de respaldo tiene poca carga, puede suceder que el sistema no se inicie como corresponde y que aparezca al pie de la pantalla el mensaje "Press <F1> to resume, <F2> to setup" (Pulse <F1> para reanudar y <F2> para configurar). Siga los pasos siguientes:

1. Pulse F2 Aparecerá el menú BIOS Setup (Configuración del BIOS).
2. Ajuste la fecha (mes/día/año). Pulse Intro (Entrar).
3. Pulse ↓ para seleccionar System Time (Hora del sistema) y, a continuación, ajuste la hora (hora: minuto: segundo). Pulse Intro (Entrar).
4. Pulse → para seleccionar Exit (Salir) y, a continuación, pulse ↓ para seleccionar Get Default Values (Obtener valores predeterminados). Aparecerá el mensaje "Load default configuration now?" (¿Cargar ahora la configuración predeterminada?).
5. Seleccione "Yes" (Sí) y pulse Intro (Entrar).
6. Seleccione "Exit (Save Changes)" (Salir y guardar cambios) y, a continuación, pulse Intro (Entrar). Aparecerá el mensaje "Save Configuration changes and exit now?" (Guardar cambios de configuración y salir ahora?).
7. Seleccione "Yes" (Sí) y, a continuación, pulse Intro (Entrar). La notebook se reinicia.

✍ Si esto ocurriera con frecuencia, póngase en contacto con el Centro de Información a Clientes a los teléfonos 21 22 98 19 para el DF y área metropolitana o del interior de la república al 01 800 715 43 31.

La notebook se inicia, pero aparece el mensaje "Operating system not found" (No se encuentra el sistema operativo) y Windows no se inicia.

- Si ha conectado una miniestación de conexiones con una unidad lectora de disquetes o una unidad de disquetes externos, asegúrese de que no haya ningún disquete en la unidad (que no sea de arranque).
- Si hay un disquete que no es de arranque en la unidad, siga estos pasos:

1. Apague la notebook y después extraiga el disquete.
2. Reinicie la notebook y confirme que Windows se inicia como corresponde.

- Si Windows sigue sin iniciarse, siga los pasos que se indican a continuación para iniciar el BIOS:

1. Extraiga cualquier disquete de la unidad lectora correspondiente.
2. Apague la notebook.
3. Retire cualquier dispositivo periférico conectado a la notebook.
4. Encienda la notebook.
5. Pulse la tecla F2 cuando aparezca el logotipo de Sony. Aparecerá la pantalla del menú BIOS Setup (Configuración del BIOS).
6. Pulse las teclas de flechas para seleccionar el menú Exit (Salir).
7. Pulse las teclas de flechas para seleccionar "Get Default Values" (Obtener valores predeterminados) y, a continuación, pulse Intro (Entrar). Aparecerá el mensaje "Load default configuration now?"(¿Cargar ahora la configuración predeterminada?).
8. Seleccione "Yes" (Sí) y, a continuación, pulse Intro (Entrar).
9. Pulse las teclas de flecha para seleccionar "Exit (Save Changes)" (Salir y guardar cambios) y, a continuación, pulse Intro (Entrar). Aparecerá el mensaje "Save configuration changes and exit now?" (¿Guardar los cambios de configuración y salir ahora?).
10. Seleccione "Yes" (Sí) y, a continuación, pulse Intro (Entrar). La notebook se reinicia.

Si la computadora sigue mostrando el mensaje "Operating System not found" (No se encuentra el sistema operativo) y Windows no se inicia, utilice el CD System Recovery (CD de recuperación del sistema) para restaurar los programas de software originales. Consulte Para usar los CD de recuperación del sistema si desea más información.

El CD System Recovery (CD de recuperación del sistema) restablecerá el estado original del equipo, de modo que los datos de usuario y las aplicaciones que haya instalado con posterioridad a la adquisición de la notebook se perderán.

La notebook no responde o no se apaga.

Es mejor apagar la notebook usando el comando Apagar equipo del menú Inicio de Windows. El uso de otros métodos, incluidos los que figuran aquí, puede ocasionar la pérdida de los datos que no se hayan guardado.

- Intente reiniciar la notebook. En la barra de tareas de Windows, haga clic en Inicio, seleccione Apagar equipo y luego haga clic en Apagar.

- Si siguiendo los pasos descritos anteriormente no pudiera apagar su notebook, pulse la tecla de Encendimiento aproximadamente 10 segundos o hasta que se apage completamente su notebook. Para reiniciar su notebook, espere al menos cuatro segundos, y luego reinicie su notebook pulsando la misma tecla.

- Si la notebook deja de responder mientras está reproduciendo un CD o un DVD, detenga el CD/DVD y reinicie la notebook pulsando la tecla de Encendimiento for 10 segundos o hasta que se apage su notebook.

- Desenchufe la notebook del adaptador de CA y extraiga el paquete de baterías.

Pulsar la notebook con el interruptor de Encendimiento puede ocasionar la pérdida de datos de los archivos abiertos en ese momento.

La notebook está inestable.

El sistema operativo de la notebook puede desestabilizarse si una vez activado un estado de consumo energético bajo, como Hibernación, se cambiara antes de que la notebook ingresara en ese estado.

Para recuperar la estabilidad operativa normal de la notebook:

1. Cierre todas las aplicaciones abiertas.
2. Reinicie la notebook pulsando Ctrl+Alt+Supr en forma simultánea y seleccionando Reinicio en la lista desplegable.
3. Si este procedimiento no resulta, pulse el botón de encendido durante cuatro segundos o más para apagar la notebook.

El sonido del ventilador de la notebook es demasiado fuerte.

Use la utilidad PowerPanel para cambiar el ajuste Thermal Control Strategy/quiet (Estrategia de control térmico/reposo). Con este valor disminuye la velocidad de la CPU. Consulte la ayuda de PowerPanel si desea más información.

¿Por qué el cuadro de diálogo Propiedades del sistema muestra una velocidad de CPU menor que la anunciada?

Esto es normal, ya que la CPU de su computadora utiliza un tipo de tecnología de control de la velocidad de la CPU que puede hacer que las Propiedades del sistema muestren una velocidad actual de CPU diferente de la máxima anunciada.

Resolución de problemas de la miniestación de conexiones

No puedo hacer funcionar la unidad óptica en la miniestación de conexiones cuando esta última está conectada a la notebook.

Siga los pasos que se indican a continuación para definir el interruptor de red i.LINK.

1. Desconecte la notebook de la miniestación de conexiones.
2. Desconecte el adaptador de CA y todos los cables de la miniestación de conexiones.
3. Con la punta de un lápiz, coloque el interruptor de red i.LINK® ubicado en la parte inferior de la miniestación de conexiones en la posición sin marcar.
4. Conecte la miniestación de conexiones a la notebook.
5. Encienda la notebook.

No mueva el interruptor de red i.LINK mientras la notebook está encendida, pues se pueden producir fallos.

Coloque el interruptor de red i.LINK en la posición correspondiente después de haber retirado todos los cables conectados a la miniestación de conexiones.

Resolución de problemas de la miniestación de conexiones

No puedo hacer funcionar la unidad óptica en la miniestación de conexiones cuando esta última está conectada a la notebook.

Siga los pasos que se indican a continuación para definir el interruptor de red i.LINK.

1. Desconecte la notebook de la miniestación de conexiones.
2. Desconecte el adaptador de CA y todos los cables de la miniestación de conexiones.
3. Con la punta de un lápiz, coloque el interruptor de red i.LINK® ubicado en la parte inferior de la miniestación de conexiones en la posición sin marcar.
4. Conecte la miniestación de conexiones a la notebook.
5. Encienda la notebook.

No mueva el interruptor de red i.LINK mientras la notebook está encendida, pues se pueden producir fallos.

Coloque el interruptor de red i.LINK en la posición correspondiente después de haber retirado todos los cables conectados a la miniestación de conexiones.

No puedo hacer funcionar la unidad óptica en la miniestación de conexiones cuando ésta se encuentra conectada a la notebook y la notebook está, a su vez, conectada a otra computadora a través de una conexión i.LINK.

Coloque el interruptor de red i.LINK ubicado en la parte inferior de la miniestación de conexiones en la posición ● con marca.

Aparece un mensaje de error cuando desconecto la miniestación de conexiones aun cuando haya seguido el procedimiento correcto para desconectarla.

Cierre el software que esté utilizando, desconecte los otros dispositivos y después trate de desconectar la miniestación de conexiones de la notebook.

No puedo extraer el disco.

No se puede extraer el disco cuando la notebook está en el modo de ahorro de energía. Vuelva al modo normal y pulse después el botón de expulsión.

La bandeja del disco no se desliza hacia afuera aunque pulse el botón de expulsión.

Abra la bandeja insertando un objeto delgado y recto (como un clip para papeles) en el orificio de expulsión manual.

Resolución de problemas de la pantalla LCD

La pantalla LCD está en blanco.

- Compruebe que la notebook esté enchufada a una fuente de alimentación y que esté encendida.
- Compruebe que el indicador de alimentación de la notebook esté encendido.
- Compruebe que el paquete de baterías esté insertado correctamente y cargado.
- La notebook puede estar en modo Inactivo en LCD (Vídeo). Pulse cualquier tecla para activar la pantalla.
- El modo de visualización puede estar definido como modo de pantalla externa. Mantenga pulsada la tecla Fn mientras pulsa F7 varias veces.

Resolución de problemas de la pantalla LCD

La pantalla LCD está en blanco.

- Compruebe que la notebook esté enchufada a una fuente de alimentación y que esté encendida.
- Compruebe que el indicador de alimentación de la notebook esté encendido.
- Compruebe que el paquete de baterías esté insertado correctamente y cargado.
- La notebook puede estar en modo Inactivo en LCD (Vídeo). Pulse cualquier tecla para activar la pantalla.
- El modo de visualización puede estar definido como modo de pantalla externa. Mantenga pulsada la tecla Fn mientras pulsa F7 varias veces.

La pantalla LCD sigue mostrando la pantalla anterior.

Pulse la tecla Windows y la tecla D dos veces para actualizar la pantalla.

La imagen de la pantalla externa conectada no está centrada o su tamaño no es correcto.

Use los controles de la pantalla externa para ajustar la imagen. Consulte el manual original de la pantalla si desea más información.

Deseo cambiar la resolución de vídeo de la pantalla.

1. Haga clic en Inicio, luego en Configuración, Panel de control y, a continuación, haga doble clic en el icono Pantalla. Aparecerá el cuadro de diálogo Propiedades.

2. Haga clic en la ficha Configuración.

3. Mueva la barra deslizante de área de la pantalla para cambiar la resolución de vídeo.

Resolución de problemas del mouse y del panel táctil

El mouse no funciona.

- Si está usando un mouse opcional USB de Sony, de la serie PCGA-UMS1, compruebe que el mouse esté enchufado al puerto USB. Consulte Conexión de un dispositivo USB si desea más información.

Resolución de problemas del mouse y del panel táctil

El mouse no funciona.

- Si está usando un mouse opcional USB de Sony, de la serie PCGA-UMS1, compruebe que el mouse esté enchufado al puerto USB. Consulte Conexión de un dispositivo USB si desea más información.

El panel táctil no funciona correctamente.

- Quizá haya desactivado el panel táctil sin tener un mouse conectado a la notebook. Para activar el panel táctil:

  1. Pulse la tecla Windows y utilice las teclas de flechas para seleccionar Programas, y luego Sony Notebook Setup (Configuración de la notebook de Sony).

  2. Seleccione la ficha Touchpad (Panel táctil) utilizando las teclas de flechas.

  3. Pulse Tab (Ficha) para seleccionar Enable Touchpad (Panel táctil), y luego presione Intro (Entrar).

- Reinicie la notebook para volver a activar el panel táctil.

- Si el panel táctil está interpretando un toque simple como un doble clic, ajuste la asignación de botones. Siga los pasos siguientes:

  1. Pulse la tecla Windows y utilice las teclas de flechas para seleccionar Panel de control, Impresoras y otro hardware, y luego Mouse. Aparecerá el cuadro de diálogo Propiedades de Mouse.

  2. Cambie la asignación de botones en el cuadro de diálogo Propiedades de Mouse. (Uno de los botones controla el funcionamiento del doble clic).

- Si los problemas continúan, verifique que no esté instalado otro mouse.

El puntero no se mueve cuando uso el panel táctil o el mouse.

- Es necesario reiniciar la computadora. Siga los pasos siguientes:

    1. Pulse la tecla Windows.

    2. Pulse la tecla flecha hacia bajo de navegación para seleccionar Apagar equipo y con la tecla flecha hacia la derecha de navegación seleccione apagar, y espere al menos cuatro segundos.

    3. Pulse la tecla de Encendimiento para reiniciar su notebook.

- Si siguiendo los pasos descritos anteriormente y no pudo apagar su notebook, pulse la tecla de Encendimiento aproimadamente 10 segundos o hasta que se apage completamente su notebook. Para reiniciar su notebook, espere al menos cuatro segundos, y luego reinicie su notebook pulsando la misma tecla.

- Si el puntero no se mueve mientras se está reproduciendo un disco, pulse simultáneamente Alt+F4 para detener la reproducción y cerrar la ventana. Continue apagando su notebook utilizando de nuevo las teclas Alt + F4 simultaneamente. Con las teclas de navegacion selectione "A" para apagar su notebook. Con la tecla de encendimiento reinicie su notebook.

- Si este procedimiento no resultara, asegúrese de que no haya otra clase de mouse conectado.

La unidad de disquete no escribe en un disquete

- Si el disquete está protegido contra escritura, desactive la función de protección contra escritura o use un disquete que no esté protegido.
- Verifique que el disquete esté correctamente insertado en la unidad correspondiente.

La unidad de disquete no escribe en un disquete

- Si el disquete está protegido contra escritura, desactive la función de protección contra escritura o use un disquete que no esté protegido.
- Verifique que el disquete esté correctamente insertado en la unidad correspondiente.

La unidad de DVD no reproduce adecuadamente un CD o un DVD.

- Asegúrese de que la etiqueta del disco está hacia arriba.
- Si el disco requiere algún software, asegúrese de que el software se haya instalado siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Un disco sucio o dañado podría hacer que la notebook dejara de responder al intentar leer el disco. Si es necesario, reinicie la notebook, extraiga el disco y, a continuación, compruebe si está sucio o dañado.
- Si puede ver las imágenes de vídeo pero no escucha el sonido, compruebe todos los puntos siguientes:
  - Compruebe que la unidad de lectura óptica no tenga activada la opción de operación en silencio.
  - Compruebe el ajuste de volumen en el mezclador de audio.
  - Si está utilizando altavoces externos, compruebe los ajustes de volumen y, a continuación, compruebe las conexiones entre los altavoces externos y la notebook.
  - Haga clic en Inicio, Panel de control, Rendimiento y mantenimiento, Sistema, y luego Propiedades de dispositivos. Compruebe que los controladores que correspondan estén adecuadamente instalados.
- No utilice etiquetas adhesivas para identificar los CD. La etiqueta puede despegarse mientras el disco está en uso en la unidad óptica y provocar un funcionamiento defectuoso de la unidad.
- Si aparece una advertencia de código de región cuando intenta utilizar la unidad óptica, puede ser que el DVD que está intentando reproducir sea incompatible con esa unidad. Compruebe la lista de códigos de región en el embalaje del DVD.
- La condensación puede hacer que la notebook no funcione como corresponde. Si esto ocurriera, no la use durante al menos una hora.

La bandeja de la unidad óptica no se abre.

- Asegúrese de que la notebook esté encendida.
- Pulse el botón de expulsión de la unidad óptica.
- Si el botón de expulsión no funciona, abra la bandeja insertando un objeto delgado y recto (como un clip para papeles) en el orificio situado a la derecha del botón de expulsión.

No puedo usar los dispositivos de vídeo digital (DV). Aparece el mensaje "DV equipment seems to be disconnected or turned off" (El equipo DV parece estar desconectado o apagado).

- Compruebe que el dispositivo de DV esté encendido y que los cables estén correctamente conectados.
- Si está usando múltiples dispositivos i.LINK*® la combinación de dispositivos conectados puede ser la causa de un funcionamiento inestable. En tal caso, proceda como se indica a continuación:

  1. Apague la notebook y todos los dispositivos conectados.
  2. Desconecte los dispositivos que no estén en uso.
  3. Cerciórese de que todos los otros dispositivos estén conectados como corresponde.
  4. Reinicie la notebook.

La PC Card no funciona.

- Compruebe que la PC Card esté instalada correctamente.
- Asegúrese de que la PC Card es compatible con Microsoft® Windows®.
- Compruebe que los controladores necesarios hayan sido instalados como corresponde.

Resolución de problemas de software

El programa de software no responde o se bloquea.

Póngase en contacto con el editor del software o el proveedor oficial para solicitar asistencia técnica. Consulte Información de soporte de software para obtener la información necesaria para ponerse en contacto.

Resolución de problemas de software

El programa de software no responde o se bloquea.

Póngase en contacto con el editor del software o el proveedor oficial para solicitar asistencia técnica. Consulte Información de soporte de software para obtener la información necesaria para ponerse en contacto.

Al hacer clic en un icono correspondiente a una aplicación, aparece el mensaje "You must insert the application CD into your optical drive" (Debe colocar el CD de la aplicación en la unidad óptica) y el software no se inicia.

- Algunos programas requieren archivos específicos que se encuentran en el CD de la aplicación. Inserte el disco e intente iniciar el programa de nuevo.

- Asegúrese de colocar el CD en la bandeja con el lado de la etiqueta hacia arriba.

¿Por qué mi computadora no funciona correctamente después de descargar la opción de quemar CD del software RealJukebox®?

Sony no garantiza el desempeño de la función "Create CD" (Crear CD) que se suministra con el software RealJukebox2 Basic para Sony. Algunas unidades de CD-ROM o controladores pueden tener problemas al usar esta opción. Para obtener más información sobre este tema, visite el sitio web RealNetworks Service and Support (Servicio y Asistencia Técnica de RealNetworks) en http://service.real.com.

La aplicación no puede encontrar un archivo cuando está insertada una PC Card.

Puede ocurrir que al insertar algunas PC Cards en una notebook conectada a la miniestación de conexiones modifiquen las letras que identifican las unidades de discos en la miniestación de conexiones. Si éste es el caso, la aplicación que usted está usando no podrá encontrar los archivos.

Para resolver el problema, siga uno de los pasos siguientes:

- Extraiga la PC Card y reinicie la notebook; no inserte la PC Card mientras utiliza esa aplicación.
- Modifique las letras correspondientes a las unidades de disco de la miniestación de conexiones o de la PC Card. Consulte los archivos de ayuda de Windows® o los manuales de la aplicación para modificar las letras correspondientes a las unidades.

Resolución de problemas del módem

El módem no funciona.

- Compruebe que el cable telefónico esté enchufado en el conector. Consulte Conexión de una línea telefónica si desea más información.
- Compruebe si la línea funciona enchufando un teléfono común en el conector y escuchando el tono de línea.
- Compruebe si el número de teléfono que está marcando el programa es el correcto.
- Compruebe si el software que está utilizando es compatible con el módem de la notebook. (Todos los programas de Sony preinstalados son compatibles).

Resolución de problemas del módem

El módem no funciona.

- Compruebe que el cable telefónico esté enchufado en el conector. Consulte Conexión de una línea telefónica si desea más información.
- Compruebe si la línea funciona enchufando un teléfono común en el conector y escuchando el tono de línea.
- Compruebe si el número de teléfono que está marcando el programa es el correcto.
- Compruebe si el software que está utilizando es compatible con el módem de la notebook. (Todos los programas de Sony preinstalados son compatibles).

La conexión del módem es lenta.

La notebook está equipada con un módem compatible de 56K/V.90 flex. Hay muchos factores que pueden influir en la velocidad de conexión del módem, entre ellos, los ruidos en la línea telefónica o la compatibilidad con el equipo telefónico (como máquinas de fax u otros módems). Si cree que el módem no se conecta correctamente con otros módems instalados en PC, con máquinas de fax o con el proveedor de servicios de Internet, compruebe lo siguiente:

- Solicite a la compañía telefónica que compruebe que la línea esté libre de ruidos.
- Si el problema está relacionado con un fax, compruebe que la máquina de fax a la que está llamando funcione correctamente y que sea compatible con fax módems.
- Si el problema se produce cuando se conecta con el proveedor de servicios de Internet (ISP), compruebe que el ISP no tenga problemas técnicos.
- Si tiene una segunda línea telefónica disponible, intente conectar el módem a esa línea.

Resolución de problemas de sonido

Los altavoces no emiten sonido

- Si los altavoces integrados están desconectados, pulse Fn+F3 o use el centro de control central Jog Dial para encenderlos.
- Si el volumen de los altavoces está en el mínimo, pulse Fn+F4, y luego ↑ o → para aumentar el volumen, o bien utilice el control central Jog Dial para seleccionar el volumen que desee.
- Si no aparece nada cuando pulsa Fn+F3 o Fn+F4, proceda como se indica a continuación:

  1. Haga clic en Inicio, luego en Configuración, Panel de control y, a continuación, haga doble clic en Sistema. Aparecerá el cuadro de diálogo Propiedades del sistema.
  2. Haga clic en la ficha Administrador de dispositivos.
  3. Active el dispositivo de sonido.

- Si la notebook está alimentada por baterías, compruebe que los paquetes de baterías estén correctamente insertados y cargados.
- Si está utilizando una aplicación que tiene su propio control de volumen, compruebe que el ajuste de volumen esté alto.
- Verifique los controles de volumen en la barra de tareas de Windows®.
- En caso de haber conectado altavoces externos:

  1. Verifique que los altavoces estén conectados como corresponde y que el ajuste de volumen esté encendido.
  2. Si los altavoces tienen un botón de operación en silencio, asegúrese de que esté desconectado.
  3. Si los altavoces están alimentados por baterías, compruebe que las baterías estén insertadas adecuadamente y que estén cargadas.

- Si ha conectado un cable de sonido al enchufe de auriculares, desconéctelo.

Resolución de problemas de sonido

Los altavoces no emiten sonido

- Si los altavoces integrados están desconectados, pulse Fn+F3 o use el centro de control central Jog Dial para encenderlos.
- Si el volumen de los altavoces está en el mínimo, pulse Fn+F4, y luego ↑ o → para aumentar el volumen, o bien utilice el control central Jog Dial para seleccionar el volumen que desee.
- Si no aparece nada cuando pulsa Fn+F3 o Fn+F4, proceda como se indica a continuación:

  1. Haga clic en Inicio, luego en Configuración, Panel de control y, a continuación, haga doble clic en Sistema. Aparecerá el cuadro de diálogo Propiedades del sistema.
  2. Haga clic en la ficha Administrador de dispositivos.
  3. Active el dispositivo de sonido.

- Si la notebook está alimentada por baterías, compruebe que los paquetes de baterías estén correctamente insertados y cargados.
- Si está utilizando una aplicación que tiene su propio control de volumen, compruebe que el ajuste de volumen esté alto.
- Verifique los controles de volumen en la barra de tareas de Windows®.
- En caso de haber conectado altavoces externos:

  1. Verifique que los altavoces estén conectados como corresponde y que el ajuste de volumen esté encendido.
  2. Si los altavoces tienen un botón de operación en silencio, asegúrese de que esté desconectado.
  3. Si los altavoces están alimentados por baterías, compruebe que las baterías estén insertadas adecuadamente y que estén cargadas.

- Si ha conectado un cable de sonido al enchufe de auriculares, desconéctelo.

El micrófono no funciona

Si está utilizando un micrófono externo, compruebe que éste se encuentre enchufado en el enchufe de micrófono. Consulte Conexión de un micrófono externo si desea más información.

Resolución de problemas de la impresora

No se puede imprimir.

- La configuración predeterminada del modo del puerto de impresora sirve para la mayoría de las impresoras. Si no puede imprimir, intente cambiar el modo del puerto de impresora. En la utilidad Sony Notebook Setup (Configuración de la notebook de Sony), seleccione la ficha Printer (Impresora). Si el modo del puerto de impresora está definido como ECP, cámbielo a bidireccional. Si en cambio el modo del puerto de impresora estuviera definido como -bidireccional, cámbielo a ECP. Consulte Visualización de la pantalla Sony Notebook Setup si desea más información sobre el uso de Sony Notebook Setup.

- Es posible que la impresora que ha conectado no funcione después de que la notebook salga de alguno de los modos de ahorro de energía. En tal caso, siga estos pasos para reconfigurar la conexión de la impresora:

  1. Haga clic en el botón Inicio de la barra de tareas de Windows®, y luego seleccione Panel de control.
  2. Haga clic en la carpeta Impresoras.
  3. Haga clic con el botón derecho en el icono de la impresora que no funciona y seleccione Propiedades para ingresar a la ventana Propiedades.
  4. Haga clic en Aceptar para cerrar la ventana Propiedades. La impresora debe funcionar correctamente.

Compruebe que la impresora es compatible con el sistema operativo Windows® instalado en su computadora, y que estén instalados los controladores de impresora que correspondan.

Resolución de problemas de la impresora

No se puede imprimir.

- La configuración predeterminada del modo del puerto de impresora sirve para la mayoría de las impresoras. Si no puede imprimir, intente cambiar el modo del puerto de impresora. En la utilidad Sony Notebook Setup (Configuración de la notebook de Sony), seleccione la ficha Printer (Impresora). Si el modo del puerto de impresora está definido como ECP, cámbielo a bidireccional. Si en cambio el modo del puerto de impresora estuviera definido como -bidireccional, cámbielo a ECP. Consulte Visualización de la pantalla Sony Notebook Setup si desea más información sobre el uso de Sony Notebook Setup.

- Es posible que la impresora que ha conectado no funcione después de que la notebook salga de alguno de los modos de ahorro de energía. En tal caso, siga estos pasos para reconfigurar la conexión de la impresora:

  1. Haga clic en el botón Inicio de la barra de tareas de Windows®, y luego seleccione Panel de control.
  2. Haga clic en la carpeta Impresoras.
  3. Haga clic con el botón derecho en el icono de la impresora que no funciona y seleccione Propiedades para ingresar a la ventana Propiedades.
  4. Haga clic en Aceptar para cerrar la ventana Propiedades. La impresora debe funcionar correctamente.

Compruebe que la impresora es compatible con el sistema operativo Windows® instalado en su computadora, y que estén instalados los controladores de impresora que correspondan.

Resolución de problemas de los dispositivos i.LINK

No puedo establecer una conexión entre dos computadoras VAIO cuando se utiliza un cable i.LINK.

1. Desconecte el cable i.LINK®[1] de ambas computadoras y conéctelo de nuevo.
2. Espere a que respondan las computadoras. Si ninguna computadora responde pasado un momento, vuelva a reiniciar ambas computadoras.

Las computadoras pueden no reconocer una conexión i.LINK después de regresar de un modo de ahorro de energía (Inactivo o Hibernación). Si ocurre esto, reinicie las computadoras para establecer una conexión.

[1] i.LINK es una marca registrada de Sony usada únicamente para designar que un producto contiene una conexión IEEE 1394. La conexión i.LINK puede variar, dependiendo de las aplicaciones de software, sistema operativo y dispositivos i.LINK compatibles. No todos los productos con una conexión i.LINK pueden comunicarse entre sí. Acuda a la documentación que viene con su dispositivo i.LINK compatible para obtener información acerca de las condiciones operativas y una correcta conexión. Antes de conectar a su sistema periféricos de PC i.LINK compatibles, tales como un CD-RW o una unidad de disco duro, confirme la compatibilidad de sus sistemas operativos y las condiciones operativas requeridas.

Resolución de problemas de los dispositivos i.LINK

No puedo establecer una conexión entre dos computadoras VAIO cuando se utiliza un cable i.LINK.

1. Desconecte el cable i.LINK®[1] de ambas computadoras y conéctelo de nuevo.
2. Espere a que respondan las computadoras. Si ninguna computadora responde pasado un momento, vuelva a reiniciar ambas computadoras.

Las computadoras pueden no reconocer una conexión i.LINK después de regresar de un modo de ahorro de energía (Inactivo o Hibernación). Si ocurre esto, reinicie las computadoras para establecer una conexión.

[1] i.LINK es una marca registrada de Sony usada únicamente para designar que un producto contiene una conexión IEEE 1394. La conexión i.LINK puede variar, dependiendo de las aplicaciones de software, sistema operativo y dispositivos i.LINK compatibles. No todos los productos con una conexión i.LINK pueden comunicarse entre sí. Acuda a la documentación que viene con su dispositivo i.LINK compatible para obtener información acerca de las condiciones operativas y una correcta conexión. Antes de conectar a su sistema periféricos de PC i.LINK compatibles, tales como un CD-RW o una unidad de disco duro, confirme la compatibilidad de sus sistemas operativos y las condiciones operativas requeridas.

Cómo obtener ayuda

Sony le brinda varias opciones de soporte para dar respuesta a las preguntas que pudiera tener en relación con su notebook VAIO o el software preinstalado. Consulte los recursos ofrecidos en el orden en que aparecen listados.

Opciones de soporte

1 *Guía del usuario de la notebook VAIO®* e *Introducción rápida a la notebook VAIO®*

La Guía en línea del usuario de la notebook VAIO® y la versión impresa de la Introducción rápida a la notebook VAIO® le proporcionan información acerca de cómo aprovechar al máximo las capacidades de la notebook y resolver problemas comunes. Para acceder a la guía del usuario en línea, haga clic en el botón Inicio de la barra de tareas de Windows® , seleccione Soporte y Ayuda, y haga clic en Guía del usuario VAIO. La versión impresa de la introducción rápida se proporciona con la notebook.

2 Manuales y archivos de ayuda en línea que pueden acompañar el software preinstalado

La mayor parte de los manuales correspondientes al software preinstalado están en el disco duro como archivos de ayuda en línea. Usted puede acceder a los archivos de ayuda en línea desde el menú Help (Ayuda) de la aplicación en cuestión. Algunas aplicaciones cuentan con un manual impreso.

3 Centro de Información a Clientes

Este servicio es gratuito y ofrece asistencia para comprar productos lo mismo que para recibir ayuda si tiene problemas con un producto Sony. Sólo llame a los teléfonos 21 22 98 19 en el DF y área metropolitana y 01 800 715 43 31 del interior de la república.

Información de soporte de software

Adobe® Acrobat® Reader®, Photoshop® Elements (Adobe Systems Inc.)

Dirección de Internet http://www.adobe.com

Correo electrónico techdocs@adobe.com

Microsoft, sistema operativo Windows® (Microsoft Corp.)

Dirección de Internet http://www.microsoft.com/support

PC-Cillin® 2000 (Trend Micro, Inc.)

Dirección de Internet http://www.antivirus.com/pc-cillin/support

PowerPanel (Phoenix Technologies Ltd.)

Dirección de Internet http://www.phoenix.com/pcuser/email.htm

QuickTime® (Apple Computers, Inc.)

Dirección de Internet http://www.apple.com

RealJukebox®, RealPlayer® (RealNetworks, Inc.)

Dirección de Internet http://www.realnetworks.com

Correo electrónico http://service.real.com (formulario en línea)

Sony Applications (Sony Electronics Inc.)

Dirección de Internet http://www.sony.com/pcsupport

WinDVD® (InterVideo, Inc.)

Dirección de Internet http://www.intervideo.com/jsp/Support.jsp

Correo electrónico support@intervideo.com

Centro de Servicio Sony

Para saber cual es el Centro de Servicio Sony más cercano, llame al Centro de Información a Clientes (21 22 98 19 en el DF y área metropolitana o 01 800 715 43 31 del interior de la república).